gaceq
Groupe d'approvisionnement en commun de l'Est du Québec

# *PROCÉDURES POUR COMPLÉTER LE DOCUMENT D'APPEL D'OFFRES*

**IMPORTANT**

*Le soumissionnaire doit préférablement avoir acheté le document complet de l'appel d'offres sur le site SEAO.*

**Objet : Appel d'offres 2014-776-01-01 « Entretien des groupes électrogènes»**

Madame,
Monsieur,

Votre compagnie est invitée à soumissionner sur notre appel d'offres 2014-776-01-01, «Entretien des groupes électrogènes».

***Une séance d'information, est prévue le 9 juillet 2014 à 14:00 h sous la forme d'une conférence téléphonique. Le numéro à composer est le 1-800-676-9313 et le code d'accès est 9072043 #.***

***Veuillez prendre note que par souci du développement durable, nous vous demandons de nous retourner tout document papier RECTO-VERSO.***

Vous devez vous assurer de respecter intégralement la clause 1.08 du document AO2014-776-01-01 afin d'éviter tout rejet automatique.

Une version Word ou Excel des documents à compléter sera disponible sur le site SE@O.

Vous devez compléter vos prix dans les Bordereaux de prix aux ANNEXES 2.00A, 2.00B et 2.00C, et ce, pour chaque onglet.

**LES CONDITIONS DE RECEVABILITÉ D'UNE SOUMISSION SONT :**

- ***le respect de la date et de l'heure de clôture des Soumissions:***
  - ***Le 7 août à 14h00***
- ***le retour du formulaire de soumission FS2014-776-01-01 ainsi que de tous les annexes demandés.***

De plus, nous précisons que s'il devait y avoir des addendas à l'appel d'offres, ceux-ci seront déposés **uniquement** sur le site SE@O. Un courriel sera transmis par SEAO aux fournisseurs ayant commandé les documents et ceux-ci auront la responsabilité de se les procurer.

N'hésitez pas à communiquer avec nous ou Mme Carolyne Fournier (418) 780-8111 poste 504, courriel : cfournier.gaceq@ssss.gouv.qc.ca, pour toutes questions ou tous commentaires.

*CAROLYNE FOURNIER, B.A.A.*

CF/

gaceq

Groupe d'approvisionnement en commun de l'Est du Québec

# DOCUMENTS D'APPEL D'OFFRES

# RÉGIE

**SE RAPPORTANT À**
**L'APPEL D'OFFRES**

**2014-776-01-01**

(Contrat de services - Services de nature technique)

ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES

**CONFIDENTIEL**

*Toute reproduction partielle ou totale du présent document pour des fins autres que le présent appel d'offres est interdite sans l'autorisation écrite de l'organisme public.*

## SOMMAIRE

| | |
|---|---|
| *Numéro de l'appel d'offres* | *2014-776-01-01* |
| *Titre de l'appel d'offres* | *ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES* |
| *Date d'émission de l'appel d'offres* | *27 juin 2014* |
| *Séance d'information* | *9 juillet 2014* |
| *Réception des soumissions* | |
| *- Date limite:* | *7 août 2014* |
| *- Heure limite :* | *14:00:00* |
| *Modalité* | *À exécution sur demande - un seul prestataire de services* |
| *Mode de sollicitation* | *Publique* |
| *Statut du Donneur d'Ordre* | *Mandataire* |
| *Mode d'adjudication :* | *Prix le plus bas* |
| *Durée du contrat (en année)* | *TROIS (3)* |
| *Nombre d'options de renouvellement (année en année)* | *DEUX (2)* |
| *Gestionnaire du dossier* | *Carolyne Fournier* |
| *- Téléphone* | *418-780-8111 poste 504* |
| *- Courriel* | *cfournier.gaceq@ssss.gouv.qc.ca* |

## TABLE DES MATIÈRES

**PAGE**

PRÉAMBULE ..... 8

**0.00 INTERPRÉTATION ..... 9**

0.01 Terminologie ..... 9
0.01.01 Accord Intergouvernemental ..... 9
0.01.02 Addenda ..... 9
0.01.03 Appel d'Offres ..... 10
0.01.04 Attestation relative à la Probité du Soumissionnaire ..... 10
0.01.05 Avis d'Adjudication ..... 10
0.01.06 Avis d'Appel d'Offres ..... 10
0.01.07 Bordereau de Prix ..... 10
0.01.08 Contrat ..... 10
0.01.09 Contrat à Exécution sur Demande ..... 10
0.01.10 Déclaration Concernant les Activités de Lobbyisme ..... 10
0.01.11 Devis ..... 10
0.01.12 Documents d'Appel d'Offres ..... 11
0.01.13 Établissement Participant ..... 11
0.01.14 Formulaire de Soumission ..... 11
0.01.15 ORGANISME PUBLIC ..... 11
0.01.16 PARTIE ..... 11
0.01.17 Personne ..... 11
0.01.18 Politique de Gestion Contractuelle ..... 11
0.01.19 PRESTATAIRE DE SERVICES ..... 12
0.01.20 Renseignement Confidentiel ..... 12
0.01.21 Renseignement Personnel ..... 12
0.01.22 Représentants Légaux ..... 12
0.01.23 Service ..... 12
0.01.24 Soumission ..... 12
0.01.25 SOUMISSIONNAIRE ..... 12
0.02 Prédominance ..... 13
0.03 Droit applicable ..... 13
0.04 Généralités ..... 13
0.04.01 Dates et délais ..... 13
0.04.02 Références financières ..... 13
0.04.03 Acceptation ..... 13

**1.00 OBJET ET RÉGIE DE L'APPEL D'OFFRES ..... 13**

1.01 Appel d'Offres ..... 13

1.02 Séance d'information ..... 14
1.02.01 Date et lieu ..... 14
1.02.02 But ..... 14
1.02.03 Participation ..... 14
1.03 Question et clarification ..... 14
1.03.01 Procédure ..... 14
1.03.02 Modification ..... 14
1.03.03 Présomption ..... 15
1.04 Addenda ..... 15
1.04.01 Modification ..... 15
1.04.02 Report d'échéance ..... 15
1.05 Règles de présentation ..... 15
1.05.01 Langue ..... 15
1.05.02 Formulaires ..... 15
1.05.03 Contenu de la Soumission ..... 15
1.05.04 Signature ..... 16
a) Personne autorisée ..... 16
b) Présomption ..... 16
c) Correction ..... 16
1.05.05 Documents à joindre ..... 16
1.05.06 Correction et retrait ..... 16
1.05.07 Exemplaire ..... 17
1.05.08 Exemplaire(s) supplémentaire(s) sous format électronique ..... 17
1.05.09 Enveloppe ..... 17
1.05.10 Réception des soumissions ..... 17
1.05.11 Jours et heures de dépôt ..... 18
1.05.12 Échéance ..... 18
1.05.13 Durée de validité ..... 18
1.05.14 Politique relative à l'emploi et à la qualité de la langue française ..... 18
1.05.15 Attestation de Revenu Québec ..... 19
a) Présence d'un établissement au Québec ..... 19
b) Absence d'un établissement au Québec ..... 19
c) Dispense ..... 19
1.05.16 Autorisation de contracter ..... 20
1.05.17 Attestation de probité ..... 20
1.05.18 Dons ou autres avantages ..... 20
a) Liste à fournir ..... 20
b) Cas de rejet ..... 20
1.05.19 Proposition de groupe ..... 20
1.05.20 Propriété des Soumissions ..... 21
1.05.21 Soumission équivalente ..... 21
1.06 Ouverture des Soumissions ..... 21
1.07 Admissibilité ..... 21
1.08 Conformité ..... 22

1.08.01 Cas de rejet ..... 22
1.08.02 Pouvoir discrétionnaire ..... 23
1.09 Évaluation des soumissions ..... 23
1.09.01 Règles ..... 23
1.09.02 Informations complémentaires ..... 24
1.09.03 Vérification ..... 24
1.09.04 Retrait d'un Service ..... 24
1.10 Adjudication ..... 24
1.10.01 Réserve ..... 24
1.10.02 Règle ..... 24
1.10.03 Avis d'Adjudication ..... 24
1.10.04 Adjudication partielle ..... 25

**2.00 EXIGENCES QUANT AU PRIX ..... 25**

2.01 Présentation des prix soumis ..... 25
2.01.01 Coût de base ..... 25
2.01.02 Élaboration du prix ..... 25
2.01.03 Inscription ..... 25
2.01.04 Inclusions ..... 25
2.02 Maintien ..... 26
2.03 Renouvellement ..... 26

**3.00 INDICATIONS QUANT AUX MODALITÉS DE PAIEMENT ..... 26**

**4.00 EXIGENCES QUANT AUX SÛRETÉS (CAUTIONNEMENT) ..... 26**

4.01 Garantie de soumission ..... 26
4.02 Garantie d'exécution ..... 26

**5.00 ATTESTATIONS RÉCIPROQUES ..... 26**

**6.00 ATTESTATIONS DE L'ORGANISME PUBLIC ..... 26**

**7.00 ATTESTATIONS DU SOUMISSIONNAIRE ..... 27**

7.01 Statut ..... 27
7.02 Capacité ..... 27
7.03 Information privilégiée ..... 27
7.04 Attestation relative à la probité du SOUMISSIONNAIRE ..... 27
7.05 Addenda ..... 28
7.06 Lobbyisme ..... 28
7.07 Influence ..... 28
7.07.01 Négation ..... 28
7.07.02 Cas de rejet ..... 28

**8.00 OBLIGATION(S) RÉCIPROQUE(S) ..... 29**

8.01 Information confidentielle ..... 29
8.01.01 Assujettissement ..... 29

8.01.02 Accès ..... 29
**9.00 OBLIGATIONS DE L'ORGANISME PUBLIC ..... 29**
**10.00 OBLIGATIONS DU SOUMISSIONNAIRE ..... 29**
10.01 Documents d'Appel d'Offres ..... 29
10.01.01 Examen ..... 29
10.01.02 Reconnaissance et acceptation ..... 29
10.02 Devis ..... 30
10.03 Irrévocabilité ..... 30
10.04 Politique de Gestion Contractuelle ..... 30
10.05 Langue d'usage ..... 30
10.06 Remise sur volume de vente ..... 30
10.07 Accès limité dans les établissements ..... 30
10.08 Non-participation ..... 30
**11.00 DISPOSITIONS PARTICULIÈRES ..... 31**
**12.00 DISPOSITIONS GÉNÉRALES ..... 31**
12.01 Avis ..... 31
12.02 Transmission électronique ..... 31
12.03 Élection ..... 31
**13.00 EXPIRATION ..... 32**
**14.00 ENTRÉE EN VIGUEUR ..... 32**
**15.00 DURÉE ..... 32**
**16.00 PORTÉE ..... 32**

## LISTE DES ANNEXES

*Note: Les annexes sont numérotées en fonction de la clause à laquelle elles se rapportent.*

**PAGE**

**ANNEXE A - LISTE DES ÉTABLISSEMENTS PARTICIPANTS .....33**
**ANNEXE 10.08 - QUESTIONNAIRE DE NON-PARTICIPATION À L'APPEL D'OFFRES .....34**

④ ④ ④ ④ ④

**APPEL D'OFFRES** effectué en la ville de Sherbrooke, province de Québec, Canada, le 27 juin 2014.

**À LA DEMANDE DE :**

**Groupe d'Approvisionnement en Commun de l'Est du Québec, section Estrie**, personne morale constituée par lettres patentes accordées et enregistrées le 1er avril 2012 en vertu de la troisième partie de la Loi sur les compagnies (L.R.Q., c. C-38), ayant sa principale place d'affaires au 295, rue Olivier, en la ville de Sherbrooke, province de Québec, J1H 1X4, agissant aux présentes en qualité de mandataire des établissements identifiés à l'annexe A des présentes, dûment autorisée à agir à cette fin, tel qu'elle le déclare;

**CI-APRÈS DÉNOMMÉE, AUX FINS DE L'APPEL D'OFFRES, L'«ORGANISME PUBLIC».**

**Gestionnaire(s) du dossier:**
**Processus :**
Nom : Carolyne Fournier
Téléphone : 418-780-8111 poste 504
Télécopieur : 819-566-2781
Courriel : cfournier.gaceq@ssss.gouv.qc.ca

**Expertise technique #1:**
Nom : Alain Gauthier, CSSS Québec Nord

**Expertise technique #2:**
Nom : Jérôme Caron, CHUQ

**PRÉAMBULE**

L'ORGANISME PUBLIC DÉCLARE CE QUI SUIT :

*A)* Le Groupe d'approvisionnement en commun de l'Est du Québec, ici dénommé l'«ORGANISME PUBLIC», est reconnu par le ministre de la Santé et des Services sociaux comme une corporation sans but lucratif représentative des établissements de santé et de services sociaux des régions suivantes : 01 Bas-Saint-Laurent; 02 Saguenay-Lac-St Jean; 03 Capitale-Nationale; 04 Mauricie et Centre-du-Québec; 05 Estrie; 09 Côte-Nord; 10 Nord-du-Québec; 11 Gaspésie—Îles-de-la-Madeleine; 12 Chaudière-Appalaches pour gouverner et administrer l'approvisionnement des biens et

des services suivant l'article 383 de la Loi sur les services de santé et les services sociaux (L.R.Q., c. S.-4.2) et la Loi sur les contrats des organismes publics;

*B)* L'ORGANISME PUBLIC désire lancer un appel d'offres se rapportant à l'acquisition de services d'entretien des groupes électrogènes, *communément appelées génératrices*;

*C)* Afin de se conformer aux exigences de la Loi sur les contrats des organismes publics en matière d'acquisition de services, l'ORGANISME PUBLIC doit procéder par la voie d'un appel d'offres conforme à la procédure établie par le Règlement sur les contrats de services des organismes publics;

*D)* Dans le cadre de l'Appel d'Offres, l'ORGANISME PUBLIC agit en qualité de mandataire des Établissements Participants;

*E)* Dès l'envoi d'un Avis d'adjudication par l'ORGANISME PUBLIC, agissant en qualité de mandataire des Établissements Participants, le Contrat à intervenir entre en vigueur et lie chacun des Établissements Participants avec le FOURNISSEUR.

DANS CE CONTEXTE, L'ORGANISME PUBLIC LANCE L'APPEL D'OFFRES QUI SUIT :

*ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES - N$^{o}$ 2014-776-01-01.*

## 0.00 INTERPRÉTATION

### 0.01 Terminologie

À moins d'indication contraire dans le texte, les mots et expressions commençant par une majuscule qui apparaissent dans les Documents d'Appel d'Offres, ou dans toute annexe ou documentation subordonnée à ceux-ci, s'interprètent comme suit :

#### 0.01.01 Accord Intergouvernemental

désigne tout accord conclu, entre le gouvernement du Québec et un autre gouvernement qui a pour objet l'accès aux marchés publics, applicable à l'Appel d'Offres;

#### 0.01.02 Addenda

désigne tout écrit publié sur SEAO par l'ORGANISME PUBLIC, avant l'ouverture des Soumissions, portant la mention addenda et servant à clarifier ou à modifier les Documents d'Appel d'Offres suite à leur publication;

**0.01.03 Appel d'Offres**

désigne l'appel d'offres n° 2014-776-01-01, se rapportant à l'acquisition de services d'entretien des groupes électrogènes;

**0.01.04 Attestation relative à la Probité du Soumissionnaire**

désigne le document « Attestation relative à la probité du soumissionnaire » annexé au Formulaire de Soumission;

**0.01.05 Avis d'Adjudication**

désigne tout écrit par lequel l'ORGANISME PUBLIC avise un SOUMISSIONNAIRE que sa Soumission a été acceptée ou sélectionnée;

**0.01.06 Avis d'Appel d'Offres**

désigne l'avis par lequel l'ORGANISME PUBLIC lance la procédure de l'Appel d'Offres;

**0.01.07 Bordereau de Prix**

désigne le document faisant partie du Formulaire de Soumission prescrit par l'ORGANISME PUBLIC et utilisé par un SOUMISSIONNAIRE pour proposer son prix;

**0.01.08 Contrat**

désigne le contrat entre les PARTIES dont les modalités apparaissent au document intitulé «Contrat de services», faisant partie des Documents d'Appel d'Offres;

**0.01.09 Contrat à Exécution sur Demande**

désigne le Contrat, à intervenir entre l'ORGANISME PUBLIC et un seul PRESTATAIRE DE SERVICES se rapportant à l'exécution des Services sur une base récurrente dont le nombre de demandes, le rythme ou la fréquence de leur exécution sont incertains;

**0.01.10 Déclaration Concernant les Activités de Lobbyisme**

désigne le document «Déclaration concernant les activités de lobbyisme exercées auprès de l'organisme public relativement à l'appel d'offres» annexé au Formulaire de Soumission;

**0.01.11 Devis**

désigne la documentation émanant de l'ORGANISME PUBLIC décrivant les Services à être rendus, reproduite en annexe au Contrat;

**0.01.12 Documents d'Appel d'Offres**

désigne l'ensemble de la documentation produite par l'ORGANISME PUBLIC aux fins de l'Appel d'Offres;

**0.01.13 Établissement Participant**

désigne tout établissement de santé et de services sociaux, ayant initialement accepté de participer à l'Appel d'Offres ou ayant le droit d'adhérer ultérieurement au Contrat qui en résulte, dont le nom figure à l'Annexe A des présentes;

**0.01.14 Formulaire de Soumission**

désigne l'ensemble des documents prescrit par l'ORGANISME PUBLIC faisant partie des Documents d'Appel d'Offres, intitulé «Formulaire de Soumission», à être utilisé par toute Personne admise à soumissionner pour présenter sa Soumission;

**0.01.15 ORGANISME PUBLIC**

désigne aussi, alternativement, lorsque le sens du texte l'exige, le regroupement des Établissements Participants, constitué pour l'Appel d'Offres, agissant collectivement par l'entremise de leur mandataire;

**0.01.16 PARTIE**

désigne l'ORGANISME PUBLIC ainsi que tout SOUMISSIONNAIRE ou PRESTATAIRE DE SERVICES, selon le cas, et comprend leurs Représentants Légaux;

**0.01.17 Personne**

désigne, selon le cas, un particulier, une société de personnes, une société par actions, une compagnie, une coopérative, une association, un syndicat, une fiducie ou toute autre organisation possédant ou non une personnalité juridique propre, ainsi que toute autorité publique de juridiction étrangère, fédérale, provinciale, territoriale ou municipale et comprend, lorsque requis, leurs représentants légaux;

**0.01.18 Politique de Gestion Contractuelle**

désigne le document adopté par l'ORGANISME PUBLIC dont les dispositions doivent être observées par ses employés, ses administrateurs, les membres externes de ses différents comités;

**0.01.19 PRESTATAIRE DE SERVICES**

désigne tout SOUMISSIONNAIRE choisi comme adjudicataire au terme du processus de l'Appel d'Offres;

**0.01.20 Renseignement Confidentiel**

désigne tout renseignement dont l'accès est assorti d'une ou de plusieurs restrictions prévues par la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels;

**0.01.21 Renseignement Personnel**

désigne tout renseignement qui concerne une personne physique et qui permet de l'identifier;

**0.01.22 Représentants Légaux**

désigne, pour chaque PARTIE ou, le cas échéant, son cessionnaire dûment autorisé, lorsqu'il s'agit d'une personne physique, ses liquidateurs de succession ou administrateurs de ses biens, héritiers, légataires, ayants cause ou mandataires et, lorsqu'il s'agit d'une personne morale, ses administrateurs, officiers, dirigeants, actionnaires, employés ou représentants;

**0.01.23 Service**

désigne selon le cas, individuellement ou collectivement, tous les services décrits au Devis, commandés ou à être commandés en vertu du Contrat ;

**0.01.24 Soumission**

désigne le Formulaire de Soumission, ses annexes et tout autre document requis par l'ORGANISME PUBLIC, déposé par un SOUMISSIONNAIRE en réponse à l'Appel d'Offres;

**0.01.25 SOUMISSIONNAIRE**

désigne la personne physique, société de personnes (lorsque permis par les Documents d'Appel d'Offres) ou personne morale qui a déposé sa Soumission dans le cadre de l'Appel d'Offres et qui s'est engagée à satisfaire aux exigences et conditions des Documents d'Appel d'Offres si le Contrat lui est octroyé;

### 0.02 Prédominance

Les Documents d'Appel d'Offres constituent la totalité et l'intégralité du cadre contractuel de l'Appel d'Offres. Ils annulent, remplacent ou prédominent, selon le cas, tous les accords, engagements, demandes ou déclarations antérieurs à la date de lancement de l'Appel d'Offres, qu'ils soient sous forme écrite ou verbale.

### 0.03 Droit applicable

Les Documents d'Appel d'Offres s'interprètent et s'exécutent conformément aux lois applicables dans la province de Québec.

### 0.04 Généralités

#### 0.04.01 Dates et délais

Tous les délais indiqués dans les Documents d'Appel d'Offres sont de rigueur sauf indication contraire dans le texte. Une prolongation ou une modification à l'Appel d'Offres, à moins d'une indication claire à cet effet, ne peut constituer une renonciation à ce qui précède.

#### 0.04.02 Références financières

Toutes les sommes d'argent prévues dans les Documents d'Appel d'Offres sont en devises canadiennes.

#### 0.04.03 Acceptation

Lorsque les Documents d'Appel d'Offres prévoient le consentement d'une PARTIE, celui-ci doit, à moins d'indication contraire, faire l'objet d'un écrit.

## 1.00 OBJET ET RÉGIE DE L'APPEL D'OFFRES

### 1.01 Appel d'Offres

Sujet aux modalités de l'Appel d'Offres, l'ORGANISME PUBLIC s'engage par les présentes envers chaque SOUMISSIONNAIRE à prendre connaissance aux fins d'admissibilité, examiner aux fins de conformité et évaluer aux fins d'adjudication, conformément aux règles établies aux présentes et aux exigences des Lois applicables, chacune des Soumissions reçues dans le cadre de l'Appel d'Offres, étant entendu qu'à l'envoi d'un Avis d'Adjudication, l'adjudicataire doit, sans autre avis ni formalité, se conformer aux modalités du Contrat.

## 1.02 Séance d'information

### 1.02.01 Date et lieu

Une séance d'information est prévue le 9 juillet 2014 à 14:00 au 295, rue Olivier, en la ville de Sherbrooke, province de Québec, J1N 1X4, *et* accessible par conférence téléphonique au 1-800-676-9313, code participant 9072043#.

### 1.02.02 But

La séance d'information a pour but de fournir des renseignements additionnels sur les besoins à satisfaire et de répondre aux questions des SOUMISSIONNAIRES sur tout aspect de l'Appel d'Offres. Si des informations ou des précisions additionnelles sont fournies, elles doivent faire l'objet d'un Addenda.

### 1.02.03 Participation

Toute Personne intéressée à soumissionner est invitée à la séance d'Information offerte par l'ORGANISME PUBLIC. Le fait de ne pas y participer ne peut servir d'excuse ou de prétexte à des erreurs, omissions ou irrégularités de la part d'un SOUMISSIONNAIRE ou du PRESTATAIRE DE SERVICES. Chaque SOUMISSIONNAIRE est responsable de déléguer un représentant à cette rencontre. De plus, l'ORGANISME PUBLIC n'assume aucune responsabilité vis-à-vis des SOUMISSIONNAIRES qui ne se sont pas présentés à la séance d'information relativement aux informations qui peuvent avoir été données lors de celle-ci.

## 1.03 Question et clarification

### 1.03.01 Procédure

Si une Personne admise à soumissionner souhaite poser une question ou obtenir une clarification sur un aspect quelconque de l'Appel d'Offres ou des Documents d'Appel d'Offres, elle doit transmettre, avant la date limite fixée pour la réception des Soumissions, par écrit, toute question ou demande de clarification se rapportant aux Documents d'Appel d'Offres au gestionnaire du dossier identifié au début des présentes.

### 1.03.02 Modification

Si, à la suite d'une question ou demande de précision, le gestionnaire du dossier estime qu'il est dans l'intérêt de l'ORGANISME PUBLIC ou des Soumissionnaires de modifier les Documents d'Appel d'Offres, il doit, à cette fin, publier un Addenda sur le service électronique d'appel d'offres (SEAO) indiquant cette modification.

#### 1.03.03 Présomption

Tout Soumissionnaire qui ne se prévaut pas de la faculté de questionner le gestionnaire de dossier ou de lui demander une précision au sujet des Documents d'Appel d'Offres est présumé satisfait des renseignements qu'ils contiennent et apte à établir sa Soumission en toute connaissance de cause.

### 1.04 Addenda

#### 1.04.01 Modification

Toute correction ou modification des Documents d'Appel d'Offres doit faire l'objet d'un Addenda. Tout Addenda transmis en conformité avec les présentes devient partie intégrante des Documents d'Appel d'Offres. Le SOUMISSIONNAIRE doit prendre connaissance des Addenda.

#### 1.04.02 Report d'échéance

Si un Addenda est susceptible d'avoir une influence sur les prix, il doit être transmis au moins SEPT (7) jours avant la date limite de réception des Soumissions; si ce délai ne peut être respecté, la date limite de réception des Soumissions doit être reportée d'autant de jours qu'il en faut pour que ce délai minimal soit respecté.

### 1.05 Règles de présentation

#### 1.05.01 Langue

La Soumission doit être rédigée en français.

#### 1.05.02 Formulaires

La Soumission doit être présentée sur le Formulaire de Soumission officiel fourni, accompagné de toutes ses annexes ou autres documents exigés dans l'Appel d'Offres.

#### 1.05.03 Contenu de la Soumission

Le SOUMISSIONNAIRE doit placer dans une enveloppe opaque et scellée le Formulaire de Soumission accompagné de toutes ses annexes, ainsi que tout autre document requis par l'ORGANISME PUBLIC à des fins d'admissibilité ou de conformité.

### 1.05.04 Signature

a) **Personne autorisée**

Le Formulaire de Soumission et ses annexes doivent être signés aux endroits indiqués par une personne autorisée. La signature doit être apposée, sur chaque exemplaire papier du Formulaire de Soumission et de ses annexes, de façon manuscrite ou au moyen de tout procédé qui permet à la personne autorisée de contracter au nom du SOUMISSIONNAIRE, de valider la Soumission et de manifester son consentement au marché public proposé au sein des Documents d'Appel d'Offres.

b) **Présomption**

La personne qui signe le Formulaire de Soumission est réputée autorisée à engager contractuellement le SOUMISSIONNAIRE dans le cadre de l'Appel d'Offres. L'ORGANISME PUBLIC n'a pas à faire enquête auprès du SOUMISSIONNAIRE pour valider le fait que cette personne bénéficie ou non de la délégation de pouvoirs requise à cette fin.

c) **Correction**

Si un SOUMISSIONNAIRE omet de signer une annexe du Formulaire de Soumission qui requiert une signature, il peut corriger cette omission dans le délai imposé par l'ORGANISME PUBLIC, qui se réserve néanmoins le droit de déclarer celle-ci non conforme dans les cas où cette omission constitue une irrégularité majeure.

### 1.05.05 Documents à joindre

Le SOUMISSIONNAIRE doit joindre à sa Soumission tous les documents énumérés dans la partie 7.00 du Formulaire de Soumission. Tout document du SOUMISSIONNAIRE qui n'est pas requis par l'ORGANISME PUBLIC est réputé ne pas faire partie de la Soumission.

### 1.05.06 Correction et retrait

Le SOUMISSIONNAIRE peut corriger, amender ou annuler sa Soumission avant l'heure et la date limites fixées pour la réception des Soumissions, par l'envoi d'un avis écrit à l'ORGANISME PUBLIC, sans pour autant aliéner son droit d'en présenter une nouvelle dans le délai prescrit. Toute rature ou correction apportée à la Soumission doit être paraphée par le signataire de la Soumission.

### 1.05.07 Exemplaire

Le SOUMISSIONNAIRE doit fournir UN (1) exemplaire original sans aucune autre copie de sa Soumission.

### 1.05.08 Exemplaire(s) supplémentaire(s) sous format électronique

Le SOUMISSIONNAIRE doit fournir UNE (1) clé USB ou CD-ROM contenant chacun/chacune une copie électronique de l'exemplaire original papier du Formulaire de Soumission et des annexes dûment complétés. Cet exemplaire électronique doit être joint dans l'enveloppe unique visée à la clause 1.05.03. En cas de divergence entre le document papier et le document électronique, le document papier a préséance.

### 1.05.09 Enveloppe

Le SOUMISSIONNAIRE doit identifier l'enveloppe de la façon suivante :

Nom du soumissionnaire
Adresse
Ville (Province) Code postal

GACEQ
Réception, 2e étage
295, rue Olivier
Sherbrooke (Québec) J1H 1X4

**SOUMISSION**
Appel d'offres n$^{o}$ : 2014-776-01-01
Titre du dossier : ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES
Date et heure limites de la réception des Soumissions : 7 août 2014 à 14:00:00
Date et heure de l'ouverture des Soumissions : 7 août 2014 à 14:00

### 1.05.10 Réception des soumissions

Pour être valides et considérées, les Soumissions doivent être adressées à Madame Carolyne Fournier et reçues au plus tard:

DATE : 7 août 2014

HEURE : 14:00:00 (l'heure de réception d'une Soumission est réputée être celle indiquée par l'horloge qui se trouve au bureau de réception des Soumissions)

LIEU :
GACEQ
Réception, 2e étage
295, rue Olivier
Sherbrooke (Québec) J1H 1X4

### 1.05.11 Jours et heures de dépôt

Les jours et heures d'ouverture des bureaux de l'ORGANISME PUBLIC pour la réception des Soumissions sont du lundi au vendredi, de 8:30 à 12:00 et de 13:00 à 16:30.

### 1.05.12 Échéance

Toute Soumission reçue après la date et l'heure prévues ou reçue dans un lieu autre que celui indiqué est automatiquement déclarée non conforme et retournée à l'expéditeur sans avoir été ouverte.

### 1.05.13 Durée de validité

Toute Soumission déposée demeure valide pour une période de QUATRE-VINGT-DIX (90) jours suivant la date et l'heure limites prévues pour la réception des Soumissions. L'ORGANISME PUBLIC se réserve le droit de prolonger la durée de validité de la Soumission par l'envoi d'un avis de prolongation aux SOUMISSIONNAIRES, étant entendu qu'une telle prolongation ne peut excéder SOIXANTE (60) jour(s) à compter de la date de l'envoi de l'avis de prolongation.

### 1.05.14 Politique relative à l'emploi et à la qualité de la langue française

Afin de respecter une exigence de la Politique gouvernementale relative à l'emploi et à la qualité de la langue française dans l'Administration, un SOUMISSIONNAIRE ayant un Établissement au Québec qui, durant une période de 6 mois, emploie 50 personnes ou plus et qui est assujetti au chapitre V du titre II de la Charte (La francisation des entreprises) doit, pour se voir octroyer un contrat, posséder l'une ou l'autre des pièces suivantes émises par l'Office québécois de la langue française:

*a)* une attestation d'inscription émise depuis moins de 30 mois aux entreprises inscrites à l'Office avant le 1er octobre 2002 ou depuis moins de 18 mois aux entreprises inscrites après le 1er octobre 2002;

*b)* une attestation d'application d'un programme de francisation;

*c)* un certificat de francisation.

En conséquence, tout SOUMISSIONNAIRE visé doit annexer à sa Soumission le document exigé faisant foi du respect de cette exigence. Le SOUMISSIONNAIRE dont le nom apparaît sur la liste des entreprises non conformes au processus de francisation établi par l'Office québécois de la langue française ne peut se voir octroyer un contrat.

### 1.05.15 Attestation de Revenu Québec

a) **Présence d'un établissement au Québec**

Tout SOUMISSIONNAIRE ayant un établissement au Québec doit transmettre à l'ORGANISME PUBLIC, avec sa Soumission, une attestation délivrée par Revenu Québec au cours des QUATRE-VINGT-DIX (90) jours précédant la date et l'heure limites de réception des Soumissions. Cette attestation indique que, à sa date de délivrance, le SOUMISSIONNAIRE a produit les déclarations et les rapports qu'il devrait produire en vertu des lois fiscales et qu'il n'a pas de compte fournisseur en souffrance à l'endroit de Revenu Québec, notamment lorsque son recouvrement a été légalement suspendu ou lorsque des dispositions ont été convenues avec lui pour en assurer le paiement et qu'il n'est pas en défaut à cet égard.

*Le SOUMISSIONNAIRE ne peut transmettre une attestation de Revenu Québec qui contient des renseignements faux ou inexacts, produire pour lui-même l'attestation d'un tiers ou faussement déclarer qu'il ne détient pas l'attestation requise.*

*Il est également interdit d'aider une personne, par un acte ou une omission, à contrevenir aux dispositions du paragraphe précédent ou, par un encouragement, un conseil, un consentement, une autorisation ou un ordre, de l'amener à y contrevenir.*

*La violation des dispositions des deux paragraphes précédents constitue une infraction suivant les règlements sur les contrats d'approvisionnement, de services ou de construction des organismes publics. Quiconque commet une telle violation est passible d'une amende de 500 $ à 5 000 $. En cas de récidive, les amendes minimale et maximale sont portées au double. Un constat d'infraction est délivré par Revenu Québec.*

b) **Absence d'un établissement au Québec**

Tout SOUMISSIONNAIRE n'ayant pas un établissement au Québec où il exerce ses activités de façon permanente, clairement identifié à son nom et accessible durant les heures normales de bureau, doit, en lieu et place de l'attestation de Revenu Québec, remplir et signer le formulaire « Absence d'établissement au Québec » annexé au Formulaire de Soumission.

c) **Dispense**

L'attestation de Revenu Québec ou l'absence d'un établissement au Québec, selon le cas, n'est pas nécessaire si le SOUMISSIONNAIRE est autorisé à contracter par l'Autorité des marchés financiers.

### 1.05.16 Autorisation de contracter

En cours d'exécution du contrat découlant du présent appel d'offres, l'ORGANISME PUBLIC peut obliger le PRESTATAIRE DE SERVICES ainsi que les entreprises parties à un sous-contrat rattaché directement ou indirectement à ce contrat à obtenir une autorisation de contracter de l'Autorité des marchés financiers dans les délais et selon les modalités particulières qu'il détermine.

### 1.05.17 Attestation de probité

En guise de confirmation de son intégrité, chaque SOUMISSIONNAIRE doit joindre à son Formulaire de Soumission le document intitulé «Attestation relative à la probité» reproduit à l'annexe 7.00B du Formulaire de Soumission, dûment signé par une personne autorisée, sous peine d'être déclaré inadmissible.

### 1.05.18 Dons ou autres avantages

a) **Liste à fournir**

Le SOUMISSIONNAIRE doit joindre à sa Soumission la liste de tous les dons, gratuités ou autres avantages, de quelque nature que ce soit, qu'il a versés, remis ou consentis à l'ORGANISME PUBLIC, l'un de ses représentants ou préposés, un Établissement Participant, l'un de ses représentants ou préposés ou toute autre personne, incluant un médecin, impliqué dans l'Appel d'Offres au cours de l'année précédant la date d'ouverture des Soumissions.

b) **Cas de rejet**

Le SOUMISSIONNAIRE reconnaît que le non respect de la présente clause peut entraîner le rejet de sa soumission ou, s'il est l'adjudicataire du Contrat, la résiliation de ce dernier.

### 1.05.19 Proposition de groupe

L'ORGANISME PUBLIC désire faire affaire avec un seul SOUMISSIONNAIRE pour tous les aspects du Contrat. Par conséquent, s'il y a plusieurs prestataires de services associés, ils doivent identifier un SOUMISSIONNAIRE. Les autres prestataires de services sont, quant à eux, identifiés comme des sous-contractants du SOUMISSIONNAIRE, ce dernier étant seul responsable de ses sous-contractants. Tous les prestataires de services associés restent cependant solidairement responsables de leurs obligations envers l'ORGANISME PUBLIC.

### 1.05.20 Propriété des Soumissions

La Soumission présentée ainsi que les documents afférents demeurent la propriété matérielle de l'ORGANISME PUBLIC et ne sont pas remis au SOUMISSIONNAIRE, à l'exception des Soumissions reçues en retard qui sont réexpédiées non décachetées aux SOUMISSIONNAIRES concernés.

### 1.05.21 Soumission équivalente

Le SOUMISSIONNAIRE peut proposer un procédé d'exécution ou une méthode de conception différente de celle demandée, en autant que cette proposition soit équivalente ou supérieure à celle indiquée dans les Documents d'Appel d'Offres. Le cas échéant, le SOUMISSIONNAIRE doit joindre à sa Soumission toute l'information requise pour que l'ORGANISME PUBLIC puisse être en mesure de juger, à sa discrétion, de cette équivalence à défaut de quoi, sa Soumission peut être jugée non conforme et rejetée.

## 1.06 Ouverture des Soumissions

Les Soumissions sont ouvertes publiquement, en présence d'un témoin, au 295, rue Olivier, Réception, 2e étage, Sherbrooke, le 7 août 2014, à 14:00. Les SOUMISSIONNAIRES peuvent assister à l'ouverture des Soumissions. Le gestionnaire du dossier ou son représentant ouvre les enveloppes et divulgue à haute voix les noms des SOUMISSIONNAIRES. L'ORGANISME PUBLIC rend disponible, dans les QUATRE (4) jours ouvrables de l'ouverture publique, le résultat de celle-ci dans SEAO.

## 1.07 Admissibilité

Pour être admis à soumissionner, un SOUMISSIONNAIRE :

*a)* doit posséder les qualifications, les autorisations, les permis, les licences, les enregistrements, les accréditations et les attestations nécessaires;

*b)* doit avoir, au Québec ou dans un territoire visé par un Accord Intergouvernemental applicable, un établissement où il exerce ses activités de façon permanente, clairement identifié à son nom et accessible durant les heures normales de bureau;

*c)* ne doit pas, dans les DEUX (2) années précédant l'ouverture des Soumissions, avoir:

*i)* fait l'objet d'une évaluation de rendement insatisfaisant de la part de l'ORGANISME PUBLIC;

*ii)* omis de donner suite à une soumission ou un contrat;

*iii)* fait l'objet d'une résiliation de contrat en raison de son défaut d'en respecter les conditions;

*d)* ayant un établissement au Québec doit détenir, au moment de déposer sa Soumission, une attestation délivrée par Revenu Québec au cours des QUATRE-VINGT-DIX (90) jours précédant la date et l'heure limites de réception des Soumissions;

*e)* n'ayant pas un établissement au Québec où il exerce ses activités de façon permanente, clairement identifié à son nom et accessible durant les heures normales de bureau, doit présenter, avec sa Soumission, le formulaire « Absence d'établissement au Québec » dûment rempli et signé par une personne autorisée;

*f)* ne doit pas, au moment de déposer sa Soumission, être inscrit au registre des entreprises non admissibles aux contrats publics (RENA) ou, s'il y est inscrit, être en période d'inadmissibilité;

*Le registre des entreprises non admissibles (RENA) peut être consulté sur le site Internet du Secrétariat du Conseil du trésor à l'adresse suivante : www.rena.tresor.gouv.qc.ca. Pour tout renseignement complémentaire concernant le RENA, communiquer au 1 855 883-7362 (RENA) ou par courriel au rena@sct.gouv.qc.ca. Pour plus d'information au sujet du registre des entreprises non admissibles, il faut consulter les articles 21.1 et ss de la Loi sur les contrats des organismes publics, RLRQ, chapitreC-65.1.*

*g)* doit avoir produit avec sa Soumission le formulaire «Attestation relative à la probité du Soumissionnaire» dûment signé;

*h)* doit respecter, le cas échéant, toute autre condition d'admissibilité indiquée dans les Documents d'Appel d'Offres.

Le défaut d'un SOUMISSIONNAIRE de respecter l'une de ces conditions le rend inadmissible.

## 1.08 Conformité

### 1.08.01 Cas de rejet

Une Soumission est rejetée pour l'une ou l'autre des raisons suivantes :

*a)* si la Soumission n'est pas présentée à l'endroit prévu, à la date et à l'heure limites fixées pour la réception des Soumissions;

*b)* si le Formulaire de Soumission n'est pas fourni ou signé par une personne autorisée;

*c)* si les ratures ou les corrections apportées à la Soumission ne sont pas paraphées par la personne autorisée;

*d)* si les services proposés dans la Soumission ne sont pas conformes à la description ou aux exigences techniques énoncées au Devis;

*e)* si la Soumission est assujettie à une condition ou restriction;

*f)* si le SOUMISSIONNAIRE dépose plusieurs Soumissions dans le cadre de l'Appel d'Offres;

*g)* si la Soumission comporte un prix anormalement bas après autorisation du dirigeant de l'ORGANISME PUBLIC en application des dispositions de la section IV.1 du chapitre II du Règlement sur les contrats de services des organismes publics;

*h)* si toute autre condition de conformité indiquée dans les Documents d'Appel d'Offres comme entraînant le rejet d'une Soumission n'est pas respectée.

#### 1.08.02 Pouvoir discrétionnaire

Toute Soumission comportant un manquement à une exigence autre que celles visées à la clause 1.08.01 n'entraîne pas le rejet automatique de celle-ci. Lorsqu'une Soumission comporte une ou plusieurs irrégularités, l'ORGANISME PUBLIC peut exercer, à sa discrétion, les choix suivants :

*a)* rejeter la Soumission; ou

*b)* demander au SOUMISSIONNAIRE, sujet à ce que la correction exigée n'entraîne pas une modification des prix soumis, de corriger, dans le délai indiqué et à la satisfaction de l'ORGANISME PUBLIC, toute irrégularité dénoncée dans un avis qui lui est transmis à cette fin par ce dernier, étant entendu que cette demande s'effectue sans préjudice au droit de l'ORGANISME PUBLIC de statuer ultérieurement sur la gravité de toute irrégularité ainsi dénoncée et de prendre la décision, selon le cas, d'accepter ou de rejeter la Soumission.

### 1.09 Évaluation des soumissions

#### 1.09.01 Règles

Les Soumissions sont évaluées à partir des seuls renseignements qu'elles contiennent et des procédures prévues à l'Appel d'Offres.

### 1.09.02 Informations complémentaires

Nonobstant les dispositions de la clause 1.09.01, l'ORGANISME PUBLIC se réserve le droit de demander à tout SOUMISSIONNAIRE des précisions ou des éclaircissements sur sa Soumission déposée. Le cas échéant, le SOUMISSIONNAIRE doit lui transmettre par écrit les renseignements demandés dans le délai requis sous peine de voir sa Soumission rejetée. Toutefois, l'information fournie par un SOUMISSIONNAIRE ne doit et ne peut pas avoir pour effet de modifier la Soumission déposée.

### 1.09.03 Vérification

L'ORGANISME PUBLIC se réserve le droit de demander des références de clients au SOUMISSIONNAIRE et de les vérifier. Si ces références sont trompeuses, fausses ou inexactes, la Soumission peut être rejetée.

### 1.09.04 Retrait d'un Service

Si une telle prérogative n'est pas susceptible d'avoir un impact sur les prix proposés ou le rang des Soumissionnaires et pourvu que cette démarche n'ait pas pour effet d'avantager un Soumissionnaire d'une quelconque façon, l'ORGANISME PUBLIC peut retirer un Service ou diminuer sa fréquence préalablement à l'adjudication du Contrat.

## 1.10 Adjudication

### 1.10.01 Réserve

L'ORGANISME PUBLIC ne s'engage pas à accepter l'une ou l'autre des Soumissions reçues, et ce, notamment lorsqu'il constate que les prix sont disproportionnés ou au-delà de son estimation.

### 1.10.02 Règle

Sous réserve des dispositions de la clause 1.10.01 des présentes, l'ORGANISME PUBLIC adjuge le Contrat au SOUMISSIONNAIRE qui a proposé le prix le plus bas. En cas d'égalité des résultats, le Contrat est adjugé par tirage au sort entre les SOUMISSIONNAIRES ex æquo.

### 1.10.03 Avis d'Adjudication

L'ORGANISME PUBLIC avise par écrit le SOUMISSIONNAIRE retenu qu'il est le PRESTATAIRE DE SERVICES à qui le Contrat est adjugé.

#### 1.10.04 Adjudication partielle

L'ORGANISME PUBLIC se réserve le choix d'adjuger le Contrat à un ou plusieurs SOUMISSIONNAIRES conformes dans l'ensemble des documents de l'Appel d'Offres par établissement, au(x) SOUMISSIONNAIRE(S) retenu(s). Dans un tel cas, les SOUMISSIONNAIRES ne peuvent prétendre à aucune indemnité ou compensation.

## 2.00 EXIGENCES QUANT AU PRIX

### 2.01 Présentation des prix soumis

#### 2.01.01 Coût de base

Tous les prix doivent être exprimés en dollars canadiens. Les prix proposés dans la Soumission ne doivent pas comprendre la Taxe de vente du Québec (TVQ) et la Taxe sur les produits et services (TPS) ou, le cas échéant, la taxe de vente harmonisée (TVH).

#### 2.01.02 Élaboration du prix

Le SOUMISSIONNAIRE doit, selon qu'il s'agisse de Services rémunérés à forfait ou en fonction d'un mode de tarification quelconque, indiquer sur le Bordereau de Prix fourni en annexe du Formulaire de Soumission, le prix forfaitaire ou unitaire, ainsi que le prix total de chaque prestation de Services, de même que la valeur totale de la Soumission. Le prix unitaire prévaut sur le prix total offert. Par conséquent, dans le cas de divergence entre ce prix unitaire, la quantité indiquée et le prix total de la prestation de Services, l'ORGANISME PUBLIC se réserve le droit de corriger les erreurs de calcul dans les opérations mathématiques et ainsi établir le prix aux fins d'adjudication.

#### 2.01.03 Inscription

Le prix de la Soumission est inscrit en chiffres et, lorsque requis, en lettres à l'endroit approprié au Bordereau de Prix. En cas de divergence ou d'ambiguïté entre les montants inscrits en chiffres et en lettres, celui inscrit en lettres prévaut. Toute rature ou correction au prix de la soumission doit être paraphée par le ou les signataires de la Soumission.

#### 2.01.04 Inclusions

Les prix soumis doivent inclure le coût de la main-d'œuvre et de l'équipement nécessaires à l'exécution du Contrat de même que les frais généraux, les frais d'administration, les frais de déplacement, les profits et les autres frais indirects inhérents au contrat.

**2.02 Maintien**

Les prix soumis doivent être fermes pour toute la durée du Contrat.

**2.03 Renouvellement**

Le Contrat est sujet à DEUX (2) option(s) de renouvellement pour une durée supplémentaire d'UN (1) an chacune selon les prix et modalités prévus à ce dernier.

## 3.00 INDICATIONS QUANT AUX MODALITÉS DE PAIEMENT

Les modalités de paiement sont celles définies dans le Contrat.

## 4.00 EXIGENCES QUANT AUX SÛRETÉS (CAUTIONNEMENT)

**4.01 Garantie de soumission**

L'ORGANISME PUBLIC confirme qu'aucune garantie de soumission n'est requise par les présentes.

**4.02 Garantie d'exécution**

Le PRESTATAIRE DE SERVICES doit, afin de garantir l'exécution du Contrat, fournir à l'ORGANISME PUBLIC une garantie d'exécution conforme aux conditions et modalités prévues dans la partie 4.00 du Contrat.

## 5.00 ATTESTATIONS RÉCIPROQUES

L'ORGANISME PUBLIC confirme qu'à l'exception des attestations unilatérales qui peuvent apparaître dans les parties 6.00 et 7.00 des présentes, aucune autre attestation de quelque nature que ce soit n'est requise ou faite par les PARTIES dans le cadre de l'Appel d'Offres.

## 6.00 ATTESTATIONS DE L'ORGANISME PUBLIC

L'ORGANISME PUBLIC confirme qu'il ne fournit aucune attestation de quelque sorte que ce soit par les présentes.

## 7.00 ATTESTATIONS DU SOUMISSIONNAIRE

Les attestations qui suivent sont pour le bénéfice de l'ORGANISME PUBLIC et elles font partie intégrante de toute Soumission déposée dans le cadre de l'Appel d'Offres. Toute tentative de dérogation, dans le texte d'une Soumission, constitue un motif de rejet de celle-ci, sans autre avis ou formalité.

### 7.01 Statut

Le SOUMISSIONNAIRE confirme qu'il a respecté toutes ses obligations de publicité légale dans les juridictions où il possède des actifs ou exploite une entreprise afin de maintenir son état de conformité et de régularité et, s'il est une personne morale de droit privé, confirme qu'il est dûment constitué.

### 7.02 Capacité

Le SOUMISSIONNAIRE possède tous les droits, pouvoirs et autorité pour être PARTIE au Contrat et pour exécuter toutes ses obligations en vertu des présentes, et il n'existe aucune restriction d'ordre légal ou contractuel lui interdisant d'exécuter le Contrat.

### 7.03 Information privilégiée

Le SOUMISSIONNAIRE déclare qu'au meilleur de sa connaissance, il ne dispose pas d'une information privilégiée susceptible de lui conférer un avantage par rapport à ses concurrents dans le cadre de l'Appel d'Offres.

### 7.04 Attestation relative à la probité du SOUMISSIONNAIRE

Exception faite de ce qui est divulgué à l'annexe «Attestation relative à la probité du SOUMISSIONNAIRE», jointe au Formulaire de soumission, le SOUMISSIONNAIRE doit déclarer au sein de cette même annexe:

*a)* avoir établi la présente soumission sans collusion et sans avoir établi d'entente ou d'arrangement avec un concurrent, sauf en ce qui concerne la conclusion éventuelle d'un sous-contrat, allant à l'encontre de la *Loi sur la concurrence* (L.R.C. 1985, c. C-34), sur les prix, méthodes, facteurs ou formules utilisés pour établir les prix, sur la décision de présenter, de ne pas présenter ou de retirer une soumission ou sur la présentation d'une soumission qui, volontairement, ne répond pas aux spécifications de l'appel d'offres;

*b)* que ni lui, ni une personne qui lui est liée, n'ont été déclarés coupables dans les cinq années précédant la date de présentation de la soumission, d'un acte criminel ou d'une infraction énoncé au paragraphe i de l'Attestation.

### 7.05 Addenda

Le SOUMISSIONNAIRE reconnaît avoir pris connaissance des Addenda qui peuvent lui avoir été transmis et reconnaît les avoir considérés lorsqu'il appose sa signature sur le Formulaire de Soumission.

### 7.06 Lobbyisme

Par le dépôt de la «Déclaration Concernant les Activités de Lobbyisme» dûment signée, le SOUMISSIONNAIRE déclare notamment qu'au sens de la *Loi sur la transparence et l'éthique en matière de lobbyisme,* RLRQ, c T-11.011, et des avis émis par le Commissaire au lobbyisme :

*a)* soit que personne n'a exercé pour son compte, que ce soit à titre de lobbyiste d'entreprises ou de lobbyiste-conseil, des activités de lobbyisme, préalablement à la déclaration ;

*b)* ou que des activités de lobbyisme ont été exercées pour son compte et qu'elles l'ont été en conformité avec cette loi, avec ces avis ainsi qu'avec le *Code de déontologie des lobbyistes, RLRQ* c.T-11.011, r 2.

De plus, le SOUMISSIONNAIRE reconnait que, si l'ORGANISME PUBLIC a des motifs raisonnables de croire que des communications d'influence non conformes à la Loi sur la transparence et l'éthique en matière de lobbyisme et au Code de déontologie des lobbyistes ont eu lieu pour obtenir le Contrat, une copie de la déclaration peut être transmise au Commissaire au lobbyisme par l' ORGANISME PUBLIC.

### 7.07 Influence

#### 7.07.01 Négation

Le SOUMISSIONNAIRE déclare ne pas avoir influencé ou tenté d'influencer, de quelque manière que ce soit, l'ORGANISME PUBLIC, l'un de ses représentants ou préposés, un Établissement Participant, l'un de ses représentants ou préposés, un membre du comité de sélection ou toute autre personne, incluant un médecin, impliqué dans le présent Appel d'offres, dans le but d'obtenir un appui ou un avantage dans le cadre de cet Appel d'offres, ou avoir posé un geste susceptible de miner la confiance du public dans les marchés publics.

#### 7.07.02 Cas de rejet

Le SOUMISSIONNAIRE reconnaît que le non respect de la présente clause peut entraîner le rejet de sa soumission ou, s'il est l'adjudicataire du Contrat, la résiliation de ce dernier.

## 8.00 OBLIGATION(S) RÉCIPROQUE(S)

### 8.01 Information confidentielle

#### 8.01.01 Assujettissement

Les PARTIES s'engagent à effectuer la collecte et l'utilisation des Renseignements Personnels et des Renseignements Confidentiels dans le cadre de l'application de la *Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personn*els (RLRQ., chapitre A-2.1), ci-après désignée « Loi sur l'accès », et sous réserve des exceptions qui y sont prévues.

#### 8.01.02 Accès

Aux fins de l'évaluation et de la validation des Soumissions soumises dans le cadre de l'Appel d'Offres, des Renseignements Personnels et Confidentiels peuvent être recueillis et transmis par le SOUMISSIONNAIRE tels que certains renseignements d'affaires. Lorsque de tels renseignements sont transmis, ils sont accessibles au personnel concerné de l'ORGANISME PUBLIC.

## 9.00 OBLIGATIONS DE L'ORGANISME PUBLIC

L'ORGANISME PUBLIC s'engage, dans le cadre de l'Appel d'Offres, à se conformer à toutes les obligations qui lui incombent en vertu de la loi, de l'équité et des usages.

## 10.00 OBLIGATIONS DU SOUMISSIONNAIRE

### 10.01 Documents d'Appel d'Offres

#### 10.01.01 Examen

Le SOUMISSIONNAIRE doit s'assurer que les Documents d'Appel d'Offres contiennent toutes les pages de tous les documents. Toute omission complète ou partielle d'articles ou toute page manquante, doit être portée à l'attention immédiate du gestionnaire du dossier. À moins d'avis contraire de sa part, avant l'ouverture des Soumissions, il est présumé que tous les documents nécessaires lui sont parvenus.

#### 10.01.02 Reconnaissance et acceptation

Par le dépôt de sa Soumission, le SOUMISSIONNAIRE reconnaît avoir pris connaissance de chacune des clauses des Documents d'Appel d'Offres. Il accepte les obligations stipulées au Contrat sans restriction ou réserve.

**10.02 Devis**

Le SOUMISSIONNAIRE doit consulter le Devis afin de répondre à ses exigences. Il reconnait par ailleurs que les quantités estimées ne servent qu'au calcul de la plus basse Soumission et ne constituent nullement une forme d'engagement de la part de l'ORGANISME PUBLIC.

**10.03 Irrévocabilité**

Toute Soumission déposée en réponse à l'Appel d'Offres est, à compter de l'ouverture des Soumissions, irrévocable.

**10.04 Politique de Gestion Contractuelle**

La Politique de Gestion Contractuelle, si elle n'est pas transmise avec les Documents d'Appel d'Offres, est disponible sur le site Internet de l'ORGANISME PUBLIC, à l'adresse suivante : gaceq.cpacsante.qc.ca. En signant le Formulaire de Soumission, le soumissionnaire reconnaît qu'il a pris connaissance de la Politique de Gestion Contractuelle de l'ORGANISME PUBLIC et il s'engage à la respecter en tout temps.

**10.05 Langue d'usage**

Toutes les étapes du processus d'acquisition doivent se dérouler en français. Sauf les cas d'exceptions permis par les Lois applicables, tout document requis par l'ORGANISME PUBLIC ou transmis volontairement par un Soumissionnaire, au soutien de sa Soumission, concurremment avec le dépôt du Formulaire de Soumission ou ultérieurement en réponse à une demande de l'ORGANISME PUBLIC, doit être en français.

**10.06 Remise sur volume de vente**

SI un SOUMISSIONNAIRE refuse, lors du dépôt de sa Soumission, la clause de remise sur volume de vente prévue au Contrat, sa Soumission est déclarée non conforme.

**10.07 Accès limité dans les établissements**

Pendant tout le processus de négociation, les soumissionnaires potentiels doivent s'abstenir de se présenter chez les Établissements Participants tant et aussi longtemps que le processus n'est pas terminé. Seules les visites pour répondre à une demande explicite sont tolérées.

**10.08 Non-participation**

Tout prestataire de services qui, après avoir obtenu les Documents d'Appel d'Offres, décide de ne plus participer à l'Appel d'Offres doit communiquer à l'ORGANISME PUBLIC les

raisons de sa non-participation en utilisant le «questionnaire de non-participation à l'appel d'offres» joint à l'annexe 10.08 des présentes.

## 11.00 DISPOSITIONS PARTICULIÈRES

L'ORGANISME PUBLIC ne peut, en aucun temps, être tenu responsable sur une base contractuelle ou extra-contractuelle envers les Soumissionnaires des dommages directs ou indirects qu'ils peuvent subir en raison d'une faute, erreur ou omission de la part d'un de ses préposés ou mandataires dans le cadre de l'Appel d'Offres ou en raison d'une quelconque inexactitude dans les Documents d'Appel d'Offres.

## 12.00 DISPOSITIONS GÉNÉRALES

### 12.01 Avis

Tous les avis de l'ORGANISME PUBLIC dans le cadre de cet Appel d'Offres, y compris tout Addenda, sont transmis par l'entremise du service électronique d'appel d'offres (SEAO).

### 12.02 Transmission électronique

Toute information échangée entre l'ORGANISME PUBLIC et les soumissionnaires, à l'exception des Addenda, du Formulaire de Soumission et de ses annexes, peut être transmise par télécopieur, courriel ou autre moyen de communication semblable. Les PARTIES conviennent également que la reproduction de signatures sur télécopie, la signature électronique ou autre mode d'authentification similaire doit être traité comme un original.

### 12.03 Élection

Les PARTIES conviennent, pour toute réclamation ou poursuite judiciaire pour quelque motif que ce soit relativement à l'Appel d'Offres, de choisir, selon le cas, le district judiciaire du siège social du seul Établissement Participant impliqué dans la réclamation ou la poursuite ou, lorsqu'il y a plus qu'un Établissement Participant impliqué dans la réclamation ou la poursuite, celui de l'ORGANISME PUBLIC, comme le lieu approprié pour l'audition de cette réclamation ou poursuite judiciaire, à l'exclusion de tout autre district judiciaire qui peut avoir juridiction sur un tel litige.

**13.00 EXPIRATION**

L'ORGANISME PUBLIC se réserve le droit de mettre fin à l'Appel d'Offres en tout temps, sans indemnité, par la publication d'un avis.

**14.00 ENTRÉE EN VIGUEUR**

L'Appel d'Offres est réputé débuter à compter de la date de diffusion de l'Avis d'Appel d'Offres dans le SEAO.

**15.00 DURÉE**

Sous réserve des modalités de prolongation de la durée de validité des Soumissions, la procédure d'Appel d'Offres se termine à la plus éloignée des dates suivantes :

*a)* le jour où l'ORGANISME PUBLIC décide unilatéralement d'y mettre fin;

*b)* le jour de l'envoi par l'ORGANISME PUBLIC d'un Avis d'Adjudication du Contrat à l'adjudicataire; ou

*c)* le jour d'expiration de tout délai accordé à l'adjudicataire pour remplir une condition d'adjudication du contrat.

**16.00 PORTÉE**

Les Documents d'Appel d'Offres lient et sont au bénéfice des PARTIES.

## ANNEXE A - LISTE DES ÉTABLISSEMENTS PARTICIPANTS

*(Veuillez vous référer à l'Annexe A du document Contrat de services – CONTRAT B)*

## ANNEXE 10.08 - QUESTIONNAIRE DE NON-PARTICIPATION À L'APPEL D'OFFRES

- **Titre** : ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES
- **Numéro** : 2014-776-01-01

### QUESTIONNAIRE DE NON-PARTICIPATION

*Si votre entreprise ne participe pas à l'appel d'offres, veuillez compléter et retourner le présent questionnaire en indiquant les raisons qui expliquent votre non-participation*

Nom de l'entreprise _____
_____

Adresse postale _____
_____

Téléphone

*(Veuillez cocher une des cases suivantes)*

| | |
|---|---|
| ☐ | Nous n'avons pas eu le temps d'étudier votre appel d'offres et de préparer notre soumission dans le délai alloué. |
| ☐ | Le projet ci-dessus mentionné ne se situe pas dans notre secteur d'activités. Notre domaine de spécialisation se rapprochant le plus de votre demande est : *(spécifiez le domaine)* _____ |
| ☐ | Votre demande nous apparaît restrictive en raison des points suivants : *(spécifiez)* _____ _____ |
| ☐ | Nos engagements dans d'autres projets ne nous permettent pas d'effectuer le vôtre dans le délai requis. |
| ☐ | Le projet ci-dessus mentionné se situe à l'extérieur de notre zone géographique d'opération. |
| ☐ | Autres raisons : *(expliquez)* _____ _____ |

Nom *(en lettres moulées)* _____
_____
Fonction _____
Signature
*(Remplir)*

Adresse de retour _____
_____

**Note importante :** L'information contenue dans ce questionnaire sert à connaitre les raisons ayant mené une entreprise à ne pas présenter de soumission dans le cadre d'un appel d'offres public malgré l'obtention des documents d'appel d'offres.

# DOCUMENTS D'APPEL D'OFFRES

# CONTRAT

**DE SERVICES**

**SE RAPPORTANT À**
**L'APPEL D'OFFRES**

**2014-776-01-01**

(Services de nature technique)

ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES

**CONFIDENTIEL**

*Toute reproduction partielle ou totale du présent document pour des fins autres que le présent appel d'offres est interdite sans l'autorisation écrite de l'organisme public.*

## TABLE DES MATIÈRES

**PAGE**

PRÉAMBULE ..... 7

**0.00 INTERPRÉTATION ..... 8**

0.01 Terminologie ..... 8
0.01.01 Appel d'Offres ..... 8
0.01.02 Avis d'Adjudication ..... 8
0.01.03 Bon de Commande ..... 8
0.01.04 Bordereau de Prix ..... 8
0.01.05 Changement de Contrôle ..... 8
0.01.06 Charge ..... 9
0.01.07 Contrat ..... 9
0.01.08 Devis ..... 9
0.01.09 Documents d'Appel d'Offres ..... 9
0.01.10 Inventaire des appareils ..... 9
0.01.11 Établissement Participant ..... 10
0.01.12 Formulaire de Soumission ..... 10
0.01.13 Meilleurs Efforts ..... 10
0.01.14 ORGANISME PUBLIC ..... 10
0.01.15 PARTIE ..... 10
0.01.16 Personne ..... 10
0.01.17 Propriété Intellectuelle ..... 10
0.01.18 Renseignement Confidentiel ..... 11
0.01.19 Renseignement Personnel ..... 11
0.01.20 Représentants Légaux ..... 11
0.01.21 Services ..... 11
0.01.22 Soumission ..... 11
0.02 Préséance ..... 11
0.03 Droit applicable ..... 12
0.04 Généralités ..... 12
0.04.01 Dates et délais ..... 12
a) De rigueur ..... 12
b) Calcul ..... 12
0.04.02 Références financières ..... 12
0.04.03 Acceptation ..... 12

**1.00 OBJET ..... 13**

**2.00 CONTREPARTIE ..... 13**

2.01 Prix ..... 13
2.02 Ajustement ..... 13

2.03 Transition ..... 13
2.04 Renouvellement ..... 13

**3.00 MODALITÉS DE PAIEMENT ..... 14**

3.01 Paiement ..... 14
3.02 Facturation ..... 14
3.03 Lieu ..... 14
3.04 Vérification ..... 14
3.05 Compensation fiscale ..... 14
3.05.01 Réquisition du ministre du Revenu ..... 14
3.05.02 Effet de la remise ..... 15
3.05.03 Renonciation ..... 15
3.06 Intérêt ..... 15

**4.00 SÛRETÉS (CAUTIONNEMENT) ..... 15**

4.01 Garantie d'exécution ..... 15
4.01.01 Constitution ..... 15
4.01.02 Maintien ..... 16
4.01.03 Appropriation ..... 16
4.02 Préavis à la caution ..... 16
4.02.01 Demande d'exécution ..... 16
4.02.02 Indemnisation ..... 16

**5.00 ATTESTATIONS RÉCIPROQUES ..... 16**

**6.00 ATTESTATIONS DE L'ORGANISME PUBLIC ..... 17**

**7.00 ATTESTATIONS DU FOURNISSEUR/PRESTATAIRE DE SERVICES/ENTREPRENEUR ..... 17**

7.01 Ressources ..... 17
7.02 Statut ..... 17
7.03 Capacité ..... 17
7.04 Divulgation ..... 17

**8.00 OBLIGATION(S) RÉCIPROQUE(S) ..... 18**

8.01 Collaboration ..... 18
8.02 Information confidentielle ..... 18
8.03 Remplacement d'un représentant ..... 18

**9.00 OBLIGATIONS DE L'ORGANISME PUBLIC ..... 18**

9.01 Chargé de projet ..... 18
9.02 Bon de Commande ..... 18
9.03 Évaluation et acceptation ..... 19
9.03.01 Droit de refus ..... 19
9.03.02 Avis ..... 19

9.03.03 Exécution par un tiers ..... 19
9.04 Non-responsabilité ..... 19

**10.00 OBLIGATIONS DU FOURNISSEUR/PRESTATAIRE DE SERVICES/ENTREPRENEUR ..... 19**

10.01 Défaut ..... 19
10.02 Assurance responsabilité civile générale ..... 20
10.02.01 Preuve ..... 20
10.02.02 Montant ..... 20
10.02.03 Émetteur ..... 20
10.02.04 Étendue de la responsabilité ..... 20
10.03 Attestation de la CSST ..... 20
10.04 Meilleurs Efforts ..... 20
10.05 Ressources humaines ..... 21
10.05.01 Main-d'oeuvre ..... 21
10.05.02 Autorité ..... 21
10.05.03 Employés ..... 21
10.05.04 Embauche ..... 21
10.05.05 Entrée et sortie ..... 21
10.05.06 Identification ..... 21
10.05.07 Conduite ..... 22
10.05.08 Sous-contractants ..... 22
10.06 Horaire de travail ..... 22
10.07 Sous-contrat ..... 22
10.08 Autorisation de contracter ..... 23
10.09 Échéancier ..... 23
10.09.01 Respect ..... 23
10.09.02 Pénalité ..... 23
10.09.03 Empêchement ..... 23
10.10 Commandes ..... 24
10.11 Propreté ..... 24
10.12 Arrêt sécuritaire ..... 24
10.13 Conflits d'intérêts ..... 24
10.13.01 Engagement d'éviter ..... 24
10.13.02 Avis ..... 24
10.13.03 Portée ..... 24
10.14 Engagement de confidentialité ..... 24
10.15 Propriété intellectuelle ..... 26
10.15.01 Cession ..... 26
10.15.02 Limite ..... 26
10.15.03 Respect ..... 26
10.16 Remise sur volume de vente ..... 26
10.16.01 Montant ..... 26
10.16.02 Rapport de vente ..... 27

10.16.03 Manquement du PRESTATAIRE DE SERVICES ..... 27
10.16.04 Rapport de ventes additionnel ..... 27
10.17 Indemnisation ..... 27
10.17.01 « Perte » ..... 27
10.17.02 Portée ..... 28
10.17.03 Procédure ..... 28

**11.00 DISPOSITIONS PARTICULIÈRES ..... 29**

11.01 Cession sujette à autorisation ..... 29
11.02 Cession préautorisée ..... 29
11.03 Exécution complète ..... 29
11.04 Évaluation du rendement ..... 30

**12.00 DISPOSITIONS GÉNÉRALES ..... 30**

12.01 Avis ..... 30
12.02 Résolution de différends ..... 30
12.02.01 Négociations de bonne foi ..... 30
12.02.02 Médiation ..... 30
a) Règles ..... 30
b) Règlement ..... 31
12.02.03 Arbitrage ..... 31
a) Juridiction ..... 31
b) Décision ..... 31
c) Frais ..... 31
12.03 Élection ..... 31
12.04 Modification ..... 32
12.05 Non-renonciation ..... 32

**13.00 FIN DU CONTRAT ..... 32**

13.01 De gré à gré ..... 32
13.02 Avec préavis ..... 32
13.03 Changement de Contrôle ..... 33

**14.00 ENTRÉE EN VIGUEUR ..... 33**

**15.00 DURÉE ..... 33**

15.01 Durée initiale ..... 33
15.02 Renouvellement ..... 33
15.03 Survie ..... 33
15.04 Non-reconduction ..... 33

**16.00 PORTÉE ..... 34**

16.01 PORTÉE ..... 34

## LISTE DES ANNEXES

*Note: Les annexes sont numérotées en fonction de la clause à laquelle elles se rapportent.*

**PAGE**

**ANNEXE A - LISTE DES ÉTABLISSEMENTS PARTICIPANTS ..... 35**

**ANNEXE 0.01.08 - DEVIS ..... 47**

**ANNEXE 4.01 – CAUTIONNEMENT D'EXÉCUTION ..... 48**

**ANNEXE 10.14 A - ENGAGEMENT DE CONFIDENTIALITÉ ..... 51**

**ANNEXE 10.14 B - GUIDE POUR LA DESTRUCTION DES DOCUMENTS RENFERMANT DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS ..... 52**

**ANNEXE 10.14 C - ATTESTATIONS DE DESTRUCTION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS ET CONFIDENTIELS ..... 54**

④ ④ ④ ④ ④

**CONTRAT DE SERVICES** intervenu en la ville de Sherbrooke, province de Québec, Canada.

**ENTRE:**

**Groupe d'Approvisionnement en Commun de l'Est du Québec, section Estrie**, personne morale constituée par lettres patentes accordées et enregistrées le 1er avril 2012 en vertu de la troisième partie de la Loi sur les compagnies (L.R.Q., c. C-38), ayant sa principale place d'affaires au 295, rue Olivier, en la ville de Sherbrooke, province de Québec, J1H 1X4, agissant aux présentes en qualité de mandataire des établissements identifiés à l'annexe A des présentes, dûment autorisée à agir à cette fin, tel qu'elle le déclare;

**CI-APRÈS DÉNOMMÉE L'«ORGANISME PUBLIC »;**

**ET:**

**LE PRESTATAIRE DE SERVICES** dûment identifié dans l'Avis d'adjudication émis conformément aux modalités de l'appel d'offres portant le numéro 2014-776-01-01 s'y rapportant;

**CI-APRÈS DÉNOMMÉ LE « PRESTATAIRE DE SERVICES »;**

**CI-APRÈS COLLECTIVEMENT DÉNOMMÉS LES « PARTIES ».**

**PRÉAMBULE**

LES PARTIES DÉCLARENT CE QUI SUIT :

*A)* Le Groupe d'approvisionnement en commun de l'Est du Québec, ici dénommé l'«ORGANISME PUBLIC», est reconnu par le ministre de la Santé et des Services sociaux comme une corporation sans but lucratif représentative des établissements de santé et de services sociaux des régions suivantes : 01 Bas-Saint-Laurent; 02 Saguenay-Lac-St Jean; 03 Capitale-Nationale; 04 Mauricie et Centre-du-Québec; 05 Estrie; 09 Côte-Nord; 10 Nord-du-Québec; 11 Gaspésie—Îles-de-la-Madeleine; 12 Chaudière-Appalaches pour gouverner et administrer l'approvisionnement des biens et des services suivant l'article 383 de la Loi sur les services de santé et les services sociaux (L.R.Q., c. S.-4.2) et la Loi sur les contrats des organismes publics;

*B)* L'ORGANISME PUBLIC a lancé l'Appel d'Offres portant le numéro 2014-776-01-01, se rapportant à l'exécution de services d'entretien des groupes électrogènes, *communément appelées génératrices*;

*C)* Le PRESTATAIRE DE SERVICES a répondu à cet Appel d'Offres et a présenté à cette fin une soumission conforme aux exigences fixées à cet égard dans l'Appel d'Offres*;*

*D)* La soumission présentée par le PRESTATAIRE DE SERVICES a été retenue comme étant la plus avantageuse*;*

*E)* Les PARTIES doivent maintenant procéder à l'exécution du Contrat visé par cet Appel d'Offres, étant entendu que toute information supplétive figurant dans l'Appel d'Offres ainsi que la soumission déposée par le PRESTATAIRE DE SERVICES font partie intégrante du Contrat, le cas échéant; de même, le Contrat lie chacun des Établissements Participants avec le PRESTATAIRE DE SERVICES.

À CES FINS, LES PARTIES CONVIENNENT CE QUI SUIT:

## 0.00 INTERPRÉTATION

### 0.01 Terminologie

À moins d'indication contraire dans le texte, les mots et expressions commençant par une majuscule qui apparaissent dans le Contrat, ou dans toute annexe ou documentation subordonnée à celui-ci, s'interprètent comme suit :

#### 0.01.01 Appel d'Offres

désigne l'appel d'offres n$^{o}$ 2014-776-01-01, se rapportant à l'exécution de services d'entretien des groupes électrogènes*;*

#### 0.01.02 Avis d'Adjudication

désigne tout écrit par lequel l'ORGANISME PUBLIC avise un SOUMISSIONNAIRE que sa Soumission a été acceptée ou sélectionnée;

#### 0.01.03 Bon de Commande

désigne tout écrit émanant de l'ORGANISME PUBLIC, assujetti au Contrat, par lequel ce dernier place une commande de Services auprès du PRESTATAIRE DE SERVICES;

#### 0.01.04 Bordereau de Prix

désigne le document faisant partie du Formulaire de Soumission, utilisé par le PRESTATAIRE DE SERVICES pour proposer son Prix;

#### 0.01.05 Changement de Contrôle

signifie, relativement à une PARTIE au Contrat ayant le statut d'une personne morale, n'importe lequel des événements suivants :

*a)* l'acquisition directe ou indirecte par une Personne ou entité de titres d'une telle personne morale représentant plus de CINQUANTE POUR CENT (50%) des droits de vote de cette dernière;

*b)* une entente portant sur la vente ou la disposition de tout ou de substantiellement tous les actifs de la personne morale;

*c)* une réorganisation de la personne morale menant au transfert des droits conférés par le Contrat d'une PARTIE à une Personne liée;

*d)* une fusion impliquant la personne morale; ou

*e)* l'approbation par les actionnaires de la personne morale d'un plan pour la liquidation complète de cette dernière;

**0.01.06 Charge**

désigne une cause légitime de préférence, un démembrement du droit de propriété, une modalité de la propriété, une restriction à l'exercice du droit de disposer et une sûreté conventionnelle ou légale;

**0.01.07 Contrat**

désigne le présent document et comprend toutes les annexes s'y rattachant;

**0.01.08 Devis**

désigne la documentation émanant de l'ORGANISME PUBLIC décrivant les Services à rendre, reproduite à l'annexe 0.01.08 des présentes;

**0.01.09 Documents d'Appel d'Offres**

désigne l'ensemble de la documentation produite par l'ORGANISME PUBLIC aux fins de l'Appel d'Offres;

**0.01.10 Inventaire des appareils**

désigne la liste de tous les appareils, par établissement, devant faire l'objet de service d'entretien, service qui sera déterminé et coordonné par l'établissement lui-même, joint à l'annexe 0.01.10 des présentes;

**0.01.11 Établissement Participant**

désigne tout établissement de santé et de services sociaux, ayant initialement accepté de participer à l'Appel d'Offres ou ayant le droit d'adhérer ultérieurement au Contrat qui en résulte, dont le nom figure à l'Annexe A des présentes;

**0.01.12 Formulaire de Soumission**

désigne, relativement au Contrat, le formulaire de soumission dûment complété, signé et déposé par le PRESTATAIRE DE SERVICES pour soumettre sa Soumission relativement à l'Appel d'Offres, subséquemment accepté par l'ORGANISME PUBLIC conformément à la procédure prévue aux Documents d'Appel d'Offres, incluant toutes ses annexes;

**0.01.13 Meilleurs Efforts**

signifie les efforts qu'une Personne, désireuse d'atteindre un résultat et agissant prudemment et diligemment, déploie, eu égard aux circonstances, pour assurer, dans la mesure du possible, l'atteinte d'un résultat probable et comprend les règles de l'art de tout métier ou profession ainsi que les meilleures pratiques reconnues d'un secteur d'activités;

**0.01.14 ORGANISME PUBLIC**

désigne, selon le cas, un Établissement Participant agissant individuellement ou de concert avec un ou plusieurs autres Établissements Participants, le regroupement des Établissements Participants constitué pour l'Appel d'Offres agissant collectivement, ou leur mandataire;

**0.01.15 PARTIE**

désigne toute partie réputée signataire du Contrat et comprend leurs Représentants Légaux;

**0.01.16 Personne**

désigne, selon le cas, un particulier, une société de personnes, une société par actions, une compagnie, une coopérative, une association, un syndicat, une fiducie ou toute autre organisation possédant ou non une personnalité juridique propre, ainsi que toute autorité publique de juridiction étrangère, fédérale, provinciale, territoriale ou municipale, qui n'est pas PARTIE au Contrat et comprend leurs représentants légaux;

**0.01.17 Propriété Intellectuelle**

désigne tout actif intangible protégeable contractuellement du type savoir-faire, secret de fabrique, recette et autre actif semblable ainsi que tout actif intangible protégeable par effet d'une loi canadienne ou étrangère se rapportant aux brevets, droits d'auteur, marques de

commerce, dessins industriels, à la topographie de circuits imprimés ou obtentions végétales et comprend toute demande visant à faire constater un droit de propriété intellectuelle sur un tel actif intangible auprès des autorités publiques;

**0.01.18 Renseignement Confidentiel**

désigne tout renseignement dont l'accès est assorti d'une ou de plusieurs restrictions prévues par la *Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels* (RLRQ, chapitre A-2.1);

**0.01.19 Renseignement Personnel**

désigne tout renseignement qui concerne une personne physique et qui permet de l'identifier;

**0.01.20 Représentants Légaux**

désigne, pour chaque PARTIE ou, le cas échéant, son cessionnaire dûment autorisé, lorsqu'il s'agit d'une personne physique, ses liquidateurs de succession ou administrateurs de ses biens, héritiers, légataires, ayants cause ou mandataires et, lorsqu'il s'agit d'une personne morale, ses administrateurs, officiers, dirigeants, actionnaires, employés ou représentants;

**0.01.21 Services**

désigne, selon le cas, tout service, une pluralité de services ou l'ensemble de ceux-ci décrit au Devis ainsi que les modalités d'exécution, le cas échéant, s'y rapportant;

**0.01.22 Soumission**

désigne le Formulaire de Soumission, ses annexes et tout autre document requis par l'ORGANISME PUBLIC, déposé par le PRESTATAIRE DE SERVICES en réponse à l'Appel d'Offres;

**0.02 Préséance**

Le Contrat constitue la totalité et l'intégralité de l'entente intervenue entre les PARTIES. Il a préséance sur les conditions ou politiques de vente du PRESTATAIRE DE SERVICES, à moins que les conditions ou politiques de vente du PRESTATAIRE DE SERVICES soient plus avantageuses pour l'ORGANISME PUBLIC.

## 0.03 Droit applicable

Le Contrat s'interprète et s'exécute conformément aux lois applicables de la province de Québec.

## 0.04 Généralités

### 0.04.01 Dates et délais

a) **De rigueur**

Toutes les échéances indiquées dans le Contrat sont de rigueur à moins d'indication contraire dans le texte. Une prolongation ou une modification au Contrat, à moins d'une indication claire à cet effet, ne peut constituer une renonciation à ce qui précède.

b) **Calcul**

Lors du calcul d'un délai, les règles suivantes s'appliquent :

*i)* le jour qui marque le point de départ n'est pas compté, mais celui qui marque l'échéance ou la date limite du délai l'est;

*ii)* le terme «mois», lorsqu'il est utilisé dans le Contrat, désigne les mois du calendrier.

Si le Contrat fait référence à une date spécifique qui n'est pas un jour ouvrable, l'échéance est reportée au premier jour ouvrable suivant la date spécifique.

### 0.04.02 Références financières

Toutes les sommes d'argent prévues dans le Contrat sont en devises canadiennes.

### 0.04.03 Acceptation

Lorsque le Contrat prévoit le consentement d'une PARTIE, celui-ci doit, à moins d'indication contraire, faire l'objet d'un écrit.

## 1.00 OBJET

Sujet à la sélection de sa Soumission et au respect du Contrat, l'ORGANISME PUBLIC convient par les présentes de confier l'exécution des Services au PRESTATAIRE DE SERVICES qui s'engage à exécuter ceux-ci conformément au Devis, moyennant la contrepartie indiquée à la partie 2.00.

## 2.00 CONTREPARTIE

### 2.01 Prix

En guise de contrepartie à l'exécution des Services, l'ORGANISME PUBLIC convient de payer au PRESTATAIRE DE SERVICES le(s) montant(s) indiqué(s) au Bordereau de Prix.

### 2.02 Ajustement

Nonobstant ce qui précède, il est entendu entre les parties que le prix convenu peut être ajusté, d'un commun accord entre les parties, en cas de modification du Devis.

### 2.03 Transition

À l'expiration du Contrat, si l'ORGANISME PUBLIC retourne en appel d'offres et qu'un autre prestataire de services est retenu, le PRESTATAIRE DE SERVICES convient, afin de permettre une transition ordonnée et d'éviter toute rupture dans l'exécution des Services au cas où le nouveau prestataire de services n'est pas en mesure de répondre immédiatement aux besoins de l'ORGANISME PUBLIC, d'exécuter les Services au prix en vigueur à la date d'expiration du Contrat, pour une période n'excédant pas TROIS (3) mois. Pour se prévaloir d'une telle période de transition, l'ORGANISME PUBLIC doit aviser le PRESTATAIRE DE SERVICES au moins TRENTE (30) jours avant l'échéance de la durée des prestations de Services.

### 2.04 Renouvellement

Si l'ORGANISME PUBLIC lève l'option de renouvellement selon les modalités prévues à la section 15.02 des présentes, les prix appliqués sont les prix indiqués au Bordereau des Prix, lesquels peuvent être augmentés, pour la période visée par le renouvellement, en fonction de l'augmentation du coût de la vie, tel qu'établie par l'Indice des Prix à la Consommation (IPC) de Statistique Canada pour la province de Québec, calculée sur une base annuelle et cumulée à compter de l'entrée en vigueur du Contrat.

## 3.00 MODALITÉS DE PAIEMENT

### 3.01 Paiement

Après vérification et conditionnellement à l'acceptation par l'ORGANISME PUBLIC des Services, ce dernier verse CENT POURCENT (100%) des sommes dues au PRESTATAIRE DE SERVICES dans les TRENTE (30) jours qui suivent la date de réception de la facture, accompagnée de tous les documents requis. Le solde est payable à la fin du Contrat.

### 3.02 Facturation

Le paiement de toute somme exigible en vertu du Contrat s'effectue sur présentation de facture(s) accompagnée(s) des pièces justificatives requises par l'ORGANISME PUBLIC. Toutes les factures doivent afficher, de façon claire, les prix facturés, les montants des taxes applicables (taxe de vente du Québec (TVQ) et taxe sur les produits et services (TPS) ou, le cas échéant, taxe de vente harmonisée (TVH)) ainsi que le terme de paiement. De plus, toute facture doit faire état du numéro de la commande de l'ORGANISME PUBLIC et des numéros d'identification relatifs à la TVQ, TPS ou TVH. L'ORGANISME PUBLIC se réserve le droit de refuser une facture qui ne se conforme pas à ces exigences.

### 3.03 Lieu

Tout montant dû, aux termes des présentes, est payé au bureau du PRESTATAIRE DE SERVICES, à l'adresse indiquée dans le Formulaire de Soumission, ou à tout autre endroit que le PRESTATAIRE DE SERVICES peut indiquer par écrit à l'ORGANISME PUBLIC.

### 3.04 Vérification

Un paiement fait par l'ORGANISME PUBLIC ne constitue pas une renonciation à son droit de vérifier ultérieurement le bien-fondé de la facture acquittée par un tel paiement. L'ORGANISME PUBLIC se réserve le droit de procéder à toute vérification ultérieure des factures déjà acquittées afin d'assurer la conformité des paiements réclamés et payés par rapport au Contrat.

### 3.05 Compensation fiscale

#### 3.05.01 Réquisition du ministre du Revenu

Conformément aux articles 31.1.1 de la *Loi sur l'administration fiscale*, RLRQ, c. A-6.002, lorsque le PRESTATAIRE DE SERVICES est redevable d'un montant exigible en vertu d'une loi fiscale, l'ORGANISME PUBLIC, étant ou agissant pour le compte d'un organisme public tel que defini à l'article 31.1.4 de cette loi, peut, s'il en est requis par le

ministre du Revenu, remettre à celui-ci, en tout ou en partie, toute somme payable en vertu du Contrat afin que celui-ci puisse affecter en tout ou en partie cette somme au paiement de cette dette.

#### 3.05.02 Effet de la remise

Toute somme ainsi remise au ministre du Revenu, conformément à ce qui précède, équivaut à un paiement par compensation au PRESTATAIRE DE SERVICES, celui-ci consentant par les présentes à une telle remise et compensation jusqu'à concurrence du plein montant qu'il doit en vertu d'une loi fiscale.

#### 3.05.03 Renonciation

Le cas échéant, le PRESTATAIRE DE SERVICES renonce à toute réclamation, à quelque titre que ce soit, envers l'ORGANISME PUBLIC se rapportant à une telle remise et compensation.

### 3.06 Intérêt

L'ORGANISME PUBLIC règle les factures conformément aux dispositions prévues au Règlement sur les paiements d'intérêts aux fournisseurs du gouvernement (RLRQ, chapitre C-65.1, r 8).

## 4.00 SÛRETÉS (CAUTIONNEMENT)

### 4.01 Garantie d'exécution

#### 4.01.01 Constitution

Le PRESTATAIRE DE SERVICES doit, dans les TRENTE (30) jours à compter de la date de l'envoi de l'Avis d'Adjudication, fournir à l'ORGANISME PUBLIC une garantie d'exécution, d'un montant équivalant à DIX POURCENT (10%) du montant du Contrat pour la garantie d'exécution du Contrat, émise sous l'une ou l'autre des formes suivantes :

a) Un chèque certifié, un mandat-poste ou une traite bancaire, fait à l'ordre de l'ORGANISME PUBLIC;
b) Un cautionnement émis par une compagnie légalement habilitée à se porter caution à la faveur de l'ORGANISME PUBLIC, qui doit être conforme aux dispositions du modèle de cautionnement d'exécution reproduit à l'annexe 4.02 des présentes;

#### 4.01.02 Maintien

La garantie d'exécution doit être valable pour toute la durée du Contrat et doit être retournée au PRESTATAIRE DE SERVICES TRENTE (30) jours après la date de résiliation du Contrat.

#### 4.01.03 Appropriation

Advenant la résiliation du Contrat en raison d'un défaut du PRESTATAIRE DE SERVICES, l'ORGANISME PUBLIC devient propriétaire de la somme deposée par chèque certifié, mandate-poste, traite bancaire ou obligation à titre de garantie d'exécution du Contrat et cela, sans prejudice aux autres dommages et interêts qu'il peut réclamer au PRESTATAIRE DE SERVICES du fait de la résiliation.

### 4.02 Préavis à la caution

#### 4.02.01 Demande d'exécution

Si le PRESTATAIRE DE SERVICES a remis une garantie d'exécution sous forme de cautionnement, l'ORGANISME PUBLIC doit, avant que le Contrat ne soit résilié, signifier un avis à la caution d'exécuter les obligations et remplir les conditions prévues au Contrat dans un délai de TRENTE (30) jours.

#### 4.02.02 Indemnisation

À défaut d'exécuter les obligations prévues au Contrat, ce dernier est résilié de plein droit et la caution doit verser à l'ORGANISME PUBLIC la difference entre le prix qui aurait été payé au PRESTATAIRE DE SERVICES et celui qui doit être payé à tout nouveau prestataire de service qui est appelé à executer le Contrat ainsi que tout coût raisonnable occasionné à l'ORGANISME PUBLIC par l'inexécution des obligations et conditions prévues au Contrat.

## 5.00 ATTESTATIONS RÉCIPROQUES

L'ORGANISME PUBLIC confirme qu'à l'exception des attestations unilatérales qui peuvent apparaître dans les parties 6.00 et 7.00 des présentes, aucune autre attestation de quelque nature que ce soit n'est requise ou faite par les PARTIES dans le cadre du Contrat.

## 6.00 ATTESTATIONS DE L'ORGANISME PUBLIC

L'ORGANISME PUBLIC possède tous les droits, pouvoirs et autorité pour exécuter le Contrat; il n'existe aucune restriction légale ou contractuelle lui interdisant d'exécuter les obligations qui en découlent.

## 7.00 ATTESTATIONS DU FOURNISSEUR/PRESTATAIRE DE SERVICES/ENTREPRENEUR

Les attestations qui suivent sont pour le bénéfice de l'ORGANISME PUBLIC et elles font partie intégrante du Contrat.

### 7.01 Ressources

Le PRESTATAIRE DE SERVICES possède l'expertise et les ressources nécessaires pour exécuter les Services conformément au Devis et, le cas échéant, dans les délais indiqués à l'Échéancier.

### 7.02 Statut

Le PRESTATAIRE DE SERVICES confirme qu'il a respecté toutes ses obligations de publicité légale dans les juridictions où il possède des actifs ou exploite une entreprise afin de maintenir son état de conformité et de régularité et, s'il est une personne morale de droit privé, confirme qu'il est dûment constitué.

### 7.03 Capacité

Le PRESTATAIRE DE SERVICES possède tous les droits, les pouvoirs et l'autorité pour être PARTIE au Contrat et pour exécuter toutes ses obligations en vertu des présentes, et il n'existe aucune restriction d'ordre légal ou contractuel lui interdisant d'exécuter le Contrat.

### 7.04 Divulgation

Le PRESTATAIRE DE SERVICES n'a pas omis de divulguer tout fait ou renseignement important concernant sa situation juridique ou financière, qui aurait eu pour effet de modifier sa capacité d'honorer les engagements contractés ou de désintéresser l'ORGANISME PUBLIC.

## 8.00 OBLIGATION(S) RÉCIPROQUE(S)

### 8.01 Collaboration

Les PARTIES conviennent de collaborer en tout temps entre elles, notamment en fournissant tout renseignement verbal ou écrit, en transmettant tout document pouvant être requis et en éliminant, le cas échéant, tout obstacle sous leur contrôle empêchant l'exécution efficace du Contrat.

### 8.02 Information confidentielle

Les PARTIES, reconnaissant que les Renseignements Personnels et Confidentiels recueillis dans le cadre du Contrat sont accessibles aux seules personnes qui, dans l'exercice de leurs fonctions, doivent en prendre connaissance pour les fins liées à la réalisation du Contrat ou pour s'assurer du respect des obligations qui incombent aux PARTIES, s'engagent, les unes envers les autres, à prendre les mesures nécessaires pour assurer la confidentialité de ceux-ci et à permettre à toute personne concernée par un Renseignement Personnel détenu par une PARTIE d'y avoir accès et de le faire rectifier, le cas échéant.

### 8.03 Remplacement d'un représentant

Si le remplacement du représentant d'une PARTIE est rendu nécessaire, la PARTIE concernée doit en aviser l'autre PARTIE dans les meilleurs délais. Dans les cas où il y a plusieurs représentants, chacun peut agir séparément et l'autorisation de l'un d'eux constitue une autorisation valide.

## 9.00 OBLIGATIONS DE L'ORGANISME PUBLIC

### 9.01 Chargé de projet

L'ORGANISME PUBLIC s'engage à identifier, auprès du PRESTATAIRE DE SERVICES, la personne physique à laquelle il délègue le suivi du Contrat et l'approbation, au besoin, de toute modification à celui-ci ou au Devis. Il doit aussi aviser le PRESTATAIRE DE SERVICES, le cas échéant, de tout changement quant à la personne physique ainsi nommée.

### 9.02 Bon de Commande

À moins d'indication contraire dans le Devis, l'ORGANISME PUBLIC doit émettre un Bon de Commande qu'il doit faire parvenir en temps opportun au PRESTATAIRE DE SERVICES pour amorcer le début de prestation des Services.

### 9.03 Évaluation et acceptation

#### 9.03.01 Droit de refus

Si la prestation de Services implique la réalisation d'un ouvrage matériel ou intellectuel quelconque, l'ORGANISME PUBLIC se réserve le droit, malgré toute autorisation ou approbation donnée aux fins de rémunération aux différentes étapes d'exécution du Contrat lors de la réception définitive de l'Ouvrage, de refuser, en tout ou en partie celui-ci s'il n'est pas conforme aux exigences du Devis. Toutefois, l'ORGANISME PUBLIC ne peut refuser l'ouvrage produit par le PRESTATAIRE DE SERVICES que pour une bonne et valable raison relative à la qualité du travail, compte tenu de ce qui est demandé au PRESTATAIRE DE SERVICES et des attentes qui peuvent raisonnablement en découler.

#### 9.03.02 Avis

Le cas échéant, l'ORGANISME PUBLIC fait connaître par avis écrit son refus d'une partie ou de l'ensemble de l'ouvrage produit par le PRESTATAIRE DE SERVICES dans les DIX (10) jours de la réception définitive de celui-ci. L'absence d'avis dans le délai prescrit signifie que l'ORGANISME PUBLIC accepte l'ouvrage produit par le PRESTATAIRE DE SERVICES.

#### 9.03.03 Exécution par un tiers

Si le PRESTATAIRE DE SERVICES omet ou refuse de corriger ou modifier l'ouvrage dans le délai indiqué par l'ORGANISME PUBLIC, ce dernier se réserve le droit de faire reprendre celui-ci par un tiers aux frais du PRESTATAIRE DE SERVICES.

### 9.04 Non-responsabilité

L'ORGANISME PUBLIC n'est pas responsable de tout dommage causé aux personnes lors de l'exécution des Services. L'ORGANISME PUBLIC n'est également pas responsable des dommages causés aux biens du PRESTATAIRE DE SERVICES lorsqu'ils se trouvent sur sa propriété. Cette stipulation de non-responsabilité ne s'applique pas aux biens que le PRESTATAIRE DE SERVICES confie à l'ORGANISME PUBLIC lorsque ce dernier accepte d'en assumer la garde.

## 10.00 OBLIGATIONS DU FOURNISSEUR/PRESTATAIRE DE SERVICES/ENTREPRENEUR

### 10.01 Défaut

Si, pour une raison quelconque, le PRESTATAIRE DE SERVICES refuse ou néglige d'exécuter le Contrat, celui-ci est responsable envers l'ORGANISME PUBLIC de la

différence entre le prix de sa Soumission et le prix de toute Soumission plus élevée que l'ORGANISME PUBLIC doit payer par suite du défaut du PRESTATAIRE DE SERVICES de remplir ses obligations.

**10.02 Assurance responsabilité civile générale**

**10.02.01 Preuve**

Le PRESTATAIRE DE SERVICES doit détenir une assurance responsabilité générale couvrant, sans s'y limiter, les dommages corporels, matériels et contractuels, assurant toute personne impliquée dans l'exécution de ses obligations en vertu du Contrat. L'ORGANISME PUBLIC se réserve le droit d'exiger la preuve de telle couverture d'assurance.

**10.02.02 Montant**

Le montant minimum de couverture fourni par ces polices d'assurance doit être de CINQ MILLIONS DE DOLLARS (5 000 000,00$).

**10.02.03 Émetteur**

Ces polices d'assurance doivent être souscrites auprès d'une compagnie d'assurances titulaire des permis appropriés et financièrement responsable et doivent prévoir un avis écrit d'au moins TRENTE (30) jours aux PARTIES en cas d'annulation ou de réduction de couverture.

**10.02.04 Étendue de la responsabilité**

Nonobstant ce qui précède, cette section ne limite pas la responsabilité du PRESTATAIRE DE SERVICES au Contrat.

**10.03 Attestation de la CSST**

Le PRESTATAIRE DE SERVICES s'engage à fournir, sur demande, une attestation de conformité délivrée par la Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST). Il autorise, en vertu des présentes, l'ORGANISME PUBLIC à demander en tout temps l'information sur son état de conformité. Il s'engage, sur demande, à produire une telle autorisation s'il y a lieu.

**10.04 Meilleurs Efforts**

Le PRESTATAIRE DE SERVICES s'engage à déployer ses Meilleurs Efforts dans la prestation des Services. Il s'engage notamment, à cet égard, à respecter, le cas échéant, les objectifs de performance prévus au Devis.

## 10.05 Ressources humaines

### 10.05.01 Main-d'oeuvre

Le PRESTATAIRE DE SERVICES est tenu de fournir toute la main-d'œuvre nécessaire à la prestation des Services.

### 10.05.02 Autorité

Le PRESTATAIRE DE SERVICES est la seule partie patronale à l'égard des ressources affectées à l'exécution du Contrat et il doit en assumer tous les droits, obligations et responsabilités. Le PRESTATAIRE DE SERVICES doit notamment se conformer à la législation régissant les accidents de travail ainsi que les normes du travail.

### 10.05.03 Employés

Le PRESTATAIRE DE SERVICES est responsable des actes et omissions de ses employés et de ses représentants autorisés dans l'accomplissement des obligations qui leur incombent en vertu du Contrat et aucune disposition de celui-ci ne peut être interprétée de manière à libérer le PRESTATAIRE DE SERVICES d'une quelconque responsabilité lui incombant.

### 10.05.04 Embauche

Le PRESTATAIRE DE SERVICES s'engage à ne pas embaucher ou retenir les services d'un employé de l'ORGANISME PUBLIC ou ayant été à l'emploi de l'ORGANISME PUBLIC, aux fins de l'assigner directement ou indirectement à l'exécution du présent Contrat, à moins d'avoir obtenu l'autorisation préalable de l'ORGANISME PUBLIC. Ce dernier peut refuser de donner son autorisation s'il juge que les informations confidentielles ou stratégiques que cette personne a pu obtenir dans le cadre de son emploi chez l'ORGANISME PUBLIC risquent de lui être préjudiciables.

### 10.05.05 Entrée et sortie

Chaque employé doit signer un registre de présence au poste de contrôle de l'édifice de l'ORGANISME PUBLIC et ce à chaque fois qu'il entre ou sort de l'édifice.

### 10.05.06 Identification

Le personnel du PRESTATAIRE DE SERVICES doit porter en tout temps des papiers officiels d'identification personnelle et d'identification du PRESTATAIRE DE SERVICES.

**10.05.07 Conduite**

Le PRESTATAIRE DE SERVICES doit, en tout temps, faire preuve de diligence, d'intégrité, de probité et de bonne foi à l'endroit des personnes qu'il sollicite pour intervenir dans le cadre de la prestation des Services. Il doit en outre s'assurer de la bonne tenue de ses employés et limiter leurs déplacements dans l'édifice aux exigences particulières des Services à rendre.

**10.05.08 Sous-contractants**

Tout défaut d'un sous-contractant en regard de l'une quelconque des obligations imparties au Contrat est réputé être le défaut du PRESTATAIRE DE SERVICES.

**10.06 Horaire de travail**

Les heures normales de travail sont spécifiques à chacun des établissements (voir Annexe 2.00A), sur semaine, du lundi au vendredi, excluant les jours fériés. Tous les Services doivent, sauf indication contraire, être rendus pendant les heures normales de travail à moins d'entente spécifique établie avec les responsables des établissements.

**10.07 Sous-contrat**

Le PRESTATAIRE DE SERVICES doit, avant de conclure tout sous-contrat requis pour l'exécution du Contrat, s'assurer que chacun de ses sous-contractants n'est pas inscrit au registre des entreprises non admissibles aux contrats publics (RENA) ou, s'il y est inscrit, que sa période d'inadmissibilité aux contrats publics est terminée. Il doit en outre observer ce qui suit :

*a)* le PRESTATAIRE DE SERVICES doit transmettre à l'ORGANISME PUBLIC, avant que l'exécution du contrat ne débute, une liste indiquant, le cas échéant, pour chaque sous-contrat, les informations suivantes :

*i)* le nom et l'adresse du principal établissement du sous-contractant;

*ii)* le montant et la date du sous-contrat;

*Le PRESTATAIRE DE SERVICES qui omet de transmettre un renseignement requis en vertu de la présente clause commet une infraction et est passible, pour chaque jour que dure l'infraction, d'une amende de 100 $ à 200 $ dans le cas d'un individu et de 200 $ à 400 $ dans le cas d'une personne morale pour chacun des cinq premiers jours de retard et d'une amende de 200 $ à 400 $ dans le cas d'un individu et de 400 $ à 800 $ dans le cas d'une personne morale pour chaque jour de retard subséquent.*

*b)* le PRESTATAIRE DE SERVICES qui, pendant l'exécution du contrat, conclut un sous-contrat relié directement au contrat public doit, avant que ne débute l'exécution du sous-contrat, produire une liste modifiée.

*Le PRESTATAIRE DE SERVICES qui, dans le cadre de l'exécution d'un contrat avec un organisme public, conclut un sous-contrat avec un contractant inadmissible, commet une infraction et est passible d'une amende de 1 000 $ à 10 000 $ dans le cas d'un individu et de 2 000 $ à 20 000 $ dans le cas d'une personne morale.*

Le PRESTATAIRE DE SERVICES peut, le cas échéant, utiliser l'annexe 10.07 des présentes pour soumettre la liste de ses sous-contractants.

**10.08 Autorisation de contracter**

En cours d'exécution du Contrat, l'ORGANISME PUBLIC peut obliger le PRESTATAIRE DE SERVICES et, dans le cas d'un consortium, chacune des entreprises le composant, ainsi que les entreprises parties à un sous-contrat rattaché directement ou indirectement au présent contrat à obtenir une autorisation à contracter de l'Autorité des marchés financiers dans les délais et selon les modalités particulières qu'il détermine.

**10.09 Échéancier**

**10.09.01 Respect**

Le PRESTATAIRE DE SERVICES s'engage à rendre les Services selon l'Échéancier et à tenir l'ORGANISME PUBLIC informé, en temps opportun, de tout retard ou manquement à cet égard afin de lui permettre de remédier aux conséquences d'un tel retard.

**10.09.02 Pénalité**

Si le PRESTATAIRE DE SERVICES ne rencontre pas la date ultime prévue à l'Échéancier pour rendre les Services, il doit payer à l'ORGANISME PUBLIC une pénalité de CINQ POURCENT (5%) de la valeur du Contrat par jour ouvrable de retard, sans préjudice au droit de l'ORGANISME PUBLIC d'exercer tout autre droit qu'il peut avoir.

**10.09.03 Empêchement**

Si l'ORGANISME PUBLIC agit de façon à empêcher ou retarder la prestation de tout Service par le PRESTATAIRE DE SERVICES dans les délais indiqués à l'Échéancier, ceux-ci doivent être prolongés pour tenir compte de l'empêchement ou du retard ainsi engendré par l'ORGANISME PUBLIC.

### 10.10 Commandes

Le PRESTATAIRE DE SERVICES doit accepter les commandes de l'ORGANISME PUBLIC indépendamment du mode de transmission ou du montant de la commande et s'assurer que la prise de commande est centralisée.

### 10.11 Propreté

Le PRESTATAIRE DE SERVICES doit maintenir propres en tout temps les espaces de travail ainsi que l'équipement, les puits et les fosses. Aucun chiffon, papier ou poubelle ne sont tolérés sur les lieux.

### 10.12 Arrêt sécuritaire

Si un mécanisme quelconque de sécurité, mécanique ou électrique est défectueux, le PRESTATAIRE DE SERVICES doit mettre l'appareil en cause hors service et en aviser immédiatement le chargé de projet de l'ORGANISME PUBLIC.

### 10.13 Conflits d'intérêts

#### 10.13.01 Engagement d'éviter

Le PRESTATAIRE DE SERVICES doit éviter toute situation qui mettrait en conflit soit son intérêt propre, soit d'autres intérêts, notamment, mais sans limiter la généralité de ce qui précède, l'intérêt d'une de ses ressources, d'une de ses filiales ou d'une personne liée avec l'intérêt de l'ORGANISME PUBLIC.

#### 10.13.02 Avis

Si une telle situation se présente ou est susceptible de se présenter, le PRESTATAIRE DE SERVICES doit immédiatement en informer l'ORGANISME PUBLIC qui peut, à sa seule discrétion, émettre une directive indiquant au PRESTATAIRE DE SERVICES comment remédier à ce conflit d'intérêts.

#### 10.13.03 Portée

La présente clause ne s'applique pas à un conflit pouvant survenir sur l'interprétation ou l'application du Contrat.

### 10.14 Engagement de confidentialité

Le PRESTATAIRE DE SERVICES s'engage à ne pas révéler ou divulguer, sans y être dûment autorisé par l'ORGANISME PUBLIC, quoi que ce soit en regard des

Renseignements Personnels et Confidentiels dont il aurait eu connaissance dans l'exécution du Contrat. Il s'engage en particulier à respecter chacune des dispositions applicables aux Renseignements Personnels et Confidentiels ci-dessous énumérées; que ses renseignements lui soient communiqués dans le cadre de la réalisation du Contrat ou soient générés à l'occasion de sa réalisation :

*a)* utiliser les Renseignements Personnels et Confidentiels divulgués uniquement aux fins pour lesquelles ils ont été divulgués;

*b)* ne pas permettre à un tiers d'avoir accès à ces Renseignements Personnels et Confidentiels sauf si une divulgation de ceux-ci s'avère nécessaire à la réalisation de l'objet de sa divulgation;

*c)* prendre toutes les mesures appropriées, lorsque la divulgation de Renseignements Personnels et Confidentiels à un tiers devient nécessaire, afin de protéger la confidentialité de ceux-ci en requérant de la part du tiers un engagement de confidentialité visant à assurer le même régime de protection de cette information que celui prévu aux présentes;

*d)* prendre tous les moyens raisonnables appropriés pour limiter l'accès auxdits Renseignements Personnels et Confidentiels;

*e)* aviser l'ORGANISME PUBLIC de tout accès non autorisé ou tout usage non autorisé des Renseignements Personnels et Confidentiels par un tiers;

*f)* assister l'ORGANISME PUBLIC dans le cadre de poursuites ou procédures légales visant à protéger les Renseignements Personnels et Confidentiels;

*g)* faire signer aux membres de son personnel, préalablement à l'accès à des Renseignements Personnels et des Renseignements Confidentiels, des engagements au respect de la confidentialité de ces renseignements le formulaire reproduit à l'annexe 10.14 A des présentes et les transmettre aussitôt à l'ORGANISME PUBLIC, sous peine de se voir refuser l'accès aux locaux, à l'équipement de l'ORGANISME PUBLIC ou aux données à être transmises par celui-ci, le cas échéant;

*h)* confier la destruction des Renseignements Personnels et Confidentiels à une entreprise de récupération, laquelle s'engage contractuellement à se conformer au Guide pour la destruction des documents renfermant des renseignements personnels– janvier 1995 – CAI joint à l'annexe 10.14 B ainsi qu'aux directives de l'ORGANISME PUBLIC. Le PRESTATAIRE DE SERVICES doit alors, dans les SOIXANTE (60) jours suivant la fin du Contrat de récupération, remettre à l'ORGANISME PUBLIC l'Attestation de destruction des Renseignements Personnels et Confidentiels jointe à l'annexe 10.14 C, signée par le responsable autorisé de cette entreprise.

## 10.15 Propriété intellectuelle

### 10.15.01 Cession

Le PRESTATAIRE DE SERVICES reconnaît que les ouvrages intellectuels ou matériels qu'il conçoit ou réalise pour le compte de l'ORGANISME PUBLIC, dans le cadre du Contrat, sont la propriété exclusive de ce dernier. Il cède donc par la présente tous ses droits de propriété intellectuelle sur les ouvrages produits dans le cadre du Contrat en plus de renoncer à tous ses droits moraux. Il s'engage aussi à ne pas utiliser ceux-ci sans l'autorisation de l'ORGANISME PUBLIC et, lorsque requis par celui-ci, à signer tout document visant à confirmer ses droits exclusifs de propriété sur de tels ouvrages.

### 10.15.02 Limite

Cet engagement ne s'applique pas à la Propriété Intellectuelle du PRESTATAIRE DE SERVICES qui a été simplement adaptée aux besoins de l'ORGANISME PUBLIC que le PRESTATAIRE DE SERVICES s'engage à utiliser uniquement aux fins spécifiques du Contrat.

### 10.15.03 Respect

Le PRESTATAIRE DE SERVICES doit respecter tous les droits de brevets, licences et marques de commerce se rattachant aux matériaux, ouvrages, fournitures et procédés utilisés par lui ou ses sous-traitants dans l'exécution du Contrat. Le PRESTATAIRE DE SERVICES ne doit pas, sans l'approbation écrite préalable de l'ORGANISME PUBLIC, laquelle est à l'entière discrétion de ce dernier, utiliser les noms ou marques de commerce de l'ORGANISME PUBLIC.

## 10.16 Remise sur volume de vente

### 10.16.01 Montant

Le PRESTATAIRE DE SERVICES doit remettre à l'ORGANISME PUBLIC, un chèque équivalent à 1% de la valeur des ventes, à moins que le montant ainsi calculé soit inférieur à 25,00$. Ce chèque doit être émis en même temps, et à la même fréquence que le rapport de vente. Les chèques doivent être expédiés à l'adresse de l'ORGANISME PUBLIC :

GACEQ
Service de la comptabilité
295, rue Olivier
Sherbrooke (QC) J1H 1X4

### 10.16.02 Rapport de vente

Le PRESTATAIRE DE SERVICES s'engage à fournir à l'ORGANISME PUBLIC, à l'attention du gestionnaire du dossier, dans les TRENTE (30) jours suivant la fin de chacune des années du Contrat, un rapport des ventes détaillé par service et par Établissement Participants en format Excel. Le PRESTATAIRE DE SERVICES doit produire ces rapports en s'assurant d'y inclure (selon le cas) :

*a)* La période couverte du rapport de ventes;

*b)* Le numéro du Contrat;

*c)* Les numéros des items : # catalogue manufacturier, distributeur et référence « P » du GACEQ;

*d)* La description des services et les quantités commandées.

*e)* Les noms des Établissements participants et leur région d'appartenance;

### 10.16.03 Manquement du PRESTATAIRE DE SERVICES

En cas de défaut du PRESTATAIRE DE SERVICES de produire et remettre dans les délais prescrits les chèques ou les rapports de vente pour chacune des années contractuelles, un premier avis lui est envoyé. En l'absence de correctif de la part du PRESTATAIRE DE SERVICES dans les TRENTE (30) jours suivant la réception de l'avis, les clauses relatives à la gestion du Contrat seront appliquées, notamment, mais sans s'y limiter, les clauses « annulation du Contrat » et « suspension ». De plus le pourcentage de remise pour l'année en défaut de paiement passera de 1% à 2%.

### 10.16.04 Rapport de ventes additionnel

Sur demande de l'Établissement Participant ou de l'ORGANISME PUBLIC, le PRESTATAIRE DE SERVICES doit fournir un rapport détaillé des ventes.

## 10.17 Indemnisation

### 10.17.01 « Perte »

Dans cette section, le terme *Perte* désigne tout dommage direct, amende, frais, pénalité, passif, perte de revenus et dépense, incluant, sans être limitatif, les intérêts, les dépenses raisonnables d'enquêtes, les frais judiciaires, les frais et dépenses raisonnables pour les services d'un avocat, comptable ou autre expert ou autres dépenses liées à une poursuite judiciaire ou autres procédures ou autre type de requête, défaut ou cotisation engagés pour :

*a)* contester, le cas échéant, toute réclamation d'une tierce partie; ou

*b)* exercer ou contester tout droit découlant du Contrat;

mais ne comprend pas tout dommage punitif indirect ou incident suite à un manquement au Contrat.

**10.17.02 Portée**

Le PRESTATAIRE DE SERVICES s'engage à indemniser l'ORGANISME PUBLIC de toute *Perte* subie par ce dernier pour :

*a)* toute attestation fausse, inexacte ou erronée faite par le PRESTATAIRE DE SERVICES dans le Contrat;

*b)* toute négligence, faute ou action ou omission volontaire par le PRESTATAIRE DE SERVICES ou ses préposés lorsqu'ils agissent en son nom;

*c)* toute inexécution de ses obligations découlant du Contrat;

*d)* toute atteinte à la Propriété Intellectuelle d'une tierce partie causée par le PRESTATAIRE DE SERVICES ou ses préposés lorsqu'ils agissent en son nom;

*e)* toute dérogation, par le PRESTATAIRE DE SERVICES ou ses préposés agissant en son nom, à une loi applicable dans le cadre du Contrat.

**10.17.03 Procédure**

Dans l'éventualité d'une réclamation, l'ORGANISME PUBLIC doit :

*a)* envoyer un avis écrit de la réclamation au PRESTATAIRE DE SERVICES à l'intérieur d'un délai raisonnable;

*b)* coopérer avec le PRESTATAIRE DE SERVICES, aux frais de ce dernier, dans le cadre des poursuites intentées en raison de ladite réclamation; et

*c)* permettre au PRESTATAIRE DE SERVICES de contrôler la défense et le règlement de ladite réclamation, sujet toutefois à ce que le PRESTATAIRE DE SERVICES ne convienne pas d'un règlement sans avoir, au préalable, obtenu l'autorisation écrite de l'ORGANISME PUBLIC, laquelle ne peut être retenue, assortie de conditions ou retardée sans motif sérieux.

## 11.00 DISPOSITIONS PARTICULIÈRES

### 11.01 Cession sujette à autorisation

Les droits et obligations issus du Contrat ne peuvent être cédés par le PRESTATAIRE DE SERVICES à une autre Personne sans le consentement écrit préalable de l'ORGANISME PUBLIC, lequel ne peut être refusé sans motif sérieux. Le cessionnaire soumis à un tel consentement doit notamment respecter les critères suivants :

*a)* ne pas avoir, dans le cadre d'un contrat antérieur avec un organisme public du Québec, fait l'objet d'une évaluation de rendement insuffisant de la part de cet organisme public;

*b)* ne pas faire l'objet d'une requête en faillite volontaire ou involontaire ou de toute autre procédure relative à l'insolvabilité ou à la mise sous séquestre;

*c)* ne pas faire l'objet d'actions, de poursuites ou de procédures judiciaires susceptibles d'avoir un impact défavorable sur l'ORGANISME PUBLIC ou l'exécution du Contrat;

*d)* ne pas être en contravention d'une loi applicable lorsqu'une telle contravention est susceptible d'avoir un impact défavorable sur l'ORGANISME PUBLIC ou l'exécution du Contrat;

*e)* ne pas être l'objet de réclamations administratives ou gouvernementales en cours alléguant de telles contraventions ou d'avis, d'ordres ou de demandes d'informations relatives à de telles contraventions.

Toute cession des droits ou obligations créés par le Contrat n'ayant pas fait l'objet d'un tel consentement est nulle et sans effet.

### 11.02 Cession préautorisée

Nonobstant ce qui précède, le PRESTATAIRE DE SERVICES peut, moyennant un préavis à cet effet à l'ORGANISME PUBLIC, céder tous ses droits et obligations dans le Contrat à une personne morale dont elle doit détenir en tout temps le contrôle, sujet toutefois à ce que le PRESTATAIRE DE SERVICES demeure responsable envers l'ORGANISME PUBLIC de l'exécution complète de ses obligations en vertu du Contrat.

### 11.03 Exécution complète

Les PARTIES doivent, à l'intérieur d'un délai raisonnable, sur réception d'une demande écrite à cet effet de la part de l'une ou l'autre des PARTIES, faire toute chose, signer tout

document et fournir toute attestation nécessaire pour assurer l'exécution complète du Contrat.

### 11.04 Évaluation du rendement

Sous réserve des dispositions concernant l'évaluation du rendement prescrites à la section II du chapitre VIII prévues au *Règlement sur les contrats de services des organismes publics* (chapitre C-65.1, r. 4), l'ORGANISME PUBLIC évalue le rendement du PRESTATAIRE DE SERVICES et en transmet les résultats à celui-ci dans les SOIXANTE (60) jours suivant la fin du Contrat. Le PRESTATAIRE DE SERVICES s'engage à collaborer au processus d'évaluation de rendement et à la préparation du bilan de fin d'étape.

## 12.00 DISPOSITIONS GÉNÉRALES

### 12.01 Avis

Tout avis formel requis par le Contrat doit, pour être considéré comme étant légalement donné, être signifié personnellement au destinataire par écrit. Il est de la responsabilité du PRESTATAIRE DE SERVICES de fournir les coordonnées de la personne compétente à recevoir un tel avis, dans les TRENTE (30) jours de l'entrée en vigueur du Contrat, lorsque celle-ci n'est pas la personne autorisée identifiée dans le Formulaire de Soumission.

### 12.02 Résolution de différends

#### 12.02.01 Négociations de bonne foi

S'il survient un différend se rapportant à l'interprétation, l'exécution ou l'annulation du Contrat, les PARTIES doivent se rencontrer et négocier de bonne foi dans le but de résoudre ce conflit.

#### 12.02.02 Médiation

a) **Règles**

Si le différend ne peut être résolu par la voie d'une négociation de bonne foi entre les PARTIES à l'intérieur d'un délai raisonnable, les PARTIES conviennent de soumettre leur différend à la médiation entre les PARTIES en conflit conformément aux règles de médiation de l'instance choisie par l'ORGANISME PUBLIC.

b) **Règlement**

Tout règlement d'un tel différend par voie de médiation par les PARTIES doit être documenté par écrit. Si ce règlement modifie les termes du Contrat, cette modification doit être documentée dans un écrit signé par les deux PARTIES et annexé au Contrat.

**12.02.03 Arbitrage**

a) **Juridiction**

Si le différend ne peut être résolu par voie de médiation dans les TRENTE (30) jours, à compter du début du processus de médiation, les PARTIES peuvent convenir de procéder par la voie d'un arbitrage (à l'exclusion des tribunaux de droit commun), conformément aux dispositions du *Code de procédure civile* du Québec, étant entendu que celui-ci doit se dérouler, dans le district judiciaire du siège social de l'ORGANISME PUBLIC ou, lorsqu'il s'agit d'un Regroupement d'Achats, celui de l'Établissement Participant. Le tribunal d'arbitrage, constitué à cette fin, est composé d'UN (1) seul arbitre(s).

b) **Décision**

Tout jugement ou décision rendu par le tribunal d'arbitrage conformément à la présente section :

*i)* est final avec effet obligatoire entre les PARTIES;

*ii)* est immédiatement exécutoire sujet à son homologation par un tribunal compétent ayant juridiction en la matière;

*iii)* est strictement confidentiel, en ce qu'il ne peut pas être divulgué à des tiers à moins qu'une telle divulgation ne soit requise par la loi aux fins d'exécution de la décision ou pour d'autres fins.

c) **Frais**

Les frais de l'arbitrage y compris les honoraires et les débours des PARTIES sont attribués par l'arbitre de la manière qu'il juge à propos dans les circonstances.

**12.03 Élection**

Les PARTIES conviennent, pour toute réclamation ou poursuite judiciaire pour quelque motif que ce soit relativement au Contrat, de choisir, le district judiciaire du siège social de l'ORGANISME PUBLIC ou, lorsqu'il s'agit d'un Regroupement d'Achats, celui de l'Établissement Participant, comme lieu approprié pour l'audition de ces réclamations ou

poursuites judiciaires, à l'exclusion de tout autre district judiciaire qui peut avoir juridiction sur un tel litige selon les prescriptions de la Loi.

**12.04 Modification**

Le Contrat peut être modifié en tout temps d'un commun accord entre les PARTIES. Toute modification doit toutefois être consignée par écrit et signée par chacune des PARTIES au Contrat. Elle est présumée prendre effet le jour où elle est consignée dans un écrit dûment signé par les PARTIES.

**12.05 Non-renonciation**

Le silence, la négligence ou le retard d'une PARTIE à exercer un droit ou un recours prévu aux présentes ne doit, en aucune circonstance, être interprété ou compris comme une renonciation par cette PARTIE à ses droits et recours; celle-ci peut donc s'en prévaloir tant et aussi longtemps que la prescription conventionnelle ou légale prévue pour l'exercice d'un tel droit ou recours n'est pas expirée.

## 13.00 FIN DU CONTRAT

**13.01 De gré à gré**

Les PARTIES peuvent en tout temps mettre fin au Contrat d'un commun accord.

**13.02 Avec préavis**

Le Contrat peut être résilié par l'ORGANISME PUBLIC sur préavis écrit, sans préjudice à tous ses droits et recours, dans l'un ou l'autre des cas suivants :

*a)* si l'une des attestations du PRESTATAIRE DE SERVICES est fausse, inexacte ou trompeuse ;

*b)* si le PRESTATAIRE DE SERVICES ne respecte pas l'une des obligations du Contrat et que tel défaut n'est pas corrigé dans les DIX (10) jour(s) suivant un avis écrit décrivant la violation ou le défaut;

*c)* si le PRESTATAIRE DE SERVICES devient inadmissible aux contrats publics en vertu du chapitre V.1 de la *Loi sur les contrats des organismes publics* (RLRQ, chapitre C-65.1);

*d)* sans motif après un préavis de TRENTE (30) jours.

### 13.03 Changement de Contrôle

L'ORGANISME PUBLIC peut, sur envoi d'un avis écrit, mettre fin au Contrat si le PRESTATAIRE DE SERVICES fait l'objet d'un Changement de Contrôle non autorisé par l'ORGANISME PUBLIC, dans la mesure où celui-ci, agissant raisonnablement, estime qu'un tel Changement de Contrôle lui est préjudiciable.

## 14.00 ENTRÉE EN VIGUEUR

Sujet à la clause 9.02 des présentes, le Contrat entre en vigueur le jour de l'émission de l'Avis d'adjudication au PRESTATAIRE DE SERVICES par l'ORGANISME PUBLIC, sans autre avis ni formalité.

## 15.00 DURÉE

### 15.01 Durée initiale

La durée initiale du Contrat est de TROIS (3) an(s) à compter du 1er septembre 2014, jusqu'au 31 août 2017, à moins qu'il y soit mis fin prématurément conformément aux autres dispositions du Contrat.

### 15.02 Renouvellement

Le PRESTATAIRE DE SERVICES consent DEUX (2) option(s) de renouvellement du Contrat pour une durée supplémentaire d'UN (1) an chacune. Afin de se prévaloir d'une option de renouvellement, l'ORGANISME PUBLIC doit faire parvenir au PRESTATAIRE DE SERVICES un avis d'exercice de cette option au moins TRENTE (30) jours avant l'expiration de la durée initiale ou renouvelée du Contrat.

### 15.03 Survie

La fin du Contrat ne met pas fin à toute disposition de ce dernier qui, implicitement ou explicitement, doit demeurer en vigueur malgré la fin du Contrat.

### 15.04 Non-reconduction

La continuation des relations commerciales entre les PARTIES, après l'expiration de la durée initiale ou renouvelée du Contrat, ne doit aucunement être considérée comme une reconduction, un renouvellement, une prolongation ou une continuation de celui-ci.

## 16.00 PORTÉE

### 16.01 PORTÉE

Nonobstant ce qui précède, L'ORGANISME PUBLIC peut, sur avis écrit au PRESTATAIRE DE SERVICES pendant la durée du Contrat, sujet à l'accord de ce dernier qui ne peut s'y opposer sans motif sérieux, ajouter, aux mêmes termes et conditions, d'autres établissements membres de son organisme parmi ceux indiqués à l'annexe A - Liste des Établissements Participants.

LES PARTIES SONT RÉPUTÉES AVOIR SIGNÉ LE CONTRAT RESPECTIVEMENT AU MOMENT DU DÉPÔT DE LA SOUMISSION EN CE QUI CONCERNE LE PRESTATAIRE DE SERVICES ET, QUANT À L'ORGANISME PUBLIC, AU MOMENT DE L'ÉMISSION PAR CE DERNIER DE L'AVIS D'ADJUDICATION DU PRESTATAIRE DE SERVICES.

## ANNEXE A - LISTE DES ÉTABLISSEMENTS PARTICIPANTS

**1 011 100 - CENTRE JEUNESSE DU BAS ST-LAURENT**
287, rue Pierre-Saindon, 3e etage, C.P., Rimouski, G5L8V5
matbou@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 723-1255
Télécopieur
(418) 722-0620

**1 011 200 - CSSS DES BASQUES**
550, rue Notre-Dame Est, Trois-Pistoles, G0L4K0
vicky.malenfantroy.csssbasques@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 851-1111
Télécopieur
(418) 851-2934

**1 011 300 - CSSS DE KAMOURASKA**
1201, 6e Avenue, C.P. 460, La Pocatiere,G0R1Z0
michel.gendron.csssk@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 856-7000
Télécopieur
(418) 492-1793

**1 011 500 - CSSS DE TEMISCOUATA**
58, rue De L'Eglise, C.P. 310, Temiscouata-Sur-le-Lac, G0L1X0
dany.godbout.cssstemis@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 899-0214
Télécopieur
(418) 899-2809

**1 011 600 - CSSS DE LA MATAPEDIA**
135, avenue Gaetan-Archambault, Amqui,G5J2K5
real.gonthier.csssmatapedia@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 629-2211
Télécopieur
(418) 629-1861

**1 011 800 - CSSS DE MATANE**
333, rue Thibault, Matane, G4W2W5
yolande.gagnon.csssmatane@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 562-3135
Télécopieur
(418) 562-4707

**1 011 900 - CSSS DE RIMOUSKI-NEIGETTE**
150, avenue Rouleau, Rimouski, G5L5T1
colette.bourget.csssrn@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 724-3000
Télécopieur
(418) 723-3025

**1 012 000 - CSSS DE RIVIERE-DU-LOUP**
75, rue Saint-Henri, Riviere-Du-Loup, G5R2A4
helen.laviolette.csssrdl@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 868-1031
Télécopieur
(418) 862-1035

**1 021 000 - CSSS DE CHICOUTIMI**
305, rue St-Vallier, Chicoutimi, G7H5H6
sebastien.tremblay@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 541-1234
Télécopieur
(418) 541-1132

**1 021 200 - CSSS LAC-ST-JEAN EST - HOTEL DIEU**
300, boul. Champlain Sud, Alma, G8B5W3
annie.lessard.lsje@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 669-2000
Télécopieur
(418) 668-9693

**1 021 300 - CSSS DE JONQUIERE - HOPITAL DE JONQUIERE**
2230, rue de l'Hopital, Jonquiere, G7X7X2
martin.boily.csj@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 695-7700
Télécopieur
(418) 695-7713

**1 021 400 - CSSS MARIA-CHAPDELAINE - HOPITAL DE DOLBEAU**
2000 boul Sacre-Coeur, Dolbeau, G8L2R5
johanne.doucet@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 276-1234
Télécopieur
(418) 276-6455

**1 021 500 - CSSS CLEOPHAS CLAVEAU - HOPITAL DE LA BAIE**
1000, rue Dr. Desgagne, C.P. 38, La Baie, G7B3P9
jessie.milliard.ccc@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 544-3381
Télécopieur
(418) 544-0771

**1 021 700 - CENTRE D'HEBERGEMENT ST-FRANÇOIS INC**
912, rue Jacques-Cartier est, Chicoutimi, G7H2A9
sonia.bergeron@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 543-0919
Télécopieur
(418) 543-2038

**1 031 000 - CSSS DE CHARLEVOIX**
535, boulevard de Comporte, La Malbaie, G5A1S8
antonin.racine@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 435-5150
Télécopieur
(418) 435-6451

**1 031 100 - HOPITAL JEFFERY HALE-SAINT-BRIGID'S**
1250, chemin Sainte-Foy, Quebec, G1S2M6
andree.bellemare@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 683-4471
Télécopieur
(418) 683-8471

**1 031 300 - CSSS DE PORTNEUF**
700, rue Saint-Cyrille, Saint-Raymond, G3L1W1
juliedumont@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 337-4611
Télécopieur
(418) 337-8919

**1 031 400 - INSTITUT UNIV. EN SANTE MENTALE DE QUEBEC**
2601, chemin de la Canardiere, Beauport, G1J2G3
pierre.frigault@institutsmq.qc.ca
Téléphone
(418) 663-5321
Télécopieur
(418) 666-3217

**1 031 600 - CENTRE D'HEBERGEMENT DU BOISE**
3690, boul. Neilson, Quebec, G1W0A9
stephan.pichette@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 781-0471
Télécopieur
(418) 781-0330

**1 031 700 - CSSS DE LA VIEILLE-CAPITALE**
1, avenue du Sacre-Coeur, Quebec, G1N2W1
Jean-Claude.Bergeron@csssvc.qc.ca
Téléphone
(418) 529-4777
Télécopieur
(418) 691-0711

**1 031 800 - CSSS DE QUEBEC-NORD**
2915, avenue Bourg-Royal, 4e etage, Quebec, G1C3S2
louis_lapointe@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 661-5666
Télécopieur
(418) 663-4237

**1 032 100 - INSTITUT UNIV. CARDIOLOGIE ET PNEUMOLOGIE DE QUEBEC**
2725, chemin Sainte-Foy, Sainte-Foy, G1V4G5
helene.ricard@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 656-8711
Télécopieur
(418) 656-4592

**1 032 201 - VIGI SANTE SAINT_AUGUSTIN**
4954, rue Clément-Lockquell, Saint-Augustin-de-Desmaures, G3A 1V5
approvigi@vigisante.com
Téléphone
(418) 871-1232
Télécopieur
(418) 871-0744

**1 032 500 - CHU DE QUEBEC**
775, rue Saint-Viateur, bureau 101, Charlesbourg, G2L2Z3
bd_grm@chuq.qc.ca
Téléphone
(418) 622-1008
Télécopieur
(418) 622-7611

**1 032 800 - CENTRE JEUNESSE DE QUEBEC**
2915, avenue du Bourg-Royal, Quebec, G1C3S2
yves_noel@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 661-6951
Télécopieur
(418) 661-1768

**1 032 900 - CRDI DE QUEBEC**
7843, des Santolines, Quebec, G1G0G3
rene.sergerie@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 683-2511
Télécopieur
(418) 683-9735

**1 036 022 - PARTAGEC INC. / BUANDERIE**
2255, avenue de Vitre, Quebec, G1J5B3
marie-claude.dube@partagec.qc.ca
Téléphone
(418) 647-1428
Télécopieur
(418) 647-0793

**1 041 100 - CSSS DU HAUT-SAINT-MAURICE**
885, boul. Ducharme, La Tuque, G9X3C1
Josee_Charest_CSSSSM@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(819) 523-8228
Télécopieur
(819) 523-7742

**1 041 200 - CSSS D'ARTHABASKA-ET-DE-L'ERABLE**
5, rue des Hospitalieres, Victoriaville, G6P6N2
csssaeapprovisionnement@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(819) 357-2030
Télécopieur
(819) 357-7406

**1 041 400 - CSSS DE MASKINONGE**
450, 2e Rue, Louiseville, J5V1V3
helene_livernoche@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(819) 228-2731
Télécopieur
(819) 228-0668

**1 041 500 - CSSS BECANCOUR - NICOLET-YAMASKA**
675, rue Saint-Jean-Baptiste, Nicolet, J3T1S4
line_theriault@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(819) 293-2071
Télécopieur
(819) 293-4584

**1 041 600 - CSSS DE L'ENERGIE**
50, 119e Rue, Shawinigan-Sud, G9P5K1
yves_samson@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(819) 536-7634
Télécopieur
(819) 537-1786

**1 041 700 - LE CENTRE JEUNESSE DE LA MAURICIE ET CENTRE-DU-QUEBEC**
1455, boul. du Carmel, Trois-Rivieres, G8Z3R7
caroline_ayotte@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(819) 378-5481
Télécopieur
(819) 378-6031

**1 042 100 - CSSS DE LA VALLEE-DE-LA-BATISCAN - CLSC ST-TITE**
750, rue Du Couvent, Saint-Tite, G0X3H0
clemence_goulet@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 365-7555
Télécopieur
(418) 365-6009

**1 042 200 - VIGI SANTE LIMITEE- MCQ - LES CHUTES**
5000, avenue Albert-Tessier, Shawinigan, G9N8P9
approvigi@vigisante.com
Téléphone
(514) 684-0930
Télécopieur
(514) 684-0179

**1 051 100 - CSSS DE LA MRC DE COATICOOK**
138, rue Jeanne-Mance, Coaticook, J1A1W3
servicestechniques.coaticook@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(819) 849-9102
Télécopieur
(819) 849-9289

**1 051 300 - CSSS - INSTITUT UNIV. GERIATRIE DE SHERBROOKE**
1036, rue Belvedere Sud, Sherbrooke, J1H4C4
mvachon.csss-iugs@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(819) 780-2220
Télécopieur
(819) 829-7150

**1 051 500 - CSSS DE MEMPHREMAGOG**
50, rue St-Patrice Est, Magog, J1X3X3
lcloutier.mm@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(819) 843-3381
Télécopieur
(819) 843-8262

**1 051 800 - CRDITED - ESTRIE**
1621, rue Prospect, Sherbrooke, J1J1K4
sroyer.crditedestrie@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(819) 346-8471
Télécopieur
(819) 569-5484

**1 052 000 - VIGI SANTE LIMITEE - ESTRIE**
3220, 12e Avenue Nord, Fleurimont, J1H5H2
approvigi@vigisante.com
Téléphone
(819) 820-8900
Télécopieur
(819) 820-8902

**1 052 100 - CENTRE JEUNESSE DE L'ESTRIE (Queen)**
594, boul. Queen Victoria, Sherbrooke, J1H3R7
dtremblay.cje@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(819) 564-7100
Télécopieur
(819) 564-7109

**1 052 300 - CSSS DU VAL SAINT-FRANCOIS (WINDSOR)**
79, rue Allen, Windsor, J1S2P8
jplapointe.gaceq@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(819) 542-2777
Télécopieur
(819) 845-5521

**1 091 200 - CENTRE DE PROTECTION ET DE READAPTATION DE LA COTE NORD**
1250, rue Lestrat, Baie-Comeau, G5C1T8
Steve_Harrisson@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 589-2038
Télécopieur
(418) 589-6227

**1 091 400 - CSSS DE LA MINGANIE**
1035, promenade Des Anciens, C.P.190, Havre Saint Pierre, G0G1P0
Steve_Harrisson@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 538-2212
Télécopieur
(418) 538-2365

**1 091 600 – CSSS DE LA HAUTE CÔTE-NORD ET DE LA MANICOUAGAN**
635, boul.Jolliet
Baie-Comeau, G5C 1P1
Steve_Harrisson@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 589-3701
Télécopieur
(418) 589-7101

**1 091 700 - CSSS DE PORT-CARTIER**
3, rue De Shelter Bay, Port Cartier, G5B2W9
patricia_levasseur@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 766-2572
Télécopieur
(418) 766-5229

**1 091 800 - CSSS DE SEPT-ILES**
45, rue du Pere-Divet, Sept-Iles, G4R3N7
Steve_Harrisson@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 962-9761
Télécopieur
(418) 968-9723

**1 111 000 - AGENCE SSS GASPESIE/LES ILES**
144, boul. Gaspe, Gaspe, G4X1A9
yves_whittom@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 368-2349
Télécopieur
(418) 368-4942

**1 111 100 - CSSS DES ILES**
430, chemin Principal, Cap-Aux-Meules, G4T1R9
denise.aucoin.archipel@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 986-2121
Télécopieur
(418) 986-6845

**1 111 200 - CSSS BAIE-DES-CHALEURS**
419, boul. Perron, C.P. 600, Maria, G0C1Y0
yves.lantin.chbc@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 759-3443
Télécopieur
(418) 759-3053

**1 111 300 - CSSS DE LA COTE-DE-GASPE**
215, boul. De York Ouest, C.P. 120, Gaspe, G4X2W2
andre.allain.chgaspe@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 368-3301
Télécopieur
(418) 368-6891

**1 111 500 - CSSS DE LA HAUTE-GASPESIE**
50, rue Belvedere, C.P. 790, Sainte-Anne-Des Monts, G4V1X4
marie-josee.st-laurent.cssshg@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 763-2261
Télécopieur
(418) 763-7456

**1 111 600 - CSSS DU ROCHER-PERCE**
451, rue Mgr Ross Est, C.P. 3300, Chandler, G0C1K0
monique.travers.chchandler@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 689-2261
Télécopieur
(418) 689-5551

**1 121 100 - CSSS DE LA REGION DE THETFORD**
1717, rue Notre-Dame Est, Thetford Mines, G6G2V4
nathaliegrenier@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 338-7777
Télécopieur
(418) 335-7673

**1 121 300 - CSSS ALPHONSE-DESJARDINS**
143, rue Wolfe, Levis, G6V3Z1
Pierre_Lauzier@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 835-7121
Télécopieur
(418) 835-7183

**1 121 500 - CSSS DE MONTMAGNY-L'ISLET**
350, boulevard Tache Ouest, Montmagny, G5V3R8
hugues.primeau.csssml@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 248-0630
Télécopieur
(418) 248-0820

**1 032 202 – VIGISANTÉ – NOTRE-DAME-LOURDES**
80, rue Principale, C.P.10
Saint Michel-de-Bellechasse, Qc. G0R 3S0
Téléphone
(418) 884-28110
Télécopieur
(418) 884-3714

**1 121 600 - CSSS DES ETCHEMINS**
331, place du Sanatorium, Lac-Etchemin, G0R1S0
juliefortin@ssss.gouv.qc.ca
Téléphone
(418) 625-3101
Télécopieur
(418) 625-3109

**ANNEXE 0.01.08 - DEVIS**

**(VOIR PAGE 48)**

DEVIS D'ENTRETIEN

IME Experts-Conseils inc.
GROUPE D'INGÉNIERIE

**GACEQ Section Estrie**
295, rue Olivier
Sherbrooke QC
J1H 1X4

# SYSTÈME D'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE DE SECOURS

Dossier IME : 0237A17

Préparé par: _____
Denis Boilard, ing. sr

Révision No.: 1 Date: 20 juin 2014

IME Experts-Conseils inc.
GROUPE D'INGÉNIERIE

# TABLE DES MATIÈRES


1.0 SERVICES REQUIS ..... 3

2.0 MAIN-D'OEUVRE ..... 3

3.0 CONDITIONS PARTICULIÈRES AU CONTRAT ..... 4

3.1 Conformité aux lois et normes ..... 4

3.2 Sécurité ..... 5

3.3 Supervision ..... 5

3.4 Accès aux locaux ..... 5

3.5 Propreté des lieux ..... 5

3.6 Documents exigés avec la soumission ..... 5

4.0 EXIGENCE PARTICULIÈRE D'INSPECTION, D'ESSAIS ET D'ENTRETIEN ..... 6

4.1 Particularités ..... 6

4.2 Inspection semestrielle ..... 9

4.3 Inspection annuelle ..... 11

4.4 Inspection quinquennale ..... 14

4.5 Communication et recommandations ..... 14

4.6 Huile, filtres et autres pièces ..... 15

5.0 MODALITÉS DE LA FACTURATION ..... 16

6.0 DÉPLACEMENTS ..... 16

7.0 SERVICE D'URGENCE / APPELS DE SERVICES ..... 16

8.0 TRAVAUX CORRECTIFS HORS MANDAT ..... 16

9.0 PIÈCES DE REMPLACEMENT ..... 17

**ANNEXE 0.01.08 – DEVIS D'EXÉCUTION**

Il s'agit de fournir des prix unitaires pour l'entretien préventif du système d'alimentation électrique de secours deux (2) inspections par année sur une période de cinq (5) ans, selon la demande des établissements listés à l'Annexe A. Ces établissements sont répartis dans huit (8) régions administratives du Québec. C'est pourquoi, l'ORGANISME PUBLIC se réserve le droit d'analyser la Soumission et d'adjuger le Contrat, par site, par regroupement de sites ou globalement.

Les prix unitaires soumis sont fermes annuellement, et ce, pour chacune des périodes, soit :

Contrat initial:
1er septembre 2014 au 31 août 2017

L'ORGANISME PUBLIC se réserve le droit de se prévaloir ou non des années d'option du contrat. Les soumissionnaires doivent obligatoirement inscrire des prix sur le bordereau des prix pour les années 2014-2015, 2015-2016, 2016-2017, 2017-2018 et 2018-2019 à défaut de quoi leur soumission sera rejetée.

*Ces travaux d'inspection et d'entretien seront réalisés en conformité avec les lois et normes applicables en vigueur,* ***CSA C282*** *et* ***Z32****, dernière édition publiée. Advenant l'émission d'une nouvelle édition de ces normes, cette dernière prévaudra sur le texte inscrit dans le présent devis.*

*À la fin de chacune des visites, le fournisseur émettra une copie du journal d'entretien et un rapport de service détaillé et complet comprenant un résumé du travail effectué ainsi que les recommandations nécessaires à la correction des anomalies et/ou déficiences.*

## 1.0 SERVICES REQUIS

L'adjudicataire s'engage à procéder à l'inspection et à l'entretien des génératrices, selon la fréquence demandée par chacun des établissements (voir annexe A22014-776-01-01.xls, section « fréquences des visites désirées »).

Vous trouverez à la section 4, les exigences particulières d'inspection, d'essais et d'entretien préventif.

## 2.0 MAIN-D'OEUVRE

L'adjudicataire s'engage à fournir de la main-d'œuvre qualifiée possédant leur carte de compétence et/ou diplômes, l'outillage et l'équipement nécessaires à la réalisation des travaux d'inspection, essais et entretien.

## 3.0 CONDITIONS PARTICULIÈRES AU CONTRAT

### 3.1 Conformité aux lois et normes

3.1.1 Les travaux d'essais, d'inspection, d'entretien et de réparation sur le réseau d'alimentation électrique de secours doit être réalisé conformément aux codes et normes suivants:

- ∇ CSA C.282: Alimentation électrique de secours;
- ∇ Journal CSA C.282: Alimentation électrique de secours: Journal d'entretien;
- ∇ CSA Z-32: Sécurité en matière d'électricité et réseau électrique essentiel des établissements de santé;
- ∇ CSA C-22-10: Code de construction du Québec, Chapitre V Électricité;
- ∇ CSA Z462-08: Sécurité en matière d'électricité au travail.

3.1.2 L'équipement et l'outillage utilisés pour les travaux d'essais d'inspection et d'entretien devront également être conformes aux normes et aux lois provinciales et fédérales les concernant.

3.1.3 L'adjudicataire doit se conformer à tous les règlements, ordonnances et lois relatives aux travaux demandés.

3.1.4 L'adjudicataire doit détenir tous les permis, licences, brevets et certificats nécessaires à l'exécution du contrat.

3.1.5 L'adjudicataire doit respecter et faire respecter les lois, règlements fédéraux, provinciaux et municipaux, ordonnances, décrets, codes et conventions collectives touchant la construction et la main-d'oeuvre et fournir sur demande de l'établissement, la preuve de leur observance.

3.1.6 L'adjudicataire sera également responsable envers l'établissement et s'engage à l'indemniser de toute condamnation et tout frais découlant de poursuites pour infraction à une Loi commise dans l'exécution du contrat.

3.1.7 L'inspection ne devra pas excéder quatorze (14) jours ouvrables.

3.1.8 Le stationnement des véhicules et les frais s'y rapportant sont la responsabilité et à la charge de l'adjudicataire.

3.1.9 L'appareillage de mesure utilisé durant les travaux d'essais, d'inspection et d'entretien doivent être calibré et inspecté conformément aux exigences du fabricant ou à tous les ans.

3.1.10 À chaque intervention, l'adjudicataire doit fournir:

- ∇ Les véhicules;
- ∇ L'équipement de levage;
- ∇ Échelles, escabeaux, échafaudage;
- ∇ Outils;
- ∇ Outillage spécialisé;
- ∇ Appareillage de mesure spécialisé;
- ∇ Équipements de sécurité (lunettes, gants, casques, vêtements).

3.1.11 À chaque visite d'inspection, l'adjudicataire doit avoir en leur possession les pièces de rechange non durables appropriées tel que:

- ∇ Filtre à l'huile;
- ∇ Filtre à l'air;
- ∇ Filtre à carburant;

- ∇ Courroies requises;
- ∇ Huile à moteur;
- ∇ Cartouche de lubrifiant (graisse);
- ∇ Garniture d'étanchéité;
- ∇ Jeu de fusibles requis.

**3.2 Sécurité**

L'adjudicataire est responsable de la sécurité de tous les employés et de la machinerie lors des inspections selon les lois applicables traitant de la sécurité passée par les autorités fédérales, provinciales et locales. L'adjudicataire sera chargé d'appliquer ou de faire appliquer les lois auprès de ses employés et de ceux de ses sous-traitants.

**3.3 Supervision**

L'établissement se réserve le droit d'exercer une surveillance pour la bonne exécution des travaux mais celle-ci ne dégage aucunement l'adjudicataire de sa responsabilité quant aux dommages ou accidents qu'il peut causer.

**3.4 Accès aux locaux**

Les employés de l'adjudicataire auront accès à tous les locaux nécessaires de l'établissement afin de compléter les travaux d'entretien des groupes électrogènes. Les travaux ne devront en aucun cas nuire à l'accès aux locaux pour les employés de l'établissement. Advenant le cas où une urgence se présentait, les employés de la compagnie devront libérer les lieux (locaux) le plus rapidement possible et planifier d'y revenir ultérieurement afin de compléter l'inspection des équipements et ce sans frais supplémentaire.

**3.5 Propreté des lieux**

3.5.1 L'adjudicataire doit s'assurer de couvrir ou protéger l'équipement et les surfaces pouvant être salies ou altérées par les travaux.

3.5.2 L'adjudicataire doit tenir en tout temps les lieux en bon ordre, en état de propreté et libres de toute accumulation de rebuts et déchets.

3.5.3 L'adjudicataire est responsable de l'évacuation des eaux, débris ou tous autres matériaux qui peuvent nuire à l'exécution des travaux et à la sécurité des occupants.

3.5.4 À la fin des travaux, l'adjudicataire évacue les rebuts, fluides usés, toute fourniture excédentaire, les matériaux excédentaires et s'il y a lieu, les équipements temporaires (autres que ceux de l'établissement et des autres entrepreneurs s'il y a lieu) et laisse les lieux en ordre et propreté permettant la prise de possession immédiate pour l'établissement.

3.5.5 Disposer les rebus et fluides usées dans des sites autorisés et détenir un certificat à l'appui pour la disposition des fluides usés.

**3.6 Documents exigés avec la soumission**

Les documents suivants seront requis avant l'octroi du contrat :

- ∇ L'attestation de conformité à la CSST : copie d'attestation ou numéro de client à la CSST;

- ∇ L'assurance responsabilité civile générale (5,000,000$);
- ∇ La liste de vos sous-traitants dans ce contrat, le cas échéant;
- ∇ CV du personnel technique affecté au contrat;
- ∇ La liste des points de service dans la province du Québec.

## 4.0 EXIGENCE PARTICULIÈRE D'INSPECTION, D'ESSAIS ET D'ENTRETIEN

### 4.1 Particularités

4.1.1 Inspection visuelle

1. L'inspection visuelle consiste à visualiser l'état du système et consiste en (*liste non limitative : remettre toutes autres observations non-indiquées ci-dessous au responsable de l'établissement par l'intermédiaire du rapport d'inspection*):
   - ∇ Vérifier la propreté des lieux (poussière, saletés, rebus);
   - ∇ Vérifier la facilité d'accès aux équipements;
   - ∇ Vérifier la présence de(s) extincteur(s) dans le local technique et la date de péremption;
   - ∇ Détecter les traces de fuites (carburant, lubrifiant, liquide de refroidissement);
   - ∇ Détecter les infiltrations d'eau;
   - ∇ Détecter la présence d'humidité excessive;
   - ∇ Détecter les endommagements mécanique;
   - ∇ Détecter la présence de corrosion;
   - ∇ Détecter toute trace d'échauffement;
   - ∇ Vérifier la solidité de l'installation;
   - ∇ Détecter la vibration excessive;
   - ∇ Vérifier l'état des dispositifs sonores et visuels;
   - ∇ Vérifier la présence de corrosion;
   - ∇ Vérifier tout bruit anormal;
   - ∇ Vérifier lampe, ampoule « brulée » ou fonctionnement anormal;
   - ∇ Vérification de l'assemblage d'un équipement;
   - ∇ Vérifier tous les cadrans et afficheurs;
   - ∇ Vérifier la position des robinets d'arrêts (carburant, refroidissement, drainage, condensat, etc.);
   - ∇ Vérifier la position des disjoncteurs
   - ∇ Visibilité des Fiche signalétique des composantes;
   - ∇ Drains et renvois ouverts;

4.1.2 Journal d'entretien

1. Utiliser et mettre à jour le journal d'entretien disponible sur place. Advenant le cas où le journal d'entretien n'existe pas, l'adjudicataire doit en produire un tel que la norme CSA-C.282 le recommande. Le journal doit être adapté au système d'alimentation électrique de secours de l'établissement.

2. Pour chacune des interventions, inscrire dans le journal d'entretien:
   - ∇ La date;
   - ∇ Nom du/des techniciens et leur fonction (mécanique, électrique ou autre);

- ∇ La température extérieure;
- ∇ La température ambiante intérieure;
- ∇ L'heure (durée des travaux d'inspection);
- ∇ Inscrire l'état de tous les cadrans et afficheurs:
  - Niveau de carburant du réservoir journalier;
  - Niveau de carburant du réservoir principal;
  - Niveau du liquide de refroidissement;
  - Niveau d'huile de lubrification.
- ∇ Lorsque la vérification est satisfaisante, inscrire un "X" dans la case appropriée;
- ∇ Lorsque la vérification n'est pas satisfaisante, inscrire un "O" dans la case approprié;
- ∇ Lorsqu'une remarque, observation doit être précisée, inscrire un chiffre entre parenthèse avec le numéro de la remarque. Ex.: (1) trace de corrosion;
- ∇ Lorsque le personnel technique fait une recommandation, celle-ci doit être inscrite dans le journal. Le détail doit être précédé du mot: "RECOMMANDATION" et la date avec le nom du technicien certifié doit être inscrit;

4.1.3 Inspection thermographique

1. Utilisation d'une caméra infrarouge ayant au minimum les caractéristiques suivantes :
   - ∇ Résolution : 320 X 240, 76 800 pixels;
   - ∇ Sensibilité thermique : ≤ 0.05°C;
   - ∇ Précision : ±2% ou 2°C;
   - ∇ Plage de température : -20°C à 1200°C;
   - ∇ 700M : 8X.
2. Inspecter et relever les températures des éléments suivants :
   - ∇ Appareillage électrique (transformateur, disjoncteur, panneau de distribution, CTS, PTS, etc.);
   - ∇ Connexion des barres omnibus;
   - ∇ Cosses de raccordement;
   - ∇ Raccordement conducteur
   - ∇ Attaches des châssis des disjoncteurs aux barres omnibus (lorsqu'applicable);
   - ∇ Câblage;
   - ∇ Groupe électrogène;
   - ∇ Appareillage de commutation;
   - ∇ Système de pompage du carburant;
   - ∇ Tous les accessoires mécaniques à moteurs;
3. Calibration : les caméras thermographiques utilisées pour l'inspection doivent être à l'intérieur de leur période de calibration (12 mois maximum).
4. Image

- ∇ Fournir les images suivantes :
  - Image thermique;
  - Image normale;
  - Image fusion.

5. Rapport d'inspection thermographique
   - ∇ Le premier rapport d'inspection thermographique doit inclure :
     - Toutes les images prises à l'inspection avec l'échelle de température ainsi que le point le plus chaud relevé;
     - L'échelle des valeurs acceptables pour chaque élément inspecté;
     - Tous les correctifs apportés.
   - ∇ Le deuxième rapport doit inclure :
     - Seulement les points anormaux;
     - Les recommandations;
     - Les correctifs devront être faits par le Fabricant selon l'échéancier établi avec le Propriétaire (maximum six (6) mois après l'inspection).

4.1.4 Essais disjoncteurs

1. Vérification des disjoncteurs
   - ∇ Enclencher/déclencher trois (3) fois chaque disjoncteur;
   - ∇ Débrocher/embrocher trois(3) fois les disjoncteurs (lorsqu'applicable);
   - ∇ Vérifier la résistance des contacts (non requis si celle-ci a été faite en usine);
   - ∇ Vérifier les mécanismes de sécurité;
   - ∇ Vérifier le dispositif de mise à la terre du châssis des disjoncteurs embrochables (lorsqu'applicable);
   - ∇ Vérifier les contacts auxiliaires;
   - ∇ Vérifier les dispositifs déclenchement/enclenchement à distance;
   - ∇ Vérifier les moteurs de réarmement automatiques.
2. Essais des disjoncteurs
   - ∇ Chaque disjoncteur doit être mis à l'essai par injection secondaire :
   - ∇ Utiliser l'appareil de vérification recommandé par le manufacturier du disjoncteur.

4.1.5 Manuel d'entretien

1. Lorsque le manuel d'entretien n'est pas disponible ou incomplet, le mandataire doit fournir une copie papier du manuel d'entretien du système existant composés au minimum:
   - ∇ Moteur;
   - ∇ Alternateur;
   - ∇ Appareillage de commutation;
   - ∇ Accessoires:
     - Pompes;
     - Filtre;
     - Réservoir journalier.

2. La copie doit être disponible sur place dans le local du système d'alimentation électrique de secours.
3. Fournir le manuel d'entretien en format PDF.

### 4.2 Inspection semestrielle

4.2.1 L'inspection semestrielle (6 mois) comporte au minimum les exigences relatives aux inspections, essais et travaux d'entretien hebdomadaire conformément au tableau 2 de la norme CSA-C282. Les points d'inspections sont:

1. Produit non durable
   - ∇ Vérifier le niveau de carburant du/des réservoir(s) journalier;
   - ∇ Vérifier le niveau de carburant du réservoir principal (s'il y a lieu);
   - ∇ Vérifier le niveau du lubrifiant;
   - ∇ Vérifier le niveau du liquide de refroidissement;
   - ∇ Détecteur la présence de fuite au:
     - Moteur;
     - Tuyauterie de carburant;
     - Tuyauterie du système de refroidissement;
     - Réservoir;
     - Système de pompage carburant;
     - Système de refroidissement (radiateur).
   - ∇ Vérifier le fonctionnement du système de pompage de carburant;
   - ∇ Vérifier la contamination du filtre de carburant.
2. Système de démarrage
   - ∇ Examiner le démarreur du groupe électrogène et vérifier:
     - La propreté;
     - La solidité du montage;
     - Les connexions (serrage).
   - ∇ Si le système possède un démarreur à l'air comprimé, vérifier:
     - La pression du réservoir d'air;
     - L'étanchéité des soupapes;
     - Le fonctionnement du moteur et du compresseur;
     - L'évacuation des condensats.
3. Accumulateur et chargeurs
   - ∇ Vérification du niveau d'électrolyte;
   - ∇ Vérification de la densité de l'électrolyte;
   - ∇ Vérifier, nettoyé et serrer les connexions aux accumulateurs;
   - ∇ Vérifier les travaux de dépôt de liquide et la propreté entre les bornes d'accumulateur;
   - ∇ Vérifier la propreté et le serrage des connexions au chargeur;
   - ∇ Vérifier s'il y a lieu, les cadrans du chargeur et noter la position des aiguilles ou l'affichage;
   - ∇ Vérification des modes de maintien et de compensation du chargeur.
4. Moteur
   - ∇ Vérifier le fonctionnement du chauffe bloc moteur;
   - ∇ Vérifier la tringlerie de commande du régulateur;

- ∇ Vérifier le fond du carter de la pompe de carburant;
- ∇ Vérifier la tension, l'usure et le serrage des courroies du ventilateur.

5. Tableau de commande
   - ∇ Vérifier si le couvercle du tableau est bien fermé.
   - ∇ Vérifier les lampes témoins;
   - ∇ Vérifier la position du réglage en mode automatique avant de quitter les lieux.
6. Vérifier les volets motorisés
   - ∇ Vérifier la fermeture et l'ouverture des lames des volets;
   - ∇ Vérifier les volets d'admissions d'air;
   - ∇ Vérifier les volets de recirculation;
   - ∇ Vérifier les volets d'évacuation.
7. Vérifier le fonctionnement de l'éclairage de secours du local.
8. Vérifier le fonctionnement du système de chauffage et noter la position ou l'ajustement du thermostat (doit être à 10°C minimum).
9. Propreté des lieux
   - ∇ Vérifier la propreté des lieux;
   - ∇ Noter et aviser de tout matériel d'entreposage, combustible, non autorisé;
   - ∇ Vérifier l'accès utile et requis autour des équipements et appareillage électrique.
10. Correctifs
    - ∇ Corriger tous les défauts trouvés en cours d'inspection.
11. Journal d'entretien
    - ∇ Mettre à jour le journal d'entretien tel que décrit à l'article 4.1.2;
    - ∇ Noter toutes les corrections;
    - ∇ Noter tous les réglages réalisés;
    - ∇ Décrire toutes les réparations réalisées.

4.2.2 Exigences relatives aux travaux d'inspection, essais et travaux d'entretien conformément au tableau 3 de la norme CSA-C.282, les points d'inspection sont:

1. Essais du système d'alimentation électrique de secours au complet
   - ∇ Simuler une panne de l'alimentation électrique normal du bâtiment;
   - ∇ Faire fonctionner le système avec un minimum de 30% de la capacité nominal du groupe électrogène pendant 60 minutes;
   - ∇ Manœuvrer les commutateurs automatiques sous charge;
   - ∇ Vérifier le fonctionnement des balais et l'absence d'étincelles;
   - ∇ Vérifier l'étanchéité des paliers;
   - ∇ Vérifier le fonctionnement de tout le matériel des équipements suivants:
     - Commande des volets de radiateur;
     - Pompe à liquide de refroidissement;
     - Pompe à carburant;
     - Refroidisseur de carburant (s'il y a lieu);
     - Commande de ventilation du local du groupe électrogène;
       - Volet d'admission d'air;
       - Volet de recirculation;
       - Opération des actuateurs.

- Inscrire les lectures de tous les instruments dans le journal d'entretien et s'assurer qu'elles sont normales.

2. Vérifier les tuyaux et les fils du chauffe bloc moteur
3. Corriger tous les défauts détectés durant les inspections et les essais
4. Inscrire une note au journal d'entretien certifiant que tous les interrupteurs et les commandes neutralisé pour des raison d'entretien et de sécurité ont été remis dans leur position de fonctionnement prévu.

4.2.3 Exigences relatives aux travaux d'inspection, d'essais et d'entretien conformément au tableau 4 de la norme CSA-C.282.

1. Vérifier et nettoyer les reniflards du carter.
2. Vérifier et nettoyer toute la tringlerie du moteur.
3. Lubrifier le régulateur et le système de ventilation du moteur.
4. Vérifier le fonctionnement des dispositifs de protection.
5. Avant le démarrage, exécuter deux (2) cycles complets de lancement. Immédiatement avant la fin de chaque cycle, mesurer la tension d'accumulateur la plus faible. Si la tension est inférieure à 80% de la tension nominal de l'accumulateur, remplacer l'accumulateur. Par ailleurs, effectuer un essai de charge de l'accumulateur à l'aide d'un testeur de charge approprié.
6. Inspecter les courroies du système de ventilation.
7. Corriger tous les défauts détectés durant les inspections et les essais.
8. Inscrire une note au journal d'entretien certifiant que tous les interrupteurs et les commandes neutralisés pour des raisons d'entretien et de sécurité ont été remis dans leur position de fonctionnement prévu.

## 4.3 Inspection annuelle

4.3.1 L'inspection annuelle comporte au minimum les exigences relatives aux inspections, essais et travaux d'entretien hebdomadaire (tableaux 2 et 3) et semestriel (tableau 4 de la norme CSA-C.282. les points d'inspection sont:

1. Reprendre tous les points d'inspection, essais et entretien des tableaux 2, 3 et 4 de la norme CSA-C.282 décrit à la section 4.2, Inspection Semestrielle.
2. Exigences relatives aux travaux d'inspection, essais et travaux d'entretien conformément au tableau 5 de la norme CSA C.282. Les points d'inspection sont:

∇ Tableau de commande

- Ouvrir le couvercle d'entrée des câbles et vérifier toutes les connexions aux équipements, bloc de distribution, disjoncteur et cosse de mise à la terre;
- Vérifier le fonctionnement des disjoncteurs;
- Nettoyer les isolateurs et les traversées;
- Enlever la poussière avec un aspirateur;
- Vérifier le fonctionnement du régulateur de tension;
- Manœuvrer les pièces mobiles pour s'assurer qu'elles bougent librement;
- Nettoyer et limer les contacts au besoin;
- Vérifier l'étalonnage des instruments de mesure.

∇ Essais pleine charge

- Faire un essai pleine charge (100% de la capacité nominal du groupe électrogène) pendant deux (2) heures;
- Fournir, installer et raccorder le banc de charge au système. Le banc de charge doit avoir la capacité égale à la capacité nominale du groupe électrogène.
- Prévoir un dispositif d'isolation pour le raccordement du banc de charge afin de permettre des manœuvres rapidement en mode d'urgence dans l'éventualité d'une panne de courant régulier en cours d'essai.
- Le banc de charge doit être localisé à l'extérieur sur le site du propriétaire. Prendre les mesures nécessaires afin de ne pas abimer la végétation (plante, arbustes, arbres, etc.) et sécuritaire.
- Prévoir le câblage approprié, les supports nécessaires, les dispositifs de protection mécanique nécessaires, les cosses de raccordement adéquat.
- Sécuriser l'espace requis autour du banc.
- Pour les groupes électrogènes à carburant hors site, placer le robinet de gaz indicateur en position de fermeture pour s'assurer que le robinet tourne correctement et que l'alarme sonore au tableau de commande est activé.

∇ Moteur

- Changer l'huile et les filtres à l'huile;
- Vérifier la concentration du liquide de refroidissement et le niveau de protection chimique des inhibiteurs de refroidissement;
- Changer les filtres à carburant, nettoyer les crépines et s'assurer que la soupape d'alimentation en carburant est ouverte.
- Inspecter le système d'échappement. Vérifier et consigner la contre-pression du système d'échappement pour s'assurer qu'elle est conforme aux exigences du fabricant du moteur et la comparer aux lectures antérieures;
- Nettoyer et lubrifier la tringlerie;
- Inspecter les filtres à air;
- Vérifier tous les assemblages mécaniques;
- Vérifier toutes les connexions électriques;
- Dans le cas des moteurs à étincelle, inspecteur tous les composants du système d'allumage et les réparer ou les remplacer au besoin;
- Inspecter toutes les surfaces externes des échangeurs de chaleur et les nettoyer au besoin;
- Inspecter toutes les courroies et tous les tuyaux flexibles et les remplacer au besoin;

- Vérifier et inspecteur les systèmes d'allumage. Remplacer les composants défectueux;

- Inspecter les pompes à liquide de refroidissement afin de déceler les fuites et l'usure externe (dans le cas des pompes entrainées par courroie, enlever d'abord les courroies).

∇ Réservoir de carburant
- Le mazout conservé dans les réservoirs de stockage (et les réservoirs journaliers, le cas échéant) doit être vérifié conformément à l'article 11.5.5, et le mazout non conforme doit être:
  - Vidangé et remplacé par du mazout frais conformément à l'article 6.5.1.5 du *Code national de prévention des incendies du canada;* ou;
  - Filtré pour éliminer l'eau, les dépôts, les bactéries et les gommes et résines oxydées afin de réduite le colmatage du filtre et d'assurer le démarrage du moteur diesel (voir le commentaire de l'article B.22).
- Après filtration, le carburant doit être traité au moyen d'un agent modificateur et stabilisant pour en réduite le risque de dégradation en cours de stockage.
  Note: Il faut également soumettre à des essais chimiques le fond des réservoirs pour déceler la présence d'eau.

∇ Alternateur (génératrice)
- Vérifier le suppresseur de surtensions et le redresseur rotatif des alternateurs sans balais;
- Graisser les paliers et remplacer la graisse (s'il y a lieu);
- Nettoyer le collecteur et les bagues collectrices (s'il y a lieu);
- Nettoyer les enroulements rotoriques et statoriques à l'aide d'air comprimé propre;
- Vérifier les boulons d'accompagnements aux encoches du rotor et du stator;
- Vérifier le serrage des conduits;
- Inspecter les enroulements aux encoches du rotor et du stator;
- Inspecter toutes les connexions électriques.

∇ Commutateurs (tâches à réaliser lorsqu'applicables et à coordonner avec le responsable de l'établissement)
- Isoler le commutateur, enlever les couvercles d'inspection et inspecter toutes les connexions électriques;
- Manœuvrer les pièces mobiles pour s'assurer qu'elles bougent librement;
- Nettoyer et limer les contacts au besoin;
- Dépoussiérer au moyen d'un aspirateur;
- Nettoyer et lubrifier la tringlerie;
- Inspection thermographique.

∇ Inspection thermographique complet du système, voir section 4.1.3;

∇ Lubrifier les serrures et les charnières des portes (au besoin), en particulier celles des enceintes extérieures.

∇ Revoir et commenter les exigences techniques des tableaux 2 à 4 avec les personnes responsables d'exécuter les travaux.

∇ Corriger tous les défauts trouvés durant les inspections et les essais.

∇ Prendre note de toutes les inspections, les essais et les mesures correctives dans le journal d'entretien (voir l'article 11.5.3).

### 4.4 Inspection quinquennale

4.4.1 L'inspection, essais et travaux d'entretien quinquennale (à tous les cinq (5) ans) doit inclure les tableaux 2 à 4 pour l'inspection semestriel et le tableau 5 pour l'alimentation annuel de la norme CSA-C.282. Il doit en plus, inclure les exigences relatives du tableau 6. Les points d'inspections sont:

∇ Inspection semestrielle décrit à 4.2.

∇ L'inspection annuelle décrit à 4.3

∇ Tableau 6

- Génératrice:
  - Vérifier l'isolement des enroulements de la génératrice à l'aide d'un contrôleur d'isolement (mégohmmètre). La résistance, en mégohms, doit être au moins égale au produit de la formule suivante:

$$\frac{\text{Tension nominale} + 1000}{1000}$$

  - Si la résistance est inférieure à cette valeur, assécher l'isolant en appliquant le procédé de séchage auxiliaire.
- Moteur:
  - Vidanger et rincer le système de refroidissement. Remplir le système de liquide de refroidissement neuf;
  - Nettoyer les tubes et les ailettes de refroidissement du radiateur;
  - Remplacer les thermostats;
  - Vérifier le dégagement des soupapes et faire les ajustements nécessaires.
- Corriger tous les défauts trouvés durant les vérifications et les essais.
- Prendre note de toutes les inspections, les mises à l'essai et les mesures correctives dans le journal d'entretien.

### 4.5 Communication et recommandations

L'adjudicataire devra communiquer avec le représentant de l'établissement au minimum 15 jours à l'avance pour fixer les dates de visite de l'entretien préventif.

Après avoir complété l'entretien préventif de tous les moteurs, l'adjudicataire devra rédiger un rapport de l'état et des réparations recommandées pour chaque moteur. Il donnera une cote de 1 à 5 (1 étant très urgent), laquelle visant à déterminer la priorité d'urgence pour l'exécution du travail. L'adjudicataire fournira un rapport narratif qui sera un résumé des recommandations des techniciens de terrain dans les deux (2) semaines ouvrables qui suivront la fin de chacun des deux (2) (ou de l') entretien(s) annuel(s). Si cette clause n'est pas respectée, l'établissement (l'ORGANISME PUBLIC) pourra mettre fin au contrat immédiatement, sans préavis.

L'adjudicataire devra utiliser et pointer sa vérification sur la liste (annexe II) détaillée des points identifiés et en remettre une copie au responsable de l'établissement.

L'adjudicataire devra donner à notre personnel responsable la formation sur les fonctionnalités des équipements lorsque ceux-ci seront modifiés à la suite de travaux correctifs afin que le personnel soit toujours à l'affût des nouveautés des équipements de l'établissement.

Il devra également aviser et identifier les points importants, résultats des travaux d'inspection au personnel d'entretien de l'établissement.

Le journal d'entretien doit demeurer sur place à un endroit déterminé avec l'établissement. L'adjudicataire doit reproduire une copie identique du journal ainsi qu'une mise à jour électronique en format PDF mise au propre (avec logiciel WORD ou autres acceptés).

Le journal d'entretien en format PDF doit être envoyé par courriel à la personne responsable de l'établissement.

### 4.6 Huile, filtres et autres pièces

Le soumissionnaire devra inclure dans son prix, la fourniture des huiles et des filtres à l'huile, filtre à l'air, filtre à carburant pour chaque moteur pour chaque visite annuelle. Les filtres à air seront changés en fonction de leur état lors de chaque visite et facturés séparément.

Les huiles et filtres fournis par l'adjudicataire devront être de qualité égale ou supérieure à ceux des manufacturiers d'origine des moteurs d'urgence. Pour les réparations, l'adjudicataire devra utiliser les pièces du manufacturier d'origine du manufacturier, sinon il devra faire autoriser toute autre pièce par le représentant de l'établissement. Si cette clause n'est pas respectée, l'établissement (l'ORGANISME PUBLIC) pourra mettre fin au contrat immédiatement sans préavis.

Le soumissionnaire devra inclure dans son prix les analyses d'huile et de glycol pour la première visite.

Prévoir durant la période de cinq (5) ans prévu pour l'entretien du système, remplacer les batteries après trois (3) ans maximum. Les batteries doivent avoir les caractéristiques suivantes:

- ∇ 24 Volts;
- ∇ Scellés sans entretien;
- ∇ Puissance suffisante pour deux (2) cycles de lancement complet à 10°C;
- ∇ Tension aux bornes 80% de la tension nominale;
- ∇ Bac antichoc, extra robuste;
- ∇ Plaque durables avec combinaison optimal acide/pâte de plomb;
- ∇ Plaque de connexions et fixations robustes;
- ∇ Résistant à la corrosion;

- ∇ Évent de sécurité avec pare-étincelles;
- ∇ Garantie de trois (3) ans.

## 5.0 MODALITÉS DE LA FACTURATION

L'adjudicataire sera tenu d'indiquer sur sa facturation le détail complet des matériaux utilisés, le nombre d'heures travaillées, la date et le lieu des travaux.
De plus, la facturation devra être produite dans les sept (7) jours suivant l'exécution des travaux demandés et autorisés.

## 6.0 DÉPLACEMENTS

Dans le cadre des travaux d'entretien préventif annuel, seules les heures de travail effectuées sur le site des travaux seront rémunérées, et ce, pour tout l'équipement et la main-d'oeuvre. Aucune rémunération ne sera faite pour le transport et le déplacement de l'adjudicataire entre son lieu d'affaires et le site des travaux.

Seuls les déplacements lors d'une demande d'intervention d'urgence seront admissibles au présent contrat tel que précisé au bordereau des prix.

## 7.0 SERVICE D'URGENCE / APPELS DE SERVICES

L'adjudicataire s'engage à donner au mandataire, un service complet (service téléphonique d'urgence francophone et présence sur place) durant toute la période du contrat, 24 heures par jour, 7 jours par semaine, jours fériés inclus.

L'entreprise soumissionnaire devra joindre à sa soumission, une lettre d'engagement de service dûment signée par ses autorités compétentes confirmant un délai maximum de UNE (1) heure entre la réception d'un appel de service du propriétaire et la présence au site d'un électromécanicien de service accrédité par la fabricant du groupe électrogène.

L'entreprise soumissionnaire doit assurer la disponibilité des pièces de rechange 24 heures par jour, 365 jours par année, et ce, à compter d'un point de service localisé à au plus 250 Km de l'établissement.

Cette condition est essentielle au contrat. Un soumissionnaire ne pouvant pas offrir ce service sera immédiatement rejeté.

À la suite de chaque intervention de service un rapport de visite sera transmis au responsable des opérations du bâtiment de l'établissement. Le rapport devra être transmis par voie électronique à l'adresse courriel correspondant au responsable indiqué selon le site.

## 8.0 TRAVAUX CORRECTIFS HORS MANDAT

Lors d'appel de service ou de travaux non couverts par le programme de service décrit dans le présent devis, une demande distincte de bon de commande devra être faite avant d'effectuer les travaux. La facturation des travaux devra être complète et détaillée, c'est-à-dire que l'on devra retrouver sur la facture le numéro de bon de commande, la description de l'équipement, son numéro de série, sa localisation et le coût séparé pour chaque équipement.

## 9.0 PIÈCES DE REMPLACEMENT

Lors des entretiens et des réparations, des pièces originales de remplacement pour tous les équipements sont obligatoires. Aucune pièce générique ne sera acceptée. Le fournisseur devra démontrer qu'il possède à ses installations des pièces de rechange pour les équipements concernés dans le présent appel d'offres.

Dans le cas où l'attributaire ne possède pas la pièce de remplacement à ses installations, il devra démontrer qu'il est en mesure d'obtenir cette dernière dans un délai n'excédant pas 48 heures.

L'adjudicataire s'engage à retourner toutes les pièces défectueuses à l'établissement.

L'adjudicataire devra également lors des entretiens utiliser des types d'huile et/ou des graisses lubrifiantes nécessaires à la lubrification et aux changements d'huile des équipements de type ou de grade correspondant à la recommandation du manufacturier ou de qualité supérieur.

## ANNEXE 4.01 – CAUTIONNEMENT D'EXÉCUTION

a) La …....., dont le principal établissement est situé à …….., ici représentée par …….., dûment autorisé(e), (ci-après appelée la *Caution*), après avoir pris connaissance de la soumission et du contrat dûment octroyé par le Groupe d'Approvisionnment en commun de l'Est du Québec (ci-après appelé *l'Organisme public*), pour l'exécution de l'ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES et au nom de : …… (*Nom du prestataire de services*) dont le principal établissement est situé à …… ici représentée par ……, dûment autorisé(e), (ci-après appelée le *Prestataire de services*), s'oblige conjointement et solidairement avec le Prestataire de services envers l'Organisme public à executer les services ci-haut décrits conformément à l'appel d'offres et au contrat, la Caution ne pouvant en aucun cas être appelée à payer un montant equivalent à plus de 10% du montant du Contrat pour la garantie d'exécution du Contrat.

b) La Caution conscent à ce que l'Organisme public et le Prestataire de services puissent en tout temps faire des modifications au contrat, sous reserve du droit de la Caution d'en être informée, sur demande, et elle conscent également à ce que l'Organisme public accorde tout délai nécessaire à l'exécution du contrat.

c) En cas d'inexécution du contrat par le Prestataire de services, y compris les travaux relevant des garanties, la Caution indemnisera l'Organisme public de toute perte provenant directement du défaut du Prestataire de services de remplir ses obligations.

d) Ce cautionnement est régi par le droit applicable au Québec et, en cas de contestation, les tribunaux du Québec seront seuls compétents.

e) Le Prestataire de services intervient aux présentes pour y consentir et, à défaut par lui de ce faire, la présente obligation est nulle et de nul effet.

EN FOI DE QUOI, LA CAUTION ET LE PRESTATAIRE DE SERVICES PAR LEURS REPRÉSENTANTS DÛMENT AUTORISÉS, ONT SIGNÉ LES PRÉSENTES À …….., CE ….e JOUR DE …… 20….. .

**CAUTION**

_____ Par: _____
Témoin

**PRESTATAIRE DE SERVICES**

_____ Par: _____
Témoin

## ANNEXE 10.07 - LISTE DES SOUS-CONTRACTANTS POUR L'ATTESTATION DE REVENU QUÉBEC ET LE RENA

**Titre** : ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES
**Numéro** : 2014-776-01-01

**Instructions**

*a)* Un contractant qui a conclu un contrat avec un organisme public ou avec un organisme visé à l'article 7 de la Loi sur les contrats des organismes publics doit transmettre à l'organisme, avant que l'exécution du contrat ne débute, une liste, indiquant pour chaque sous-contrat, les informations demandées ci-dessous.

*b)* Lorsque, pendant l'exécution du contrat qu'il a conclu avec l'organisme, le contractant conclut un nouveau sous-contrat, il doit, avant que ne débute l'exécution de ce nouveau sous-contrat, en aviser l'organisme en produisant une liste modifiée.

*c)* Pour tous les sous-contrats (approvisionnement, services et travaux de construction), le contractant doit remplir la partie A. Toutefois, lorsque le sous-contrat est un contrat de travaux de construction et que le montant du sous-contrat est égal ou supérieur à 25 000 $, le contractant doit également remplir la partie B.

| **A. À remplir pour tout sous-contrat** | | | | | **B. À remplir si le montant du sous-contrat de travaux de construction est égal ou supérieur à 25 000$** | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **Nom du sous-contractant** | **NEQ du sous-contractant** | **Adresse du sous-contractant** | **Montant du sous-contractant** | **Date du sous-contrat** | **Numéro de l'ARQ** | **Date de délivrance de l'ARQ** |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |

Le contractant atteste avoir obtenu, avant le début des travaux de construction, une copie de l'attestation de Revenu Québec du sous-entrepreneur, laquelle ne doit pas avoir été délivrée plus de 90 jours avant la date et l'heure limites fixées pour la réception des soumissions relative au contrat du contractant, ni après la date de conclusion du sous-contrat.

Signé à ..... ce .....

_____
Signature du représentant autorisé du contractant

_____
Nom du représentant (en lettres moulées)

## ANNEXE 10.14 A - ENGAGEMENT DE CONFIDENTIALITÉ

Je, soussigné(e), ……. (nom de la personne), exerçant mes fonctions au sein de ……. (nom du fournisseur), déclare formellement ce qui suit.

*a)* Je suis un(e) employé(e) de cette entreprise et, à ce titre, j'ai été affecté(e) à l'exécution du contrat concernant ……. (identifier l'objet du contrat intervenu) entre ……. (identifier l'organisme public)et mon employeur en date du ……. (compléter).

*b)* Je m'engage, sans limite de temps, à garder le secret le plus entier, à ne pas communiquer ni permettre que soit communiqué à quiconque quelque renseignement ou document, quel qu'en soit le support, qui me sera communiqué ou dont je prendrai connaissance dans l'exercice ou à l'occasion de l'exécution de mes fonctions, à moins d'avoir été dûment autorisé à ce faire par ……. (*identifier l'organisme public*) ou par l'un de ses représentants autorisés.

*c)* Je m'engage également, sans limite de temps, à ne pas faire usage d'un tel renseignement ou document à une fin autre que celle s'inscrivant dans le cadre des rapports contractuels entretenus entre mon employeur et ……. (*identifier l'organisme public*).

*d)* J'ai été informé que le défaut par le (la) soussigné(e) de respecter tout ou partie du présent engagement de confidentialité m'expose ou expose mon employeur à des recours légaux, des réclamations, des poursuites et toutes autres procédures en raison du préjudice causé pour quiconque est concerné par le contrat précité.

*e)* Je confirme avoir lu les termes du présent engagement et en avoir saisi toute la portée.

ET J'AI SIGNÉ À ……., CE …E JOUR DU MOIS DE ……., DE L'AN …….

_____

*(Signature du déclarant ou de la déclarante)*

## ANNEXE 10.14 B - GUIDE POUR LA DESTRUCTION DES DOCUMENTS RENFERMANT DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS

Tout organisme public ou toute entreprise privée qui recueillent, détiennent, utilisent ou communiquent des renseignements personnels doivent mettre en place des mesures de sécurité propres à préserver le caractère confidentiel de ces données. Cette obligation découle à la fois de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels et de la Loi sur la protection des renseignements personnels dans le secteur privé. À la suite d'incidents majeurs qui lui ont été signalés, la Commission d'accès à l'information a réfléchi sur les moyens à prendre pour assurer la protection du caractère confidentiel des renseignements personnels au moment de leur destruction.

Au sein de l'organisme ou de l'entreprise, il est important que chaque employé, à son poste de travail, se sente responsable d'assurer la protection des renseignements personnels qu'il traite. C'est ainsi qu'il ne doit pas jeter au rebut les documents, disquettes, cartouches ou rubans magnétiques qui en contiennent, sans s'être assuré au préalable que leur contenu ne peut être reconstitué.

La Commission suggère aux organismes et entreprises de désigner une personne qui sera responsable de mettre en place et de surveiller l'application d'une politique sur la destruction de documents contenant des renseignements personnels.

Le déchiquetage demeure la meilleure méthode de destruction des documents confidentiels. Si les spécifications techniques de la déchiqueteuse de l'entreprise ne répondent pas au volume des documents à détruire, il faut les entreposer dans un endroit fermé à clef avant de les confier à une entreprise spécialisée de récupération de papier.

La Commission voit mal comment la destruction des documents contenant des renseignements personnels puisse s'effectuer sur la foi d'une simple entente verbale. Aussi, un contrat en bonne et due forme concernant la destruction des documents devrait contenir au moins des clauses spécifiant:

*a)* le procédé utilisé pour la destruction des documents;

*b)* la nécessité d'un accord préalable entre les parties avant de confier la destruction des documents confidentiels à un sous-contractant;

*c)* les pénalités aux dépens de l'entreprise de récupération si elle ne respecte pas ses engagements.

En outre, dans ce même contrat, la Commission est d'avis que l'entreprise de récupération devrait :

*a)* reconnaître que les renseignements personnels contenus dans les documents sont de nature confidentielle;

*b)* faire signer un engagement à la confidentialité à toute personne qui aura à manipuler ces documents;

*c)* s'engager à ce que les documents soient entreposés dans des locaux sécuritaires et qu'ils soient toujours sous bonne garde jusqu'à leur destruction;

*d)* veiller à limiter de façon très stricte l'accès aux lieux où les documents sont entreposés ou transformés;

*e)* s'engager à ne pas céder les documents en sa possession à des tiers à des fins autres que la transformation du papier préalablement et obligatoirement déchiqueté;

*f)* assurer à son client le droit d'avoir accès en tout temps à ses installations, toute la durée du contrat;

*g)* voir à la destruction totale des documents qui ne font pas l'objet d'une transformation;

*h)* faire rapport à son client lors de la destruction des documents reçus.

Commission d'accès à l'information - 2002

## ANNEXE 10.14 C - ATTESTATIONS DE DESTRUCTION DES RENSEIGNEMENTS PERSONNELS ET CONFIDENTIELS

Je, soussigné(e), ……., (prénom et nom de l'employé(e)) exerçant mes fonctions au sein de ……., dont le bureau principal est situé à l'adresse …….…….……..,
déclare solennellement que je suis dûment autorisé(e) pour certifier que les renseignements personnels et confidentiels communiqués par l'organisme public ou toute autre personne dans le cadre du projet octroyé à …….…… (Nom du fournisseur, prestataire de services ou entrepreneur) et qui prend fin le……., ont été détruits selon les méthodes suivantes :
Date : …….,
**(Cochez les cases appropriées)**

| | |
|---|---|
| ☐ | par déchiquetage : renseignements sur support papier |
| ☐ | par destruction logique et effacement physique en utilisant un logiciel de réécriture : renseignements sur support informatique |
| ☐ | par un autre mode de destruction : préciser le support et le mode de destruction : |

EN FOI DE QUOI J'AI SIGNÉ À ……., CE …E JOUR DU MOIS DE ……., DE L'AN …

..... (Signature de l'employé)

**AVIS IMPORTANT**

Le SOUMISSIONNAIRE doit, pour rendre sa soumission conforme, compléter celle-ci aux endroits appropriés en plus de compléter et joindre tout autre document requis en annexe. Tout document du SOUMISSIONNAIRE qui n'est pas requis par l'ORGANISME PUBLIC est réputé ne pas faire partie de la Soumission.

# DOCUMENTS D'APPEL D'OFFRES

# FORMULAIRE DE SOUMISSION

**SE RAPPORTANT À**
**L'APPEL D'OFFRES**

**2014-776-01-01**

(Contrat de services - Services de nature technique)

ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES

***Nom du Soumissionnaire***

***(_____)***

**CONFIDENTIEL**

*Toute reproduction partielle ou totale du présent document pour des fins autres que le présent appel d'offres est interdite sans l'autorisation écrite de l'organisme public.*

## TABLE DES MATIÈRES

**PAGE**

PRÉAMBULE ..... 5
**0.00 INTERPRÉTATION ..... 5**
**1.00 SOUMISSION ..... 5**
**2.00 PRIX PROPOSÉ ..... 5**
2.01 Prix de base ..... 5
2.02 Ajustement ..... 5
**3.00 MODALITÉS DE PAIEMENT ..... 6**
**4.00 SÛRETÉS (CAUTIONNEMENT) ..... 6**
4.01 Garantie de soumission ..... 6
4.02 Garantie d'exécution ..... 6
**5.00 ATTESTATIONS RÉCIPROQUES ..... 6**
**6.00 ATTESTATIONS DE L'ORGANISME PUBLIC ..... 6**
**7.00 ATTESTATIONS DU SOUMISSIONNAIRE/FOURNISSEUR ..... 6**
**8.00 OBLIGATION(S) RÉCIPROQUE(S) ..... 7**
**9.00 OBLIGATIONS DE L'ORGANISME PUBLIC ..... 7**
**10.00 OBLIGATIONS DU SOUMISSIONNAIRE/FOURNISSEUR ..... 7**
**11.00 DISPOSITIONS PARTICULIÈRES ..... 7**
**12.00 DISPOSITIONS GÉNÉRALES ..... 7**
**13.00 RETRAIT DE LA SOUMISSION ..... 8**
**14.00 ENTRÉE EN VIGUEUR ..... 8**
**15.00 DURÉE ..... 8**
**16.00 PORTÉE ..... 8**

## LISTE DES ANNEXES

*Note: Les annexes sont numérotées en fonction de la clause à laquelle elles se rapportent.*

**PAGE**

**ANNEXE 2.00 - BORDEREAUX DE PRIX ..... 10**

**ANNEXE 7.00B - ATTESTATION RELATIVE À LA PROBITÉ DU SOUMISSIONNAIRE ..... 11**

**ANNEXE 7.00C- DÉCLARATION CONCERNANT LES ACTIVITÉS DE LOBBYISME EXERCÉES AUPRÈS DE L'ORGANISME PUBLIC RELATIVEMENT À L'APPEL D'OFFRES ... 15**

**ANNEXE 7.00D - ATTESTATION DE REVENU QUÉBEC ..... 17**

**ANNEXE 7.00E - ABSENCE D'ÉTABLISSEMENT AU QUÉBEC ..... 18**

***OOOOO***

**FORMULAIRE DE SOUMISSION** se rapportant à l'appel d'offres no 2014-776-01-01.

**PRÉSENTÉ PAR :**

**Nom de l'entreprise soumissionnaire** : _____

**Adresse** : _____

**Téléphone** : _____

**Télécopieur** : _____

**Site internet** : _____

**Numéro d'entreprise** (NEQ): _____

**Numéros:**
**- TPS/TVH:** _____

**- TVQ:** _____

**STATUT JURIDIQUE**

| | | |
|---|---|---|
| ☐**Entreprise individuelle** | | |
| ☐**Société en nom collectif** | | |
| ☐**Société en commandite** | | |
| ☐**Société en participation (Coentreprise ou regroupement)**<br>(Joindre obligatoirement la liste des membres) | | |
| ☐**Société par actions** | ☐**Régime fédéral** | |
| | ☐**Régime provincial** | ☐**Québec** |
| | | ☐**Autre (**préciser) **:** _____ |

**Nom du représentant** : _____

**Titre** : _____

**Courriel** : _____

**Téléphone** : _____

**Télécopieur** : _____

**CI-APRÈS DÉNOMMÉ, LE «SOUMISSIONNAIRE»**

**PRÉAMBULE**

Le SOUMISSIONNAIRE déclare ce qui suit :

*A)* il a pris connaissance de l'Appel d'Offres émis par l'ORGANISME PUBLIC;

*B)* en réponse à cet Appel d'Offres, il soumet la Soumission qui suit.

## 0.00 INTERPRÉTATION

Sous réserve des adaptations nécessaires, les dispositions d'interprétation du Formulaire de Soumission sont les mêmes que celles qui apparaissent aux parties 0.00 des Documents d'Appel d'Offres.

## 1.00 SOUMISSION

En réponse à la demande de propositions faite sur SEAO de la part de l'ORGANISME PUBLIC dans le cadre de l'appel d'offres no 2014-776-01-01, le SOUMISSIONNAIRE dépose par la présente son offre de contracter à l'intention de l'ORGANISME PUBLIC, conforme à ses exigences, contenant tous les éléments d'information demandés par ce dernier visant à compléter le Contrat étant entendu que, sur acceptation de celle-ci par l'ORGANISME PUBLIC, les deux PARTIES deviennent liées par ce dernier sans autre avis ni formalité.

## 2.00 PRIX PROPOSÉ

### 2.01 Prix de base

Le SOUMISSIONNAIRE déclare avoir pris connaissance du Devis ainsi que tout Addenda s'y rapportant et être en mesure d'établir à la lumière de son contenu un prix pour les Services recherchés, lequel prix prend en compte les inclusions indiquées dans les Documents d'Appel d'Offres. Le prix proposé à l'ORGANISME PUBLIC est présenté dans le Bordereau de prix reproduit à l'annexe 2.00 des présentes.

### 2.02 Ajustement

Le SOUMISSIONNAIRE reconnaît et accepte que le(s) prix énoncé(s) est(sont) toutefois sujet(s) aux ajustements indiqués dans le Contrat.

## 3.00 MODALITÉS DE PAIEMENT

Le SOUMISSIONNAIRE prend acte des modalités de paiement indiquées aux parties 3.00 des Documents d'Appels d'Offres et s'en déclare satisfait.

## 4.00 SÛRETÉS (CAUTIONNEMENT)

### 4.01 Garantie de soumission

Le SOUMISSIONNAIRE prend acte qu'aucune garantie de soumission n'est requise dans le cadre de l'Appel d'Offres.

### 4.02 Garantie d'exécution

Le SOUMISSIONNAIRE prend acte de la garantie d'exécution indiquée aux parties 4.02 des Documents d'Appels d'Offres et s'en déclare satisfait.

## 5.00 ATTESTATIONS RÉCIPROQUES

Le SOUMISSIONNAIRE prend acte des attestations réciproques indiquées aux parties 5.00 des Documents d'Appel d'offres et s'en déclare satisfait.

## 6.00 ATTESTATIONS DE L'ORGANISME PUBLIC

Le SOUMISSIONNAIRE prend acte des attestations de l'ORGANISME PUBLIC indiquées aux parties 6.00 des Documents d'Appel d'offres et s'en déclare satisfait.

## 7.00 ATTESTATIONS DU SOUMISSIONNAIRE/FOURNISSEUR

Le SOUMISSIONNAIRE prend acte des attestations du SOUMISSIONNAIRE/PRESTATAIRE DE SERVICES indiquées aux parties 7.00 des Documents d'Appel d'Offres et déclare celles-ci exactes. Il produit en annexe des présentes, tel qu'exigé par les Documents d'Appel d'Offres, les documents suivants dont il atteste de l'exactitude, à savoir:

*a)* le formulaire «Bordereau de Prix»;

*b)* le formulaire «Attestation relative à la Probité du Soumissionnaire »;

*c)* le formulaire «Déclaration Concernant les Activités de Lobbyisme»;

*d)* l'attestation de Revenu Québec, s'il a un établissement au Québec;

*e)* le formulaire « Absence d'établissement au Québec », s'il n'a pas d'établissement au Québec où il exerce ses activités de façon permanente, clairement identifié à son nom et accessible durant les heures normales de bureau;

## 8.00 OBLIGATION(S) RÉCIPROQUE(S)

Le SOUMISSIONNAIRE prend acte des obligations réciproques indiquées aux parties 8.00 des Documents d'Appels d'Offres et s'en déclare satisfait en plus de s'engager à les respecter.

## 9.00 OBLIGATIONS DE L'ORGANISME PUBLIC

Le SOUMISSIONNAIRE prend acte des obligations de l'ORGANISME PUBLIC indiquées aux parties 9.00 des Documents d'Appels d'Offres et s'en déclare satisfait.

## 10.00 OBLIGATIONS DU SOUMISSIONNAIRE/FOURNISSEUR

Le SOUMISSIONNAIRE prend acte des obligations du SOUMISSIONNAIRE/FOURNISSEUR indiquées aux parties 10.00 des Documents d'Appels d'Offres qu'il s'engage à respecter.

## 11.00 DISPOSITIONS PARTICULIÈRES

Le SOUMISSIONNAIRE prend acte des dispositions particulières indiquées aux parties 11.00 des Documents d'Appels d'Offres et s'en déclare satisfait en plus de s'engager à les respecter.

## 12.00 DISPOSITIONS GÉNÉRALES

Le SOUMISSIONNAIRE prend acte des dispositions générales indiquées aux parties 12.00 des Documents d'Appels d'Offres et s'en déclare satisfait en plus de s'engager à les respecter.

**13.00 RETRAIT DE LA SOUMISSION**

Le SOUMISSIONNAIRE reconnaît que sa Soumission constitue, à compter de l'ouverture des Soumissions, une offre irrévocable de contracter et qu'il ne peut plus retirer celle-ci. Si sa Soumission est acceptée et qu'il refuse d'honorer ses obligations en vertu du Contrat, l'ORGANISME PUBLIC peut lui réclamer des dommages-intérêts.

**14.00 ENTRÉE EN VIGUEUR**

La Soumission entre en vigueur à compter de son dépôt aux lieu et date indiqués dans les Documents d'Appel d'Offres.

**15.00 DURÉE**

La Soumission demeure en vigueur pour la période indiquée dans les Documents d'Appel d'Offres et sous réserve des modalités de prolongation de la durée de validité des Soumissions qui y sont prévues.

**16.00 PORTÉE**

La Soumission constitue une acceptation formelle du Contrat par le SOUMISSIONNAIRE, sujet aux éléments qu'elle contient visant à compléter ce dernier lorsque requis, étant entendu qu'une fois acceptée par l'ORGANISME PUBLIC, elle devient partie du Contrat auquel le SOUMISSIONNAIRE adhère, sans réserve, à toutes fins que de droit.

EN FOI DE QUOI, LE SOUMISSIONNAIRE, PAR L'ENTREMISE DE SON REPRÉSENTANT DÛMENT AUTORISÉ, A SIGNÉ CETTE SOUMISSION POUR FIN DE CONFORMITÉ DE CELLE-CI ET EN GUISE D'ADHÉSION AU CONTRAT, À ....., CE …E JOUR DE ..... 20… .

**LE SOUMISSIONAIRE**

Par : _____
(Signature)

_____
(Nom en lettres moulées)

_____
(Fonction en lettres moulées)

**IMPORTANT**

L'absence de signature constitue un cas de non-conformité d'une Soumission.

## ANNEXE 2.00 - BORDEREAUX DE PRIX

**- Titre** : ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES

**- Numéro** : 2014-776-01-01

*- Le contenu de cette annexe se retrouve dans les fichiers A2A-2014-776-01-01.xls (appareils électrogènes), A2B-2014-776-01-01.xls (commutateurs) et A2C-2014-776-01-01.xls (pièces de remplacement).*
*- Vous devez en compléter tous les onglets.*
*- Une fois complété, ces annexes doivent être imprimées, signées, et jointes avec le reste des documents requis.*

**Nom du soumissionnaire** : _____
*(En lettres moulées)*

(1) Sauf indication contraire dans les Documents d'Appels d'Offres, les quantités estimées sont indiquées afin de calculer le plus bas prix et ne représentent nullement un engagement de la part de l'ORGANISME PUBLIC.

## ANNEXE 7.00B - ATTESTATION RELATIVE À LA PROBITÉ DU SOUMISSIONNAIRE

**Titre** : ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES
**Numéro** : 2014-776-01-01

Je, soussigné(e), ..... *(nom de la personne autorisée par le soumissionnaire)*, ..... *(titre)*,
en présentant à l'organisme public la Soumission ci-jointe (ci-après appelée la « Soumission »),
atteste que les déclarations ci-après sont complètes et exactes.

AU NOM DE : ..... *(NOM DU SOUMISSIONNAIRE)*,

(ci-après appelé le « soumissionnaire »).

Pour l'application de la présente attestation, on entend par personne liée : lorsque le soumissionnaire est une personne morale, un de ses administrateurs, et, le cas échéant, un de ses autres dirigeants de même que la personne qui détient des actions de son capital-actions qui lui confèrent au moins 50% des droits de vote pouvant être exercés en toutes circonstances rattachés aux actions de la personne morale et, lorsque le soumissionnaire est une société en nom collectif, en commandite ou en participation, un de ses associés et, le cas échéant, un de ses autres dirigeants. L'infraction commise par un administrateur, un associé ou un des autres dirigeants du soumissionnaire doit l'avoir été dans le cadre de l'exercice des fonctions de cette personne au sein du soumissionnaire.

Je déclare ce qui suit :

*a)* J'ai lu et je comprends la présente attestation.

*b)* Je sais que la Soumission sera rejetée si les déclarations contenues à la présente attestation ne sont pas vraies ou complètes à tous les égards.

*c)* Je reconnais que la présente attestation peut être utilisée à des fins judiciaires.

*d)* Je suis autorisé(e) par le Soumissionnaire à signer la présente attestation.

*e)* La ou les personnes, selon le cas, dont le nom apparaît sur la Soumission, ont été autorisées par le Soumissionnaire à fixer les modalités qui y sont prévues et à signer la Soumission en son nom.

*f)* Aux fins de la présente attestation et de la Soumission, je comprends que le mot « concurrent » s'entend de toute société de personnes ou de toute personne, autre que le Soumissionnaire, liée ou non, au sens du deuxième alinéa du point h, à celui-ci :

*i)* qui a été invitée à présenter une soumission;

*ii)* qui pourrait éventuellement présenter une soumission à la suite de l'Appel d'Offres compte tenu de ses qualifications, de ses habiletés ou de son expérience.

*g)* Le Soumissionnaire a établi la présente Soumission sans collusion et sans avoir établi d'entente ou d'arrangement avec un concurrent, sauf en ce qui concerne la conclusion éventuelle d'un contrat de sous-traitance, notamment quant :

*i)* aux prix;

*ii)* aux méthodes, aux facteurs ou aux formules utilisés pour établir les prix;

*iii)* à la décision de présenter, de ne pas présenter ou de retirer une soumission;

*iv)* à la présentation d'une soumission qui, volontairement, ne répond pas aux spécifications de l'Appel d'Offres.

*h)* Les modalités de la Soumission n'ont pas été et ne seront pas intentionnellement divulguées par le Soumissionnaire, directement ou indirectement, à un concurrent avant l'heure et la date limites fixées pour la réception des soumissions, à moins d'être requis de le faire par la loi;

*i)* Ni le Soumissionnaire ni une personne liée à celui-ci n'ont été déclarés coupables dans les cinq (5) années précédant la date de présentation de la Soumission, d'un acte criminel ou d'une infraction énoncés ci-dessous :

*i)* aux articles 119 à 125 et aux articles 132, 136, 220, 221, 236, 336, 362, 366, 368, 375, 380, 388, 397, 398, 426, 462.31, 463 à 465* et 467.11 à 467.13 du Code Criminel (L.R.C. 1985, c. C-46);

**Aux fins de la présente attestation, les articles 463 à 465 du Code Criminel s'appliquent uniquement à l'égard des actes criminels et des infractions mentionnés aux présentes.*

*ii)* aux articles 45, 46 et 47 de la Loi sur la concurrence relativement à un appel d'offres public ou à un contrat d'une administration publique au Canada;

*iii)* à l'article 3 de la Loi sur la corruption d'agents publics étrangers (L.C. 1998, ch. 34);

*iv)* aux articles 5, 6 et 7 de la Loi réglementant certaines drogues et autres substances (L. C. 1996, ch. 19);

*v)* aux articles 62, 62.0.1 et 62.1 de la Loi sur l'administration fiscale (L.R.Q., c. A-6.002);

*vi)* à l'article 44 de la Loi concernant la taxe sur les carburants (L.R.Q., c. T-1);

*vii)* aux articles 239 (1) a) à 239 (1) e) de la Loi de l'impôt sur le revenu (L.R.C. (1985), ch. 1, 5$^{e}$ supplément);

*viii)* aux articles 327 (1) a) à 327 (1) e) de la Loi sur la taxe d'accise (L.R.C. (1985), ch. E-15);

*ix)* à l'article 46 b) de la Loi sur l'assurance-dépôts (L.R.Q., c. A-26);

*x)* à l'article 406 c) de la Loi sur les assurances (L.R.Q., c. A-32);

*xi)* à l'article 605 de la Loi sur les coopératives de services financiers (L.R.Q., c. C-67.3);

*xii)* à l'article 469.1 de la Loi sur la distribution de produits et services financiers (L.R.Q., c. D-9.2);

*xiii)* à l'article 66 1° de la Loi sur les entreprises de services monétaires (L.R.Q., c. E-12.000001);

*xiv)* à l'article 148 6° de la Loi sur les instruments dérivés (L.R.Q., c. I-14.01);

*xv)* à l'article 356 de la Loi sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne (L.R.Q., c. S-29.01);

*xvi)* aux articles 195 6°, 196 et 197 de la Loi sur les valeurs mobilières (L.R.Q., c. V-1.1);

*xvii)*à l'article 45.1 du Règlement sur les contrats d'approvisionnement des organismes publics (R.R.Q., c. C-65.1, r.2) concernant une violation des articles 37.4 et 37.5 de ce règlement;

*xviii)* à l'article 58.1 du Règlement sur les contrats de services des organismes publics (R.R.Q., c. C-65.1, r.2) concernant une violation des articles 50.4 et 50.5 de ce règlement;

*xix)* à l'article 58.1 du Règlement sur les contrats de travaux de construction des organismes publics (R.R.Q., c. C-65.1, r.5) concernant une violation des articles 40.6 et 40.7 de ce règlement;

*xx)* à l'article 10 du Règlement sur les contrats d'approvisionnement, de services et de travaux de construction des organismes visés à l'article 7 de la Loi sur les contrats des organismes publics (R.R.Q., c. C-65.1, r.1.1) concernant une violation des articles 7 et 8 de ce règlement;

*xxi)* à l'article 10 du Règlement sur les contrats de construction des organismes municipaux (R.R.Q., c. C-19, r.3) concernant une violation des articles 7 et 8 de ce règlement.

ou

s'il a été déclaré coupable d'un tel acte criminel ou d'une telle infraction, le soumissionnaire ou une personne qui lui est liée, en a obtenu la réhabilitation ou le pardon.

Je reconnais ce qui suit:

*a)* si L'ORGANISME PUBLIC découvre, malgré la présente attestation, qu'il y a eu déclaration de culpabilité à l'égard d'un acte criminel ou d'une infraction mentionnée au paragraphe i), le contrat qui pourrait avoir été accordé au Soumissionnaire dans l'ignorance de ce fait peut être résilié et des poursuites en dommages-intérêts pourront être intentées contre le Soumissionnaire et quiconque est partie à cette infraction;

*b)* si le soumissionnaire ou une personne qui lui est liée est déclarée coupable d'un acte criminel ou d'une infraction mentionnée au point h) en cours d'exécution du contrat, le contrat peut être résilié par l'ORGANISME PUBLIC.

Et j'ai signé :

_____ _____

Date Signature

## ANNEXE 7.00C- DÉCLARATION CONCERNANT LES ACTIVITÉS DE LOBBYISME EXERCÉES AUPRÈS DE L'ORGANISME PUBLIC RELATIVEMENT À L'APPEL D'OFFRES

**Titre** : ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES
**Numéro** : 2014-776-01-01

Je, soussigné(e), ..... (nom de la personne autorisée par le soumissionnaire), ..... (titre),

en présentant à l'organisme public la soumission ci-jointe (ci-après appelée la « soumission »), à la suite

de l'appel d'offres lancé par ..... (Nom de l'organisme public),

atteste que les déclarations ci-après sont vraies et complètes à tous les égards

AU NOM DE : ..... (NOM DU SOUMISSIONNAIRE),

(ci-après appelé le « Soumissionnaire »);

Je déclare ce qui suit :

*a)* J'ai lu et je comprends le contenu de la présente déclaration ;

*b)* Je suis autorisé(e) par le soumissionnaire à signer la présente déclaration et à présenter, en son nom, la soumission qui y est jointe ;

*c)* Toutes les personnes dont le nom apparaît sur la soumission ci-jointe ont été autorisées par le soumissionnaire à fixer les modalités qui y sont prévues et à signer la soumission en son nom ;

*d)* Le soumissionnaire déclare (cocher l'une ou l'autre des déclarations suivantes) :

*i)* ☐que personne n'a exercé pour son compte, que ce soit à titre de lobbyiste d'entreprise ou de lobbyiste-conseil, des activités de lobbyisme, au sens de la *Loi sur la transparence et l'éthique en matière de lobbyisme, RLRQ* c T-11.011, et des avis émis par le Commissaire au lobbyisme*, préalablement à cette déclaration relativement au présent appel d'offres ;

*ii)* ☐que des activités de lobbyisme, au sens de la Loi sur la transparence et l'éthique en matière de lobbyisme et des avis émis par le Commissaire au lobbyisme*, ont été exercées pour son compte et qu'elles l'ont été en conformité avec cette loi, avec ces avis ainsi qu'avec le *Code de déontologie des lobbyistes** ,RLRQ c.T-11.011, r 2.

*e)* Je reconnais que, si l'organisme public a des motifs raisonnables de croire que des communications d'influence non conformes à la Loi sur la transparence et l'éthique en matière de lobbyisme et au

Code de déontologie des lobbyistes* ont eu lieu pour obtenir le contrat, une copie de la présente déclaration pourra être transmise au Commissaire au lobbyisme par l'organisme public.

et j'ai signé:

_____ _____

Signature Date

La Loi, le Code et les avis émis par le Commissaire au lobbyisme sont disponibles à cette adresse : www.commissairelobby.qc.ca

## ANNEXE 7.00D - ATTESTATION DE REVENU QUÉBEC

(Le soumissionnaire doit joindre ici son attestation)

## ANNEXE 7.00E - ABSENCE D'ÉTABLISSEMENT AU QUÉBEC

**Titre** : ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES
**Numéro** : 2014-776-01-01

Tout Soumissionnaire ayant un établissement au Québec doit transmettre à l'ORGANISME PUBLIC, avec sa soumission, une attestation délivrée par Revenu Québec au cours des 90 jours précédant la date et l'heure limites de réception des soumissions.
Tout Soumissionnaire n'ayant pas un établissement au Québec où il exerce ses activités de façon permanente, clairement identifié à son nom et accessible durant les heures normales de bureau, doit remplir et signer le présent formulaire et le produire avec sa soumission.

Je, soussigné(e), ..... (nom de la personne autorisée par le soumissionnaire), ..... (titre),

En présentant à l'organisme public la soumission ci-jointe (ci-après appelée la « soumission »)

Atteste que les déclarations ci-après sont complètes et exactes.

AU NOM DE : ..... (NOM DU SOUMISSIONNAIRE),

(ci-après appelé le «Soumissionnaire»)

Je déclare ce qui suit :

*a)* le Soumissionnaire n'a pas d'établissement au Québec où il exerce ses activités de façon permanente, clairement identifié à son nom et accessible durant les heures normales de bureau.

*b)* je suis autorisé(e) par le Soumissionnaire à signer cette déclaration et à présenter, en son nom la soumission.

*c)* je reconnais que le Soumissionnaire sera inadmissible à présenter une soumission en l'absence du présent formulaire ou de l'attestation délivrée par Revenu Québec.

Et j'ai signé :

_____ _____

Date Signature

ANNEXE 2.00A
GROUPES ÉLECTROGÈNES

| | | | | | | | | | | | | ENTRETIEN PRÉVENTIF SOUHAITÉ | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | NOM DU RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE DES ACHATS | LOCALISATION DE L'APPAREIL ou BÂTIMENT | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'ACHAT | AMPÉRAGE / VOLTAGE | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | DATE FIN CONTRAT | FRÉQUENCE DES VISITES DÉSIRÉES (nrb. / an) | PLAGE HORAIRE DÉSIRÉE | TESTS ANALYSE DES FLUIDES (oui / non) | 2014-2015 |
| ***Centre jeunesse de l'Estrie*** | Val-du-Lac | 8475 chemin Blanchette, Sherbrooke (Québec) | Danny Tremblay | Danny Tremblay | Pavillon Lantagne | Diesel-Bec | 6359TR80 USL64 | | ? | 120/208 | non | 2014-03-31 | 1/année | 7h-15h | NON | |
| ***Centre jeunesse de l'Estrie*** | Val-du-Lac | 8475 chemin Blanchette, Sherbrooke (Québec) | Danny Tremblay | Danny Tremblay | Pavillon Paulhus | Kohler | 150ROZJ81 | PA-189824-81 | ? | 120/208 | non | 2014-03-31 | 1/année | 7h-15h | NON | |
| ***Centre jeunesse de l'Estrie*** | Val-du-Lac | 8475 chemin Blanchette, Sherbrooke (Québec) | Danny Tremblay | Danny Tremblay | Pavillon Morin | Kohler | 80R0ZJ | PA-189550 | ? | 120/208 | non | 2014-03-31 | 1/année | 7h-15h | NON | |
| ***CSSS de la MRC-de-Coaticook*** | | 138, rue Jeanne-Mance | Éric Paradis | Véronique Denis | SS | Kohler | 300ROZD91 | 376025 | avr-96 | 361A/ 347-600V 3 phases | oui | 2014-03-01 | 1/an | AM | oui | |
| ***CSSS Memphrémagog*** | Magog | 50, rue St-Patrice Est | Benoit Tremblay | Julie Hoyt | secteur chaufferie aile C, niveau 1 | Caterpillar | 3412 | C9EPO2029 | 2002 | 600 | | | 1x | mardi ou jeudi avant 7:00 | oui | |
| ***CSSS Memphrémagog*** | Magog | interrupteur de transfert | Benoit Tremblay | Julie Hoyt | secteur chaufferie aile C, niveau 2 | ASCO | 7000 | 796231200GS-C | | | | | | | | |
| ***CRDITED*** | Dixville | 301 St-Alexandre | Mario Rhéaume | Sylvette Royer | | Kohler | 20R0ZJ61 | 350306 | | 11,2 | | août-14 | 1/an | | oui | |
| ***CRDITED*** | Dixville | 301 St-Alexandre | Mario Rhéaume | Sylvette Royer | | Diesel Bec | 4239TL60ULS63 | 1143 | | 1 | | août-14 | 1/an | | oui | |
| ***CRDITED*** | Asbestos | 200 rue Letendre | Mario Rhéaume | Sylvette Royer | | ? | ? | ? | | ? | | | 1/an | | | |
| ***CRDITED*** | CNDE | 1621 rue Prospect | Mario Rhéaume | Sylvette Royer | | Diesel Bec | 6359TE8OUL569 | 1071 | | ? | | août-14 | 1/an | | oui | |
| ***VAL SAINT-FRANCOIS*** | Windsor | 23 rue A.-Dearden, Windsor | Bernard Lachance | JEAN-PHILIPPE LAPOINTE | stationnement dans la cote | Kohler | 125R0ZH91 | GD10146 | 1997 | 125kw/400A | oui/400A | 31 dec 2016 | 3 | 8 a 16hr | oui | |
| ***VAL SAINT-FRANCOIS*** | Valcourt | 1150, rue Champlain,Valcourt | Bernard Lachance | JEAN-PHILIPPE LAPOINTE | stationnement CLSC | Hewitt | 3406 caterpillar | 1DZ04151 | 2002 | 300kw | oui | 30-nov-15 | 3 | 8 a 16hr | oui | |
| ***VAL SAINT-FRANCOIS*** | Richmond | 980 rue McGauran, C.P. 860, Rich. | Bernard Lachance | JEAN-PHILIPPE LAPOINTE | Stationnement cuisine | Onan | OTC3384911 | K90014820 | installation 2007 | 600v | oui | 31 dec 2016 | 3 | 8 a 16hr | oui | |
| ***Vigi Shermont*** | Vigi Shermont | 3220 12e Avenue Nord, Sherbrooke, Qc, J1H 5H3 | Annie Lamarre | Julian Simonetta | Dans un local au sous-sol | Kohler | 125R0ZJ91 | 282458 | 1991 | 125 kW | ? | 31-mars-14 | 2/an | avril/octobre | non | |
| ***CSSS-IUGS*** | MURRAY | 500, Murray | Pascal Lefebvre | | chaufferie (local 0402) | Général Diezel | GE4390-6A | 4A-224967 | - | 90 KW 112 kVA,600V, 3ph | transfert manuel | 2015-04-30 mais remplacement en 2015-2016 | 1 x /an | 7h30 à 15h30 | oui | |
| ***CSSS-IUGS*** | Youville | 1036, Belvédère Sud | Pascal Lefebvre | | garage chaufferie (local 7106) | Caterpillar | 3412 | 81Z12854 | 1991 | 600 KW 750 kVA, 600V, 3ph | oui | 30-avr-15 | 1 x /an | 7h30 à 15h30 | oui | |
| ***CSSS-IUGS*** | Argyll | 375, Argyll | Pascal Lefebvre | | local 0227 | Kohler | 8163-7416 750 ROZD | 16VF15759 (611039) | 2000 | 750 KW 938 kVA, 600V, 3ph | oui | 30-avr-15 | 1 x /an | 7h30 à 15h30 | oui | |
| ***CSSS-IUGS*** | Brompton | 65, De La Croix | Pascal Lefebvre | | extérieur (conteneur) | John Deer | 6359TF | CD6359T779319 | avant 1994 | 80 KW 600V, 3ph | non | 30-avr-15 | 1 x /an | 7h30 à 15h30 | oui | |
| ***CSSS-IUGS*** | St-Vincent | 300, King Est | Pascal Lefebvre | | Chaufferie (local -M121) | Tamper | AM10Y-PABES | 1030-E /7-211811-5 | avant 1990 | 450 KW 4160V, 3ph | non | 30-avr-15 | 1 x /an | 7h30 à 15h30 | oui | |
| ***CSSS-IUGS*** | St-Vincent | 300, King Est | Pascal Lefebvre | | Chaufferie (local -M121) | Magna max dvr | 741FSM4360 | 1E 6M04108 | avant 1990 | 800KW 4160V, 3ph | non | 30-avr-15 | 1 x /an | 7h30 à 15h30 | oui | |
| ***CSSS-IUGS*** | St-Joseph | 611, Queen Victoria | Pascal Lefebvre | | local 00-12 | Kohler | 500REOZJB | À confirmer (nouvelle génératrice) | 2014 | 500 KW 631 kVA, 600V, 3ph | non (inter. principal oui (inter. urgence) | 2016 (fin garantie) | 1 x /an | 7h30 à 15h30 | oui | |
| ***CSSS-IUGS*** | 1200 KE | 1200, King Est | Pascal Lefebvre | | exterieur | MTU Onsite Energ | 300-JC6DT3 | 338805-1-1-1011 | 2012 | 300 KW, 375 kVA, 600V, 3ph | oui | 30-avr-15 | 1 x /an | 7h30 à 15h30 | oui | |
| ***CSSS-IUGS*** | 50 Cam. | 50, Camirand | Pascal Lefebvre | | derrière édifice | Caterpillar | 3306 | 9NR05284 | avant 2000 | 250KW, 313 kVA, 600V, 3ph | non | 30-avr-15 | 1 x /an | 7h30 à 15h30 | oui | |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

| PRIX ENTRETIEN PRÉVENTIF ($) | | | | TRAVAUX CORRECTIFS HORS CONTRAT Taux horaire ($/hre) | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 2015-2016 | 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 | JOUR 7h à 17h00 | SOIR 17h00 à 23h59 | NUIT / FIN DE SEM. / JOURS FÉRIÉS |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | |

ANNEXE 2.00A
GROUPES ÉLECTROGÈNES

| | | | | | | | | | | | | ENTRETIEN PRÉVENTIF SOUHAITÉ | | | PRIX ENT | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | NOM DU RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE DES ACHATS | LOCALISATION DE L'APPAREIL ou BÂTIMENT | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'ACHAT | AMPÉRAGE / VOLTAGE | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | DATE FIN CONTRAT | FRÉQUENCE DES VISITES DÉSIRÉES (nrb. / an) | PLAGE HORAIRE DÉSIRÉE | TESTS ANALYSE DES FLUIDES (oui / non) | 2014-2015 | 2015-2016 |
| ***CSSS BAIE DES CHALEURS*** | Hôpital de Maria | 419 Boul Perron, Maria QC G0C 1Y0 | Michel Landry | Yves Lantin | Garage | Kolher / Détroit diesel | 450ROZD / 12V71 | 360866 / 450ROZD91 | 1995 | 450KW 345/600 | oui | 30-avr-14 | 1 / An | 15H00 à 19H00 | oui | | |
| ***CSSS BAIE DES CHALEURS*** | Résidence St-Joseph | 491 Boul Perron, Maria QC G0C 1Y0 | Michel Landry | Yves Lantin | Extérieur Côté du garage | Kolher / John deere | 400REOZJ / inconnu | SCM3233WG / RG6135L027419 | 2012 | 400 KW 347/600 | oui | 30-avr-14 | 1 / An | 8H00 à 16H00 | oui | | |
| ***CSSS BAIE DES CHALEURS*** | CLSC & CH Matapédia | 14 Boul Perron, Matapédia QC G0C 1V0 | Michel Landry | Yves Lantin | Local 147 | Onan Genset / cummins | 125.DGEA/66083H / 6CT | L930527744 / 44949309 | 1994 | 125KW 347/600 | oui | 30-avr-14 | 1 / An | 8H00 à 16H00 | oui | | |
| ***CSSS BAIE DES CHALEURS*** | CLSC de Paspébiac | 273, Gérard D. Lévesque Paspébiac QC G0C 1K0 | Michel Landry | Yves Lantin | Local 123 | Stamford Général Diesel / détroit diesel | G.D. 90kw / 1043-7005 | Inconnu / 4A0197985 | 1973 | 90 KW 347/600 | oui | 30-avr-14 | 1 / An | 8H00 à 16H00 | oui | | |
| ***CSSS BAIE DES CHALEURS*** | CH New Carlisle | 108 Rue Prioncipale, New Carlisle QC G0C 1Z0 | Michel Landry | Yves Lantin | Local 329 | Générale Diesel /Bedford | inconnu / a043b100 | Inconnu / 747080 11965 | 1976 | 30 KW 120/208 | oui | 30-avr-14 | 1 / An | 8H00 à 16H00 | oui | | |
| ***CSSS BAIE DES CHALEURS*** | CLSC St-Omer | 107 rte 132 Ouest, St-Omer QC G0C 2Z0 | Michel Landry | Yves Lantin | Cabanon ext. | Honda | EM3800 SX | GC04-4895626 1013258 | 2010 | 3KW | oui | 30-avr-14 | 1 / An | 8H00 à 16H00 sur r-v | non | | |
| ***CSSS de La Haute-Gaspésie*** | SADM | 50, rue du Belvédère | Michel Perrée | Marie-Josée St-L. | SS-017C | Caterpillar | SR-4 | 9FF00817 | 1993 | 400 kw/347/600 | non | 2014-05-31 | | | | | |
| ***CHSLD CAP-CHAT*** | Cap-Chat | 41, rue Nicolas | Michel Perrée | Marie-Josée St-L. | R-006B | Marlin Detroit diesel | DR6L250-6A | AC92687FE | 1984 | 250 kw / 347/600 | non | 2014-05-31 | | | | | |
| ***CSSS de La Côte-de-Gaspé*** | Hôpital Hôtel-Dieu de Gaspé | 215 boul. York Ouest, Gaspé, Qc., G4X 2W2 | Gaétan Vézina | André Allain | Intérieur | Général Diesel inc. | GE16T850-6A | 16E-0078 | av. 1990 | 850kW / 600 V | oui | 2014-04-30 | 1 | entre 8h et 10h de semaine | Oui | | |
| ***CSSS de La Côte-de-Gaspé*** | Mgr Ross | 150 rue Mgr-Ross, Gaspé, Qc., G4X 2S7 | Gaétan Vézina | André Allain | Extérieur (cabinet) | Kohler | 400REOZJ | SGM324BJ9 | 2013 | 400 kW / 347/600 V | oui | mars-13 | 1 | entre 8h et 10h de semaine | Oui | | |
| ***CSSS de La Côte-de-Gaspé*** | CLSC Grande-Vallée | 71 rue St-François-Xavier Est, Gaspé, Qc., G0E 1K0 | Gaétan Vézina | André Allain | Extérieur (cabinet) | Kohler | 60REOZJD | SGM3247P7 | 2013 | 62kW / 120/208 V | oui | mars-13 | 1 | entre 8h et 10h de semaine | Oui | | |
| ***CSSS de La Côte-de-Gaspé*** | CLSC Murdochville | 600 avenue Dr William-May, Murdochville, Qc. G0E 1W0 | Gaétan Vézina | André Allain | Extérieur (cabinet) | MTU onsite energy | DS80D6SNA | | 2013 | 80 kW / 347/600 V | oui | mars-13 | 1 | entre 8h et 10h de semaine | Oui | | |
| ***CSSS DES ILES*** | HÔPITAL | 430, CH PRINCIPAL CAP-AUX-MEULES G4T 1R9 | CARL LEBLANC | DENISE AUCOIN | INTERIEUR | MARLIN DETROIT DIESEL INC | 8163-7305 | 16VF09861 | 1991 | 716A - 346/600V | NON | | 1 | | OUI | | |
| ***CSSS DES ILES*** | PEL | 430, CH PRINCIPAL CAP-AUX-MEULES G4T 1R9 | CARL LEBLANC | DENISE AUCOIN | EXTERIEUR | JOHN DEERE | 6068HF285 | PE6068L171899 | 2012 | 186AMP - 347/600V | NON | | 1 | | OUI | | |
| ***CSSS DU ROCHER-PERCÉ*** | VOLET HÔPITAL | 451, RUE MGR ROSS EST CHANDLER | M. HARRIS CLOUTIER | MME FRANCINE FULHAM | CHAUFFERIE | DÉTROIT DIESEL | 12v71 | G12S390-6A | 1974 | 469A/600V | oui | | 1 | le matin avant 6 hre | changement huile | | |
| ***CSSS DU ROCHER-PERCÉ*** | VOLET CHLSD | 75 rue des cedres | M. HARRIS CLOUTIER | MME FRANCINE FULHAM | salle mécanique | général diesel | 6r590/6a | 4a/205/589347/600v | 1984 | 108A/347-600V | non | | 1 | jour | changement huile | | |
| ***ASSSGIM*** | Bureau admi. | 144, boul. Gaspé | Yves Whittom | Jean-Yves Lamy | Extérieur | Generac | 99AO8819-S | 2054040 | 2000 | 120/208 | Oui | Nov. 2013 | 1 | 8,00a.m.-16.00p.m. | oui | | |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

| RETIEN PRÉVENTIF ($) | | | TRAVAUX CORRECTIFS HORS CONTRAT Taux horaire ($/hre) | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 | JOUR 7h à 17h00 | SOIR 17h00 à 23h59 | NUIT / FIN DE SEM. / JOURS FÉRIÉS |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |

ANNEXE 2.00A
GROUPES ÉLECTROGÈNES

| | | | | | | | | | | | | ENTRETIEN PRÉVENTIF SOUHAITÉ | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | NOM DU RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE DES ACHATS | LOCALISATION DE L'APPAREIL ou BÂTIMENT | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'ACHAT | AMPÉRAGE / VOLTAGE | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | DATE FIN CONTRAT | FRÉQUENCE DES VISITES DÉSIRÉES (nrb. / an) | PLAGE HORAIRE DÉSIRÉE | TESTS ANALYSE DES FLUIDES (oui / non) | 2014-2015 |
| ***CSSS des Etchemins*** | Lac-Etchemin | 331, Place du Sanatorium, Lac-Etchemin | Robert Nadeau | Julie Fortin | Chaufferie | Onan | 60.0DGCB/52800 F | E917102160 | Fin 80 | 60 KW | oui | Oct. 2014 | 1 | Jour | oui | |
| ***CSSS des Etchemins*** | Lac-Etchemin | 331, Place du Sanatorium, Lac-Etchemin | Robert Nadeau | Julie Fortin | Chaufferie | Marlin | DE6S-190-6A | 6A0265668 | Début 70 | 190 KW | oui | Oct. 2014 | 1 | Jour | oui | |
| ***Pavillon de l'Hospitalité*** | St-Prosper | 2770, 20e avenue, St-Prosper | Robert Nadeau | Julie Fortin | | Kohler | 200R0ZD91 | 290276 | 2008 | 180-200 KW | oui | Oct. 2014 | 1 | Jour | oui | |
| ***CH. Denis-Marcotte*** | Thetford Mines | 56, 9ieme Rue Sud, Thetford Mines, G6G 5H6 | Martin Fortin | Harold Gilbert | Cabanon extérieur | Kohler | 300ROZD91 | 290305 | 1991 | 270kw/325A/ 347-600v | NON | mars-14 | 1 fois/an | de jours en semaine | oui | |
| ***CH. René-Lavoie*** | Disraëli | 250, avenue Champlain, Disraëli, G0N 1X0 | Martin Fortin | Harold Gilbert | Cabanon extérieur | Cummins Onan | 250DFBE | C920453057 | 1992 | 250kw/301A/ 347-600V | NON | mars-14 | 1 fois/an | de jours en semaine | oui | |
| ***CH. Marc-André Jacques*** | East-Brougthon | 272, Principale East-Broughton, G0N 1G0 | Martin Fortin | Harold Gilbert | Cabanon extérieur | Cummins Onan | 125DGEA | J910426800 | 1991 | 125 kw/ 347-600V | NON | mars-14 | 1 fois/an | de jours en semaine | oui | |
| ***CH. Lac-Noir*** | Black Lake | 4064, rue Du Foyer, Thetford Mines, G6H 2A1 | Martin Fortin | Harold Gilbert | Cabanon extérieur | Cummins Onan | 150DGFAV | H910412911 | 1991 | 99 kw/ 347-600V | NON | mars-14 | 1 fois/an | de jours en semaine | oui | |
| ***Pav. St-Joseph/St-Alexandre*** | Thetford Mines | 1637, Notre-Dame Est, Thetford Mines, G6G 2V4 | Martin Fortin | Harold Gilbert | Cabanon extérieur | Brown Boveri | 523 C26-3693-801 | C26-3693-801 | 1978 | 280 kw/ 347-600V | NON | mars-14 | 1 fois/an | de jours en semaine | oui | |
| ***Hôpital de Thetford*** | Thetford Mines | 1717, Notre-Dame Est, Thetford Mines, G6G 2V4 | Martin Fortin | Harold Gilbert | Cabanon extérieur | Detroit | 433RSS5561BPW | wm3723614 | 1991 | 400kw/ 347-600V | OUI | mars-14 | 1 fois/an | de jours en semaine | oui | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | HDL | 143 rue Wolfe | Bruno Beaulieu | PIERRE LAUZIER | G1 local 1716 | Caterpillar | D379A | 068B00110 | 1972 | 400KW | Oui | mars-14 | 1/an | Jour de semaine | Oui | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | HDL | 143 rue Wolfe | Bruno Beaulieu | PIERRE LAUZIER | G2 Extérieur | Caterpillar | 3406S | 4RG02128 | 1990 | 400KW | Non | mars-14 | 1/an | Jour de semaine | Oui | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | HDL | 143 rue Wolfe | Bruno Beaulieu | PIERRE LAUZIER | G3 Extérieur | Caterpillar | C27 | DWB00545 | 2007 | 800KW | Oui | mars-14 | 1/an | Jour de semaine | Oui | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | HDL | 143 rue Wolfe | Bruno Beaulieu | PIERRE LAUZIER | G4 Extérieur | Caterpillar | C27 | DWB00544 | 2007 | 800KW | Oui | mars-14 | 1/an | Jour de semaine | Oui | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | HDL | 143 rue Wolfe | Bruno Beaulieu | PIERRE LAUZIER | G5 Extérieur | Caterpillar | C27 | AFRO4134 | 2013 | 800KW | Oui | mars-14 | 1/an | Jour de semaine | Oui | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | CLSC/CHSLD | 99 rue Mont-Marie | Bruno Beaulieu | PIERRE LAUZIER | CLSC Extérieur | Drummond | DS 600D | 341679-1-1-0312 | 2013 | 600KW | Oui | mars-14 | 1/an | Jour de semaine | Oui | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | CH St Isidore | 102 rue Albert St Isidore | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | int | kohler | 80ROZ181 | 189506 | | 80 KW | non | juin-14 | 1 | jour | | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | CH St Hénédine | 104 rue Langevin St Hénédine | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | int | Onan | 250DFBE SPECF | K910436134 | | 225 kw | non | juin-14 | 1 | jour | | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | CH St Raphaël | 84 rue du foyer St Raphaël | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | int | Laser | TA2104A | M12228 | | 180 kw | non | juin-14 | 1 | jour | | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | CH St Gervais | 70 rue St Étienne St Gervais | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | ext | kohler | 180ROZ181 | 287141 | | 180kw | non | juin-14 | 1 | jour | | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | CH Ste Claire | 80 Boul Bégin St Claire | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | int | kohler | 250RROZ091 | 284624 | | 250 kw | non | juin-14 | 1 | jour | | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | CH St Anselme | 40 Chemin St Marc St Anselme | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | int | Onan | 250DFBE54743F | A920443737 | | 250 kw | non | juin-14 | 1 | jour | | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | Ch de Ste Croix | 6245 rue Principale Ste Croix | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | int | Kohler | 200R2D71 | 284624 | | 250 kw | non | juin-14 | 1 | jour | | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | CH St Sylvestre | 828 rue Principale St Sylvestre | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | int | Laser | TA 180A | | | 180kw | non | juin-14 | 1 | jour | | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | CH St Flavien | 82 rue Principale St Flavien | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | int | Kato | | | | 125 kw | non | juin-14 | 1 | jour | | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | CH St Apollinaire | 12 rue industrielle St Apollinaire | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | int | Kohler | 300ROZD91 | 337509 | | 300 kw | non | juin-14 | 1 | jour | | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | CH paul Gilbert | 9330 Boul du Centre hospitalier Charny | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | ext | Kohler | 800REOZMB | 3019103 | | 800 kw | non | juin-14 | 1 | jour | | |
| ***CSSS ALPHONSE-DESJARDINS*** | CH/CLSC Ste Marie | 775 Boul Étienne Raymond St Marie | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | int | Kohler | 400REOZVC91 | 214331 | | 400 kw | non | juin-14 | 1 | jour | | |
| ***CLSC/CH de Montmagny*** | | 168, rue St-Joseph, Montmagny (QC), G5V 1H8 | Pierre Coulombe | | | Onan 100.0DXDB-H-32462A | | I887100759 | ? | | | 14-oct-16 | | | | |
| ***CH de St-Fabien-de-Panet*** | | 19, rue Principale St-Fabien-de-Panet (Qc), G0R 2J0 | François Brisson | | Local 130 | Kohler 100ROZJ91, 100 Kw | | 291445 | ? | | | 14-oct-16 | | | | |
| ***CH de Cap St-Ignace*** | | 146, du Manoir Est Cap St-Ignace (Qc), G0R 1H0 | Gaétan Deschênes | | Local S-23 | Kohler 125ROZJ91, 125 Kw | | 351557 | 1995 | | | 14-oct-16 | | | | |
| ***CLSC/CH de St-Jean-Port-Joli*** | | 430, rue Jean-Leclerc St-Jean-Port-Joli (Qc), G0R 3G0 | Pascal Gamache | | Local 10 | Brown Boveri BBC, 130 Kw | | 416 | ? | | | 31-janv-14 | | | | |
| ***CLSC de St-Pamphile*** | | 103, du Foyer Nord St-Pamphile (Qc) G0R 3X0 | Patrick Rioux | | Garage extérieur | Kohler 80ROZJ91, 80 Kw | | 291603 | ? | | | 31-janv-15 | | | | |
| ***Hôpital de Montmagny*** | | 350, boul. Taché Ouest Montmagny (Qc) G5V 3R8 | Gilbert Caron | | Local 0457 | Détroit Diesel Spectrum 350 Kw | | 8VF160549 | ? | | | 31-mars-14 | | | | |
| ***Hôpital de Montmagny*** | | 350, boul. Taché Ouest Montmagny (Qc) G5V 3R8 | Gilbert Caron | | Garage extérieur | Kohler 600REOZM91, 600 KW | | 2186940 | 2008 | | | 31-mars-14 | | | | |
| ***Maisons d'hébergement de Ste-Perpétue*** | | 22, rue des Loisirs Ste-Perpétue (Qc), G0R 3Z0 | Patrick Rioux | | Extérieur | Kohler 230REOZJB91, 230 Kw | | 2263836 | 2009 | | | 31-déc-14 | | | | |
| ***Maisons d'hébergement de St-Eugène*** | | 2, rue de la Madone L'Islet (Québec) G0R 1X0 | Gabriel D'Anjou | | Extérieur | Kohler 230REOZJB91, 230 Kw | | 2263837 | 2009 | | | 31-déc-14 | | | | |

| | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ***Vigi Santé Ltée*** | Vigi Notre-dame-de-Lourdes | 80 Rue Principale, St-Michel de Bellechasse, Qc, G0R 3S0 | Annie Lamarre | Julian Simonetta | Génératrice extérieure à l'arrière | Kohler | 100R0ZJ | C/2228100 | 2008 | 100 kW | ? | 31-mars-14 | 2/an | avril/octobre | non | |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

ANNEXE 2.00A
GROUPES ÉLECTROGÈNES

| PRIX ENTRETIEN PRÉVENTIF ($) | | | | TRAVAUX CORRECTIFS HORS CONTRAT Taux horaire ($/hre) | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 2015-2016 | 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 | JOUR 7h à 17h00 | SOIR 17h00 à 23h59 | NUIT / FIN DE SEM. / JOURS FÉRIÉS |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | |

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | |

ANNEXE 2.00A
GROUPES ÉLECTROGÈNES

ANNEXE 2.00A
GROUPES ÉLECTROGÈNES

| | | | | | | | | | | | | | ENTRETIEN PRÉVENTIF SOUHAITÉ | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | NOM DU RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE DES ACHATS | LOCALISATION DE L'APPAREIL ou BÂTIMENT | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'ACHAT | AMPÉRAGE / VOLTAGE | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | DATE FIN CONTRAT | FRÉQUENCE DES VISITES DÉSIRÉES (nrb. / an) | PLAGE HORAIRE DÉSIRÉE | TESTS ANALYSE DES FLUIDES (oui / non) | 2014-2015 |
| ***CSSS KAMOURASKA*** | HNDF | 1201, 6IÈME AVENUE LA POCATIÈRE | ROBERT BÉRUBÉ | MICHEL GENDRON | GARAGE EXTÉRIEUR | DETROIT | 8065-7416 300KW | 6VF179515 | 1990 | 300/600 | OUI | 30/04/2014 | 1/AN | 8H À 16H | OUI | |
| ***CSSS KAMOURASKA*** | HNDF | 1201, 6IÈME AVENUE LA POCATIÈRE | ROBERT BÉRUBÉ | MICHEL GENDRON | A-033 | CUMMINS | 6CTA | 44606098 | 1991 | 150/600 | OUI | 30/04/2014 | 1/AN | 8H À 16H | OUI | |
| ***CSSS KAMOURASKA*** | CTM | 100, DE LA PETITE ANSE, RIVIÈRE-OUELLE | ROBERT BÉRUBÉ | MICHEL GENDRON | GARAGE EXTÉRIEUR | CUMMINS | 23002MBB H133982A | A897101060 | 1989 | 230/600 | OUI | 30/04/2014 | 1/AN | 8H À 16H | OUI | |
| ***CSSS KAMOURASKA*** | CA | 575, AVENUE MARTIN ST-PASCAL | ROBERT BÉRUBÉ | MICHEL GENDRON | GARAGE | CONTOLBEC | TA-200-6A | 004-032 | 1990 | 200/600 | OUI | 30/04/2014 | 1/AN | 8H À 16H | OUI | |
| ***CSSS KAMOURASKA*** | CDA | 127, RUE GALARNEAU ST-PACÔME | ROBERT BÉRUBÉ | MICHEL GENDRON | GARAGE | KOHLER | 180R0Z91 | 302603 | 1992 | 180/600 | OUI | 30/04/2014 | 1/AN | 8H À 16H | OUI | |
| ***CSSS KAMOURASKA*** | CVM | 404, DU FOYER ST-ALEXANDRE | ROBERT BÉRUBÉ | MICHEL GENDRON | GARAGE | CARTERPILLER | 32087W 7918 | | 1990 | 160/600 | OUI | 30/04/2014 | 1/AN | 8H À 16H | OUI | |
| ***Centre jeunesse du Bas-Saint-Laurent*** | Complexe 404 Ross | 404, avenue Ross, Rimouski, G5L 6J2 | Mathieu Bourassa | Mathieu Bourassa | Annexe | Volvo | 200 kW | - | 1999 | 208 V | Oui | 2014-04-30 | 1 / an | 8h-17h | Oui | |
| ***Centre jeunesse du Bas-Saint-Laurent*** | Villa Fraserville | 70, rue Saint-Henri, Rivière-du-Loup, G5R 2A1 | Mathieu Bourassa | Mathieu Bourassa | Sous-sol | Faguy | 300kW | - | 1987 | 208V | Oui | 2014-04-30 | 1 / an | 8h-17h | Oui | |
| ***CSSS DES BASQUES*** | | 550, NOTRE-DAME EST | ANDREE MICHAUD | VICKY MALENFANT-ROY | STATIONNEMENT SUD | VOLVO | TAD1641GE | D16-028387-C3A | 2008 | 600 VOLT/500KVA | OUI | 2014-05-31 | 1/an | de jour | NON | |
| ***CSSS DE TÉMISCOUATA*** | CH NOTRE-DAME-DU-LAC | 58, RUE DE L'ÉGLISE | MARIO DESCHÊNES | DANY GODBOUT | HÔPITAL | DÉTROIT | 16VZ1 | 16VA491 | 1971 | 400KW 347/600V | OUI | 2014-04-30 | 1 | JOUR | OUI | |
| ***CSSS DE TÉMISCOUATA*** | CHSLD DE RIVIÈRE-BLEUE | 45, RUE DU FOYER | MARIO DESCHÊNES | DANY GODBOUT | CHSLD | DÉTROIT | 4-Z1 | 4A0266870 | 1983 | 125 KW 347/600V | NON | 2014-04-30 | 1 | JOUR | OUI | |
| ***CSSS DE TÉMISCOUATA*** | CHSLD DE SQUATEC | 10, RUE ST-ANDRÉ | MARIO DESCHÊNES | DANY GODBOUT | CHSLD | KOHLER | 150ROZK | 4S13 | 2000 | 150 KW 120/208V | NON | 2014-04-30 | 1 | JOUR | OUI | |
| ***CSSS DE TÉMISCOUATA*** | CHSLD DE ST-LOUIS | 25, RUE ST-PHILIPPE | MARIO DESCHÊNES | DANY GODBOUT | CHSLD | JOHN-DEER | 6076 | RG6076A-1439701 | 1992 | 160KW 120/208V | NON | 2014-04-30 | 1 | JOUR | OUI | |
| ***CSSS DE TÉMISCOUATA*** | CLSC DE POHÉNÉGAMOOK | 1922, RUE ST-VALLIER | MARIO DESCHÊNES | DANY GODBOUT | CLSC | ISUZU | 6BB1 | 509056 | 1981 | 78KW 347/600V | NON | 2014-04-30 | 1 | JOUR | OUI | |
| ***CSSS RIVIERE DU LOUP*** | CHRGP | 75 RUE ST-HENRI, RDL | GUYLAINE BOUCHER, INTERIM | HELEN LA VIOLETTE, INTERIM | BATIMENT ATTENANT A LA BATISSE | MTU12V2000 | 800NXC6DT2 | 364087-1-2-0913 | 2014 | 962/600 | AUCUNE INFO | 2016 | 1FS/AN | 8 À 16H | OUI | |
| ***CSSS RIVIERE DU LOUP*** | CHRGP | 75 RUE ST-HENRI, RDL | GUYLAINE BOUCHER, INTERIM | HELEN LA VIOLETTE, INTERIM | BATIMENT ATTENANT A LA BATISSE | MTU12V2000 | 800NXC6DT2 | 364087-1-1-0913 | 2014 | 962/600 | AUCUNE INFO | 2016 | 1FS/AN | 8 À 16H | OUI | |
| ***CSSS RIVIERE DU LOUP*** | CHSLD ST-JOSEPH | 28 RUE JOLY, RDL | GUYLAINE BOUCHER, INTERIM | HELEN LA VIOLETTE, INTERIM | SOUS SOL | DETROIT | 70837305 | 8VA224704 | 1996 | 347/600 | AUCUNE INFO | 30-avr-14 | 1FS/AN | 8 À 16H | OUI | |
| ***CSSS RIVIERE DU LOUP*** | CHSLD ST-ANTONIN | 286, RUE PRINCIPALE, ST-ANTONIN | GUYLAINE BOUCHER, INTERIM | HELEN LA VIOLETTE, INTERIM | LOCAL ATTENANT A LA BATISSE | DETROIT | GR85240-6A | 8VA282615 | 1975 | 347/600 | AUCUNE INFO | 30-avr-14 | 1FS/AN | 8 À 16H | OUI | |
| ***CSSS Rimouski-neigette*** | HOP | 150 ave rouleau, Rimouski | Mathieu Leblanc | Sylvie St-Laurent | FR193 | Detroit Diesel | 1000DS60 | 363416 | 1991 | 1000kw | oui | mai-14 | 1/ans | jour | oui | |
| ***CSSS Rimouski-neigette*** | HOP | 150 ave rouleau, Rimouski | Mathieu Leblanc | Sylvie St-Laurent | FR193 | Detroit Diesel | GE12s390-6A | 12VA48554 | 1976 | 390KW | oui | mai-14 | 1/ans | jour | oui | |
| ***CSSS Rimouski-neigette*** | CHSLD | 645 boul.St-Germain, Rimouski | Mathieu Leblanc | Sylvie St-Laurent | côté du CHSLD | volvo | TAD1641GE | _ | 2011 | 606KW | oui | mai-14 | 1/ans | jour | oui | |
| ***CSSS MATAPEDIA*** | 1 | 135 AVENUE GAÉTAN-ARCHAMBAULT | JOSEPH ARSENAULT | RÉAL GONTHIER | CHAUFFERIE | CATERPILLARD | 3412 | 3685210 | 2005 | 650KW,812,5 KVA 347/600 V 60HZ | OUI | 30-avr-14 | 1 | JOUR | | |
| ***RÉSIDENCE MARIE ANNE OUELLET*** | 2 | 6 RUE TURBIDE LAC AU SAUMON | JOSEPH ARSENAULT | RÉAL GONTHIER | SOUS SOL | DETROI | 6V92 | 132707-91 | 1991 | D,D270 KW 347/600V | OUI | 30-avr-14 | 1 | JOUR | | |
| ***CSSS de Matane*** | Hôpital (siège social) | 333, rue Thibault, Matane, Qc G4W 2W5 | François Dubé | Yolande Gagnon | 330 | Détroit Diésel | 400 KW | 12VA72065 | 1981 | 600V | oui | 31-janv-14 | 1 | 8 à 16 heures | oui | |
| ***CSSS de Matane*** | Centre d'hébergement de Matane | 150, ave st-Jérôme, Matane, Qc G4W 3A2 | François Dubé | Yolande Gagnon | SS-18 | Détroit Diésel | 200 KW | 6A439454 | 1984 | 600V | oui | 31-janv-14 | 1 | 8 à 16 heures | oui | |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

| PRIX ENTRETIEN PRÉVENTIF ($) | | | | TRAVAUX CORRECTIFS HORS CONTRAT Taux horaire ($/hre) | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 2015-2016 | 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 | JOUR 7h à 17h00 | SOIR 17h00 à 23h59 | NUIT / FIN DE SEM. / JOURS FÉRIÉS |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | |

ANNEXE 2.00A
GROUPES ÉLECTROGÈNES

| | | | | | | | | | | | | | ENTRETIEN PRÉVENTIF SOUHAITÉ | | | PRIX ENT | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | NOM DU RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE DES ACHATS | LOCALISATION DE L'APPAREIL ou BÂTIMENT | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'ACHAT | AMPÉRAGE / VOLTAGE | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | DATE FIN CONTRAT | FRÉQUENCE DES VISITES DÉSIRÉES (nrb. / an) | PLAGE HORAIRE DÉSIRÉE | TESTS ANALYSE DES FLUIDES (oui / non) | 2014-2015 | 2015-2016 |
| ***CSSS Haut Saint-Maurice*** | | 885, boul. Ducharme La Tuque G9X 3C1 | Yves Tessier | Josée Charest | Bâtiment principal 2e ss | Carterpillar | D353D | 46800888 | 1962 | 361A | non | 2014-01-31 | 1 | jour | oui | | |
| ***CSSS Haut Saint-Maurice*** | | 885, boul. Ducharme La Tuque G9X 3C1 | Yves Tessier | Josée Charest | Bâtiment administratif | Detroit | GES140-6A | 6A-184058 | | 156a | non | 2014-01-31 | 1 | jour | oui | | |
| ***CSSSBNY*** | CENTRE D'HÉBERGEMENT ST-CÉLESTIN | 475, Rue Houde St-Célestin, Qc, J0C 1G0 | Steve Cournoyer | Line Thériault | À l'extérieur du bâtiment | DÉTROIT DIESEL | 6V71 spec 1063-7305 | 06A464984 | N/D | N/D | non | 30-avr-14 | idem au contrat actuel | 8H00 à 16H00 | Oui huile du moteur | | |
| ***CSSSBNY*** | CENTRE CHRIST ROI | 675, Rue St-Jean-Baptiste Nicolet, Qc, J3T 1S4 | Steve Cournoyer | Line Thériault | Garage | KOHLER | 400ROZD91 | 288776 | N/D | V=610 A=270 | non | 30-avr-14 | idem au contrat actuel | 8H00 à 16H00 | Oui huile du moteur | | |
| ***CSSSBNY*** | CENTRE D'HÉBERGEMENT ROMAIN-BECQUET | 255 Route Marie-Victorin St-Pierrre-les-Becquets Qc, G0X 2Z0 | Steve Cournoyer | Line Thériault | À l'extérieur du bâtiment | KOHLER | 60R0ZJ | 0632216 | N/D | N/D | non | 30-avr-14 | idem au contrat actuel | 8H00 à 16H00 | Oui huile du moteur | | |
| ***CSSSBNY*** | CENTRE FORTIERVILLE | 216, Rue Principale Fortierville, Qc, G0S 1J0 | Steve Cournoyer | Line Thériault | À l'extérieur du bâtiment | PERKINS | 1006.6T | YB35013 | N/D | N/D | non | 30-avr-14 | idem au contrat actuel | 8H00 à 16H00 | Oui huile du moteur | | |
| ***CSSSBNY*** | CENTRE FILLES DE LA SAGESSE | 1275, Rue St-Jean-Baptiste Nicolet, Qc, J3T 1W4 | Steve Cournoyer | Line Thériault | Au sous-sol | KOHLER | 40ROZJ91 | 351381 | N/D | N/D | non | 30-avr-14 | idem au contrat actuel | 8H00 à 16H00 | Oui huile du moteur | | |
| ***CSSSBNY*** | CENTRE D'HÉBERGEMENT LUCIEN SHOONER | 50, Lt-Gouv-Paul-Comtois Pierrerville, Qc, J0J 1J0 | Steve Cournoyer | Line Thériault | | KOHLER | 125REZGB | SGM323MT6 | B/D | N/D | non | 30-avr-14 | idem au contrat actuel | 8H00 à 16H00 | Oui huile du moteur | | |
| ***CJMCQ*** | CR Bourgeois | 2735 rue Papineau Trois-Rivières G8Z 1N8 | Simon Vandal (Tech. Bâtiment) Yves Doucet (resp. sur place 819 692-0437) | Caroline Ayotte | Appenti extérieur sur terrain du CR Bourgeois | Kohler | 45RZ | 643985 | 1999 | 40KW / 600V | oui | 2014-04-30 | 2 | 8h00 à 12h00 | non | | |
| ***CJMCQ*** | CR Laforest | 3100 boul. Lemire Drummondville J2B 7R2 | Simon Vandal (Tech. Bâtiment) Daniel Rouleau (resp. sur place 819 471-2139) | Caroline Ayotte | Dans salle mécanique S-132 | Allis-Chalmer | 17000MK11 | 17-04206 | 1980 ou avant | 175KW / 600V | oui | 2014-04-30 | 2 | 8h00 à 12h00 | non | | |
| ***CJMCQ*** | Centre administratif | 1455 boul. du Carmel Trois-Rivières G8Z 3R7 | Simon Vandal (Tech. Bâtiment) Simon Vandal (resp. sur place 819 696-7783) | Caroline Ayotte | À l'extérieur, enceinte grillagée | Olympian | G40F3 | NFS02541 | 2005 | 36 KW / 600V | oui | pas de contrat actuellement | 2 | 8h00 à 12h00 | non | | |
| ***CSSS ÉNERGIE*** | CRSM | 1705, Av. Georges, Shawinigan,Qc. G9N 2N1 | Étienne Bussières | Carmen Fugère | S.4 | GÉNÉRAL DIESEL INC, QUÉBEC | 6E65190-6A | 6A-0325340 | n.d. | 229A/600V | OUI | 30-avr-14 | Selon la norme C282-F09 | jour de semaine | oui | | |
| ***CSSS ÉNERGIE*** | CHJG | 243, 1ere Rue, Shawinigan, Qc, G9N 1K2 | Étienne Bussières | Carmen Fugère | 53 | MANDEM | 420 | 3705316 | n.d. | 133,3A/347-600V | OUI | 30-avr-14 | Selon la norme C282-F09 | jour de semaine | oui | | |
| ***CSSS ÉNERGIE*** | CHSM | 555 Av. de la Station, Shawinigan, Qc, G9N 1V9 | Étienne Bussières | Carmen Fugère | B1029-A | KOHLER (POWER SYSTEM) | 200R0ZD91 | 360096 | n.d. | 241A/600V | OUI | 30-avr-14 | Selon la norme C282-F09 | jour de semaine | oui | | |
| ***CSSS ÉNERGIE*** | CHL | 1650, 6e Avenue, Grand-Mère, Qc, G9T 2K4 | Étienne Bussières | Carmen Fugère | S013 | CATERPILLER (OLYMPIAN) | D200P3 | OLY00000HNN02552 | 2007 | 241A/600V | OUI | 30-avr-14 | Selon la norme C282-F09 | jour de semaine | oui | | |
| ***CSSS ÉNERGIE*** | HCM | 50, 19e Rue, Shawinigan-Sud, Qc, G9P 5K1 | Eric Gilbert | Lyne Goyette | N° Porte ext: 6 | CATERPILLER | SR4B-GD (Moteur: C32) | G5B00320 | 2007 | 1203A/600V | OUI | 30-avr-14 | Selon la norme C282-F09 | jour de semaine | oui | | |
| ***CSSS ARTHABASKA et de l'ÉRABLE*** | Hôtel-Dieu d'Arthabaska | 5, rue des Hospitalières, Victoriaville, Qc, G6P 6N2 | Michaël Dargy | Caroline Hébert | Garage | Caterpillar | C32 | (en cours d'achat) | 2014 | 1000kW / 600V | oui | 29-août-16 | 1x / an | 1x / an | N | | |
| ***CSSS ARTHABASKA et de l'ÉRABLE*** | Hôtel-Dieu d'Arthabaska | 5, rue des Hospitalières, Victoriaville, Qc, G6P 6N2 | Michaël Dargy | Caroline Hébert | Local A2262-3 | Kohler | 800R0ZD4 | 0709818 | 2001 | 810 kW / 600V | oui | 29-août-16 | 1x / an | 1x / an | N | | |
| ***CSSS ARTHABASKA et de l'ÉRABLE*** | Centre d'hébergement des Étoiles d'Or | 10, rue l'Heureux, Warwick, Qc, J0A 1M0 | Michaël Dargy | Caroline Hébert | Garage | Onan | 125-CDYD 18R-88C | 18R88C | 1983 | 125 kW / 480V | non | 30-juin-13 | 1x / an | 1x / an | N | | |
| ***CSSS ARTHABASKA et de l'ÉRABLE*** | Centre d'hébergement du Chêne | 61, rue de l'Ermitage, Victoriaville, G6P 6X4 | Michaël Dargy | Caroline Hébert | Entrée Électrique | Faguy-Onan | 250-OCDYB-9XB | A760995322 | 1976 | 250 kW / 600V | non | 30-juin-13 | 1x / an | 1x / an | N | | |
| ***CSSS ARTHABASKA et de l'ÉRABLE*** | Centre d'hébergement du Roseau | 61, rue de l'Ermitage, Victoriaville, G6P 6X4 | Michaël Dargy | Caroline Hébert | Local S-020 | Faguy-Onan | 90-OCDYC-9XR | 22477 | 1974 | 90 kW / 600V | non | 30-juin-13 | 1x / an | 1x / an | N | | |
| ***CSSS ARTHABASKA et de l'ÉRABLE*** | Centre d'hébergement du Roseau | 61, rue de l'Ermitage, Victoriaville, G6P 6X4 | Michaël Dargy | Caroline Hébert | Débarcadère | Kohler | 100 ROZJ8L | 300116 | 2001 | 100 kW / 208V | non | 30-juin-13 | 1x / an | 1x / an | N | | |

| | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ***CSSS ARTHABASKA et de l'ÉRABLE*** | Centre d'hébergement de Saint-Eusèbe | 435, rue Saint-Jacques Est, Princeville, Qc, G6L 5C5 | Michaël Dargy | Caroline Hébert | Extérieur | Kohler | 125 R07J81 | 297426 | 1992 | 125 kW / 208V | non | 30-juin-13 | 1x / an | 1x / an | N | | |
| ***CSSS ARTHABASKA et de l'ÉRABLE*** | CLSC de l'Érable | 1331, rue St-Claixte, Plessisville, Qc, G6L 1P4 | Michaël Dargy | Caroline Hébert | Local 0203 | General Diesel | GE4B90-6A | 04A0221535 | 1977 | 90 kW / 600V | non | 30-juin-13 | 1x / an | 1x / an | N | | |
| ***CSSS ARTHABASKA et de l'ÉRABLE*** | CLSC de la Samare | 1450, avenue Trudelle, Plessisville, G6L 3K4 | Michaël Dargy | Caroline Hébert | Remise extérieure | SimPower | SP100D3PH | 4141 | 1979 | 100 kW / 208V | non | 30-juin-13 | 1x / an | 1x / an | N | | |
| ***CSSS ARTHABASKA et de l'ÉRABLE*** | Centre d'hébergement des Quatre-Vents | 2180, rue Bécancour, Lyster, Qc, G0S 1V0 | Michaël Dargy | Caroline Hébert | Remise extérieure | Kohler | 100 ROZJ8I | 282344 | 1973 | 100 kW / 208V | non | 30-juin-13 | 1x / an | 1x / an | N | | |
| ***CSSS ARTHABASKA et de l'ÉRABLE*** | Centre d'hébergement du Sacré-Coeur | 230, rue Principale, St-Ferdinand, Qc, G0N 1N0 | Michaël Dargy | Caroline Hébert | Pavillon N | Cummins | VT12700 | 763255 | 1972 | 350 kW / 600V | non | 30-juin-13 | 1x / an | 1x / an | N | | |
| ***CSSS MASKINONGE*** | COMTOIS | 41, BOUL. COMTOIS LOUISEVILLE | CLAUDE DUFRESNE | HELENE LIVERNOCHE | A L'ARRIERE DU BATIMENT | FAGUAY | S6NPT | 11348 | 1984 | 347/600 380 kw | OUI | 31-05-2014 | 1 | 8 h - 15 h | OUI | | |
| ***CSSS MASKINONGE*** | RAD | 450, 2E RUE LOUISEVILLE | CLAUDE DUFRESNE | HELENE LIVERNOCHE | ACCES PAR LA 9E AVENUE - RECEPTION DES MARCHANDISES | KOHLER | 400REOZVCV | 2174573 | 2008 | 120/240 360 kw | OUI | 31-05-2014 | 1 | 8 h - 15 h | OUI | | |
| | | 41, BOUL. COMTOIS LOUISEVILLE | | | **INVERSEUR** | ASCO | | GD10667A | | 600 AMP | | 31-05-2014 | 1 | 8 h - 15 h | | | |
| | | 450, 2E RUE LOUISEVILLE | | | **INVERSEUR** | KOHLER | POWER SYSTEM | GD6945 | 2008 | 601 AMP | | 31-05-2014 | 1 | 8 h - 15 h | | | |
| ***CSSS de la Vallée-de-la-Batiscan*** | C.héb & CLSC Mgr Paquin | 580, Rue du Couvent, St-Tite, G0X 3H0 | Marc Dontigny | Charles Legendre | Bâtiment | Paramount Toronto | GG 180DWMA-SS-SB | C01009G1901 | 2013 | 180 Kw/208 Volts 3 Ph. | Bâtiment | Aucun | 1 | 8.00 a 17.00 | oui | | |
| ***CSSS de la Vallée-de-la-Batiscan*** | CLSC de St-Tite | 750, Rue du Couvent, St-Tite, G0X 3H0 | Marc Dontigny | Charles Legendre | Bâtiment | SMDO | TM16MS2M | 01Z/2447512-0 | 2013 | 15 Kw/240Volts | Bâtiment | Aucun | 1 | 8.00 a 17.00 | oui | | |
| ***CSSS de la Vallée-de-la-Batiscan*** | CLSC de Ste-Geneviève-de-Batiscan | 90, Ch. Rivière-à-Veillet Ste-Geneviève-de-Batiscan, G0X 2R0 | Marc Dontigny | Charles Legendre | Bâtiment | KOHLER | 12RES | 2315222 | 2010 | 12 Kw/240Volts | Bâtiment | Aucun | 1 | 8.00 a 17.00 | oui | | |
| ***CSSS de la Vallée-de-la-Batiscan*** | C.héb & CLSC de Ste-Thècle | 651, Rue St-Jacques Ste-Thècle, G0X 3G0 | Marc Dontigny | Charles Legendre | Bâtiment | ONAN | GEN K900357861 | B917102062 | 1991 | 80 Kw/208 Volts 3 Ph. | Bâtiment | Aucun | 1 | 8.00 a 17.00 | oui | | |
| ***CSSS de la Vallée-de-la-Batiscan*** | C.héb & CLSC de St-Narcisse | 361, Rue du Collège St-Narcisse, G0X 2Y0 | Marc Dontigny | Charles Legendre | Bâtiment | ONAN | 150-ODMBB-H30631A | GEN150KW6003 D-R | 2012 | 150 Kw/600 Volts 3 Ph. | Bâtiment | Aucun | 1 | 8.00 a 17.00 | oui | | |
| ***CSSS de la Vallée-de-la-Batiscan*** | C.héb & CLSC de Ste-Anne-de-la-Pérade | 60, Rue de la Fabrique Ste-Anne-de-la-Pérade, G0X 2J0 | Marc Dontigny | Charles Legendre | Bâtiment | ONAN | 200DFAA | A97062747 | 2011 | 200 Kw/600 Volts 3 Ph. | Bâtiment | Aucun | 1 | 8.00 a 17.00 | oui | | |
| ***Vigi Santé Ltée*** | Vigi Les Chutes | 5000 Avenue Albert-Tessier, Shawinigan, Qc, G9N 8P9 | Pierre-Charles Losier | Julian Simonetta | Local de génératrice au sous-sol | Kohler | 200R0Z291 | 244336 | 1989-06-27 | 200 kW | ? | 31-mars-14 | 2/an | avril/octobre | non | | |

***gnature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

| RETIEN PRÉVENTIF ($) | | | TRAVAUX CORRECTIFS HORS CONTRAT Taux horaire ($/hre) | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 | JOUR 7h à 17h00 | SOIR 17h00 à 23h59 | NUIT / FIN DE SEM. / JOURS FÉRIÉS |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |

ANNEXE 2.00A
GROUPES ÉLECTROGÈNES

ANNEXE 2.00A
GROUPES ÉLECTROGÈNES

| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | NOM DU RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE DES ACHATS | LOCALISATION DE L'APPAREIL ou BÂTIMENT | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'ACHAT | AMPÉRAGE / VOLTAGE | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | DATE FIN CONTRAT |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ***IUSMQ*** | | 2601,chemin de la canardière | M.Falardeau | Alain Latulippe | Centrale R-1101 | Hewitt | 3508 DITA JON | 4GM00545 | 2000 | 347/600 V | oui | mai-14 |
| ***IUSMQ*** | | 2601,chemin de la canardière | M.Falardeau | Alain Latulippe | Centrale R-00404 | CUMMINS | KTA37-G4 | 33124484 | 1993 | 347/600 V | oui | mai-14 |
| ***IUSMQ*** | | 2601,chemin de la canardière | M.Falardeau | Alain Latulippe | P.R.R B-059 | Detroit Diesel | 8V71 | 8VA446041 | 1987 | 347/600 V | non | 14-mai |
| ***CSSS de Charlevoix*** | Hôpital de Baie-Saint-Paul | 74, rue Ambroise-Fafard, Baie-Saint-Paul (Québec) G3Z 2J6 | Alain Jacob | | Hopital de BSP | CATERPILLAR | 3412 | CAT00000T9EP01926 | 2002 | 600 / 963 A | | |
| ***CSSS de Charlevoix*** | Hôpital de Baie-Saint-Paul | 74, rue Ambroise-Fafard, Baie-Saint-Paul, Qc G3Z 2J6 | Alain Jacob | | Hopital de BSP | Alys - Chalmer (BBC Brown Boveri) | 523 | C363-331-703 | | 347/600 / 301A | | |
| ***CSSS de Charlevoix*** | Hôpital de La Malbaie | 303 rue Saint-Étienne, La Malbaie, Qc, G5A 1T1 | Vaughn Boies | | Hopital de La Malbaie | Kohler | 300 Ewozv-4ua13 | | 2005 | 347/600/ 144A | | |
| ***CSSS de Charlevoix*** | Centre Hébergement Bellerive | 555, Boul. de Comporté, La Malbaie, Qc, G5A 1W3 | Vaughn Boies | | CH Bellerive | Spectrum Detroit Diesel | 150DS560 | | | 347/650/ 90 A | | |
| ***CSSS de Charlevoix*** | Centre Hébergement Pierre-Dupré | 10, rue Boivin, Baie Saint-Paul, Qc, G3Z 1S8 | Vaughn Boies | | CH Pierre-Dupré | Manden | 2704ET, Moteur FORD | | | 600 / 84 A | | |
| ***CSSS de Charlevoix*** | Centre Hébergement Clermont | 6, rue du Foyer, C.P. 520, Clermont, Qc, G4A 1G8 | Vaughn Boies | | CH Clermont | KOHLER | 180R02J91 | | | 347/600 / 193 A | | |
| ***CSSS de Charlevoix*** | Centre Hébergement St-Siméon | 371, rue St_laurent, S-Simeon, Qc, G0T 1X0 | Vaughn Boies | | CH St-Siméon | John Deere | TA-5X-3A | | | 120/240 / 302 A | | |
| ***Centre d'hébergement du Boisé*** | CH du Boisé | 3690, boul. Neilson | Stéphan Pichette | Stéphan Pichette | 5 | Kohler | 230REOZJB | 2149314 | 2007 | 400 amps V:347/600 | inconnu | 2014-12-31 |
| ***Centre jeunesse de Québec*** | Escale | 4810, Escoffier Québec G1Y 3A1 | Andrée Papillon | Catherine Laplante | Local K0-14,1 | General Diesel | BR6570-4A 70KW | 690515/3285 | 1974 | 120/208 | non | 31 /12/2014 |
| ***Centre jeunesse de Québec*** | Gouvernail | 3510, Cambronne Québec G1E 7H2 | Andrée Papillon | Catherine Laplante | Local #1009C | Kohler | 250ROZD91 | 388520 | 1998 | 347/600 | non | 31 /12/2014 |
| ***Centre jeunesse de Québec*** | Mont D'Youville | 2915, Ave Bourg-Royal Québec G1C 3S2 | Andrée Papillon | Catherine Laplante | Chaufferie | General Diesel | YI-978 40 KW | 19 B 55 | inconnu | 600 | non | 31 /12/2014 |
| ***Centre jeunesse de Québec*** | Mont D'Youville | 2915, Ave Bourg-Royal Québec G1C 3S2 | Andrée Papillon | Catherine Laplante | Chaufferie | Onan | DGCG 5746951 80 kW | A060869967 | 2005 | 600 | non | 08/03/2014 |
| ***CRDI de Québec*** | Siège Social | 7843 rue des Santolines | Michel Martin | René Sergerie | local SP-6 au sous-sol du Pavillon Roger-Morin. | Cummins | ONAN | A920441967 | date de fabrication 1992-01-10 | 270A | non | 10-mars-14 |
| ***Hôpital Jeffery Hale - Saint-Brigid's*** | Jeffery Hale | 1250, ch. Sainte-Foy | Marcel Péloquin | Marcel Péloquin | Centrale thermique | Detroit | DR GLS-200-6A | | 1984 | 600 | | |
| ***Hôpital Jeffery Hale - Saint-Brigid's*** | Jeffery Hale | 1250, ch. Sainte-Foy | Marcel Péloquin | Marcel Péloquin | Niveau G | Kohler | 100 r0z j91 | | 1991 | 600 | | |
| ***Hôpital Jeffery Hale - Saint-Brigid's*** | Saint-Brigid's | 1645, ch. Saint-Louis | Marcel Péloquin | Marcel Péloquin | Stationnement | Hewitt | LC6 | | 2011 | 600 | | |
| ***Partagec inc.*** | Vitré | 2255 de Vitré | Guillaume Langlois | Sylvie Desrosiers | Sous sol | Caterpillard | D398A | 66B1085 | environ 1966 | 600V | oui automatique | aucune |
| ***CSSS Vieille Capitale*** | HGQ | 260 boul. Langelier | Gaétan Pépin | Tony Dubé | 102 Aile E | Detroit | 400DS60 | 353866 | ? | 400Kw/600V | non | 22-nov-15 |
| ***CSSS Vieille Capitale*** | CR | 900 boul. Wilfrid-Hamel | Gaétan Pépin | Tony Dubé | 1002 Aile E | Detroit | 7163-7000 | 16VA592B | 1970 | 375Kw/600V | non | 22-nov-15 |
| ***CSSS Vieille Capitale*** | HV3 | 383 ch. Ste-Foy | Gaétan Pépin | Tony Dubé | Extérieur | Caterpillar | D50-6 | 11E185M1 | 2012 | 50Kw/347/600V | non | 22-nov-15 |
| ***CSSS Vieille Capitale*** | LF | 925 rue Turnbull | Gaétan Pépin | Tony Dubé | 19 | GM | 7083-7305 | 8VA397118 | 1983 | 250Kw/347/600V | non | 22-nov-15 |
| ***CSSS Vieille Capitale*** | LH | 1550 de la Pointe-aux-Lièvres-Nord | Gaétan Pépin | Tony Dubé | Extérieur | Detroit | 8063-7416 | X19103 | ? | 300Kw/120/208V | non | 22-nov-15 |
| ***CSSS Vieille Capitale*** | LIM | 1401 chemin de la Canardière | Gaétan Pépin | Tony Dubé | B-076.1 | Volvo | 300REOZV | 2166762 | 2008 | 300Kw/347/600V | non | 22-nov-15 |
| ***CSSS Vieille Capitale*** | NDL | 105 rue Hermine | Gaétan Pépin | Tony Dubé | 118 | Kohler | 300ROZD91 | 379-329 | ? | 300Kw/600V | non | 22-nov-15 |
| ***CSSS Vieille Capitale*** | SA | 1451 boul. Père-Lellièvre | Gaétan Pépin | Tony Dubé | Extérieur | Kohler | 300REOZD | 668213 | ? | 300Kw/347/600V | non | 22-nov-15 |
| ***CSSS Vieille Capitale*** | SC | 1 avenue Sacré-Cœur | Gaétan Pépin | Tony Dubé | USINSC-R10 | Kohler | 400REOZV | 2302461 | 2010 | 400Kw/347/600V | oui | 22-nov-15 |
| ***CSSS de Portneuf*** | HRP | 700, rue St-Cyrille, St-Raymond G3L 1W1 | Réal Cantin | Michel Paquet | SS, C008 | Kohler | 350ROZD91 | 289556 | 1992 | 347/600 | non | 03/03/2016 |
| ***CSSS de Portneuf*** | Héb. St-Raymond | 324, rue St-Joseph, St-Raymond G3L 1J7 | François Moisan | Michel Paquet | RC, 123 | Kohler | 125ROZJ91 | RG607GT200078 | 2000 | 347/600 | non | 03/03/2016 |
| ***CSSS de Portneuf*** | Héb. St-Casimir | 605, rue Fleury, St-Casimir, G0A 3L0 | René Perreault | Michel Paquet | SS, 005 | Onan | 200.0DMBB-H/19647A | C897101143 | 1989 | 347/600 | non | 03/03/2016 |
| ***CSSS de Portneuf*** | Héb. St-Marc | 444, rue Beauchamp, St-Marc, G0A 4B0 | Serge Douville | Michel Paquet | SS, 160E | Kohler | 180ROZJ91 | 278034 | 1991 | 347/600 | non | 03/03/2016 |

| | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ***CSSS de Portneuf*** | CLSC St-Marc | 1045, Bona Dussault, St-Marc, G0A 4B0 | Sylvain Collette | Michel Paquet | Cabanon | Kohler | 125ROZP91 | 650230 | 1999 | 347/600 | non | 03/03/2016 |
| ***CSSS de Portneuf*** | Héb. Donnacona | 250, boul. Gaudreau, Donnacona, G3M 1L7 | Michel Paquet | Michel Paquet | SS, 194A | Detroit Diesel | | 17051 | 1991 | 347/600 | non | 03/03/2016 |
| ***CSSS de Portneuf*** | CLSC Donnacona | 400, route 138, Donnacona, G3M 1C3 | Michel Paquet | Michel Paquet | SS, 0309 | Cummins | 150DGFA | | 1998 | 347/600 | non | 03/03/2016 |
| ***CSSS de Portneuf*** | Héb. Pont-Rouge | 5, rue du Jardin, Pont-Rouge, G3H 0H1 | Grégoire Marcotte | Michel Paquet | Extérieur | Kohler | 180REOZJE91 | GD8495 | 2011 | 347/600 | oui | 30/06/2014 |
| ***CSSS Québec Nord*** | St-Augustin | 2135 rue de la terrasse-Cadieux | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | intérieur | Détroit | | | 1993 | 600Kw/600V | oui | 2014-10-16 |
| ***CSSS Québec Nord*** | Hôp. St-Anne | 11000 rue des Montagnards | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | intérieur | Kohler | | | 2000 | 300Kw/600V | oui | 2014-10-16 |
| ***CSSS Québec Nord*** | CLSC Maizerets | 2480 chemin Canardière | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | intérieur | Détroit | | | 1991 | 160Kw/600V | oui | 2014-10-16 |
| ***CSSS Québec Nord*** | Ch. Y-Sylvain | 3365 rue Guimont | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | extérieur | Kohler | | | 2006 | 350Kw/600V | oui | 2014-10-16 |
| ***CSSS Québec Nord*** | Ch. Du Fargy | 700 Blkv., des Chutes | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | extérieur | Kohler | | | 2006 | 150Kw/600V | oui | 2014-10-16 |
| ***CSSS Québec Nord*** | Ch. A-Bonenfant | 1199 Chemin Royale I-O | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | intérieur | Détroit | | | 1982 | 250Kw/600V | oui | 2014-10-16 |
| ***CSSS Québec Nord*** | Hôp. Chauveau | 11999 rue de l'Hôpital | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | extérieur | Kohler | | | 2007 | 300Kw/600V | oui | 2014-10-16 |
| ***CSSS Québec Nord*** | Ch. Loretteville | 165 rue Lessard | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | extérieur | Kohler | | | inconnu | 300Kw/120-208V | oui | 2014-10-16 |
| ***CSSS Québec Nord*** | Ch. Charlesbourg | 7150 Blv., Cloutier | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | intérieur | Kohler | | | 1990 | 200Kw/600V | oui | 2014-10-16 |
| ***CSSS Québec Nord*** | Ch. Charlesbourg | 7151 Blv., Cloutier | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | intérieur | Cummins | | | 2001 | 175Kw/600V | oui | 2014-10-16 |
| ***CSSS Québec Nord*** | Carrefour-Nord | 791 rue Sherwood | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | extérieur | Kohler | | | 2005 | 350Kw/600V | oui | 2014-10-16 |
| ***Vigi Santé Ltée*** | Vigi Saint-Augustin | 4954 Clément-Lockquell, St-Augustin de Desmaures, Qc, G3A 1V5 | Annie Lamarre | Julian Simonetta | Annexe à côté du bâtiment | Onan | 200DGFC | H000141450 | déc 2000? | 200 kW | ? | 31-mars-14 |
| ***Institut Universitaire de Cardiologie et de Pneumologie de Québec*** | | 2725 chemin ste-foy,québec | Pierre Pelletier | Philippe Larue | C0298 | Cat | C27 | DWB00388 | 2007 | 800A/600/3ph | oui | |
| ***Institut Universitaire de Cardiologie et de Pneumologie de Québec*** | | 2725 chemin ste-foy,québec | Pierre Pelletier | Philippe Larue | C0298 | Cat | C27 | DWB00391 | 2007 | 800A/600/3ph | oui | |
| ***Institut Universitaire de Cardiologie et de Pneumologie de Québec*** | | 2725 chemin ste-foy,québec | Pierre Pelletier | Philippe Larue | C0298 | Cat | C27 | DWB00390 | 2007 | 800A/600/3ph | oui | |
| ***Institut Universitaire de Cardiologie et de Pneumologie de Québec*** | | 2725 chemin ste-foy,québec | Pierre Pelletier | Philippe Larue | G00816 | Cat | C27 | DWB00340 | 2007 | 800A/600/3ph | oui | |
| ***Institut Universitaire de Cardiologie et de Pneumologie de Québec*** | | 2725 chemin ste-foy,québec | Pierre Pelletier | Philippe Larue | G00816 | Cat | C27 | DWB00389 | 2007 | 800A/600/3ph | oui | |
| ***Institut Universitaire de Cardiologie et de Pneumologie de Québec*** | | 2725 chemin ste-foy,québec | Pierre Pelletier | Philippe Larue | C0298 | Kohler | 180Re0ZJC | 2065904 | 2005 | 180A/600/3ph | non | |
| ***Institut Universitaire de Cardiologie et de Pneumologie de Québec*** | | 2725 chemin ste-foy,québec | Pierre Pelletier | Philippe Larue | Y0231 | Clark | Pompe à feu diésel | 22B09158 | ? | N/A | N/A | |
| ***CHU de Québec*** | CHUL | 2705 Boul. Laurier, Québec, G1V 4G2 | Laval Lafond | Nizar Labidi | CME | Cummins | QST30-G5-NR1 | | 2003 | (600/347) / 1202.8 | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | CHUL | 2705 Boul. Laurier, Québec, G1V 4G2 | Laval Lafond | Nizar Labidi | CME | Cummins | | Projet en fin d'installation (informations à venir) | | | | |
| ***CHU de Québec*** | CHUL | 2705 Boul. Laurier, Québec, G1V 4G2 | Laval Lafond | Nizar Labidi | Bloc O | Caterpillar | 3512 | G1R00050 | 2009 | 600 / 1503 | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | CHUL | 2705 Boul. Laurier, Québec, G1V 4G2 | Laval Lafond | Nizar Labidi | Bloc O | Caterpillar | 3512 | G1R00189 | 2011 | 600 / 1503 | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | CHUL | 2705 Boul. Laurier, Québec, G1V 4G2 | Laval Lafond | Nizar Labidi | Bloc O | Caterpillar | 3512 | G1R00191 | 2011 | 600 / 1503 | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | CHUL | 2705 Boul. Laurier, Québec, G1V 4G2 | Laval Lafond | Nizar Labidi | Bloc T | Spectrum / Detroit | 800DS60 | | 1994 | (600/347) / 962 | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | L'HDQ | 11 Côte du Palais, Québec, G1R 2J6 | Éric Tremblay | Nizar Labidi | Aile 100 | DETROIT DIESEL | SPECTRUM 350DS60 8V92 | 373510 | 1996 | (600/347) / 421 | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | L'HDQ | 11 Côte du Palais, Québec, G1R 2J6 | Éric Tremblay | Nizar Labidi | Aile 100 | CATERPILLAR | 3512 | 9347 | 1984 | (600/347) / 1002 | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | L'HDQ | 11 Côte du Palais, Québec, G1R 2J6 | Éric Tremblay | Nizar Labidi | Aile 600 | KOHLER | 750ROZD491 | 2013209 | 2004 | (600/347) / 727 | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | L'HDQ | 11 Côte du Palais, Québec, G1R 2J6 | Éric Tremblay | Nizar Labidi | Aile 700 | DETROIT DIESEL | SPECTRUM 500DS60 12V92 | 373202 | 1996 | (600/347) / 601 | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | L'HDQ | 11 Côte du Palais, Québec, G1R 2J6 | Éric Tremblay | Nizar Labidi | Aile 850 | JOHN DEERE | 4039DF001 | T04039D388828 | 1988 | (600/347) / 40 | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | L'HDQ | 11 Côte du Palais, Québec, G1R 2J6 | Éric Tremblay | Nizar Labidi | SLG | CUMMINS | DGDB-5627456 | G0303189 - 48 | 2003 | (600/347) / 120.3 | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | L'HDQ | 11 Côte du Palais, Québec, G1R 2J6 | Éric Tremblay | Nizar Labidi | Autobus de dialyse | CUMMINS | 4BT3.9G1 | 45707308 | ? | 208 | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | HSFA | 10 rue de L'Espinay, Québec, G1L 3L5 | Martin Roberge | Nizar Labidi | A | Caterpillar | 3508 | 1FZ03665 / G5D00145 | 2006 | 600 / 1021 | | 30-sept-14 |

| | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ***CHU de Québec*** | HSFA | 10 rue de L'Espinay, Québec, G1L 3L5 | Martin Roberge | Nizar Labidi | A | Caterpillar | 3508 | 23Z02076 | 1988 | (600/347) / 1022 | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | HSFA | 10 rue de L'Espinay, Québec, G1L 3L5 | Martin Roberge | Nizar Labidi | U | Caterpillar | 3412 | BPG02461 | 2004 | 600 / 723 | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | HSFA | 10 rue de L'Espinay, Québec, G1L 3L5 | Martin Roberge | Nizar Labidi | cabanon extérieur | Cummins | QST30-G5 | | 2006 | (600/347) / ? | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | Triquet | 789 rue de Belmont, Québec, G1V 4V2 | Laval Lafond | Nizar Labidi | Salle mécanique | Détroit | 8V92 | 8VF 112744 | | 350 KW | | 30-sept-14 |
| ***CHU de Québec*** | HEJ | 1401 18ième rue, Québec, G!J 1Z4 | Gilles Monier | Nizar Labidi | F | Caterpillar | B8415-12F-MVZ-0 | 66B00312 | ? | 600 / 722 | | 31-mars-14 |
| ***CHU de Québec*** | HEJ | 1402 18ième rue, Québec, G!J 1Z4 | Gilles Monier | Nizar Labidi | L | GM | 12V149 | 12E-0430 | ? | 600 / 962 | | 31-mars-14 |
| ***CHU de Québec*** | HEJ | 1403 18ième rue, Québec, G!J 1Z4 | Gilles Monier | Nizar Labidi | L | KOHLER | 12V92 | 12VF033460 | ? | 600 / 962 | | 31-mars-14 |
| ***CHU de Québec*** | HEJ | 1404 18ième rue, Québec, G!J 1Z4 | Gilles Monier | Nizar Labidi | L | Cummins | DFHB-5562756 | F020386089 | 2002 | 600 / 962 | | 31-mars-14 |
| ***CHU de Québec*** | HEJ | 1405 18ième rue, Québec, G!J 1Z4 | Gilles Monier | Nizar Labidi | Cabanon Extérieur | KOHLER | 1000RE0ZDB | 2237354 | 12-2008 | 600 / 1203 | | 31-mars-14 |
| ***CHU de Québec*** | HSS | 1050 Chemin Ste-Foy, Québec, G1S 4L8 | Gilles Monier | Nizar Labidi | R | DETROIT DIESEL | 71237305 | 12VA062457 | 1979 | 600 / 164 | | 30-juin-15 |
| ***CHU de Québec*** | HSS | 1051 Chemin Ste-Foy, Québec, G1S 4L8 | Gilles Monier | Nizar Labidi | R | DETROIT DIESEL | 71237305 | 12VA029574 | | 600 / 132 | | 30-juin-15 |
| ***CHU de Québec*** | HSS | 1052 Chemin Ste-Foy, Québec, G1S 4L8 | Gilles Monier | Nizar Labidi | R | DETROIT DIESEL | 71657201 | 16VA050 | | 600 / 110 | | 30-juin-15 |
| ***CHU de Québec*** | HSS | 1053 Chemin Ste-Foy, Québec, G1S 4L8 | Gilles Monier | Nizar Labidi | D | KOHLER | 400REOZVC | 2184671 | 2007 | 600 / 197 | | 30-juin-15 |
| ***CHU de Québec*** | HSS | 1054 Chemin Ste-Foy, Québec, G1S 4L8 | Gilles Monier | Nizar Labidi | L | ONSIDE ENERGY | DS00400D6SNAH1574 | 353709-1-1-11112 | 2013 | 600 / 67 | | 30-juin-15 |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

| ENTRETIEN PRÉVENTIF SOUHAITÉ | | | PRIX ENTRETIEN PRÉVENTIF ($) | | | | | TRAVAUX CORRECTIFS HORS CONTRAT Taux horaire ($/hre) | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| FRÉQUENCE DES VISITES DÉSIRÉES (nrb. / an) | PLAGE HORAIRE DÉSIRÉE | TESTS ANALYSE DES FLUIDES (oui / non) | 2014-2015 | 2015-2016 | 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 | JOUR 7h à 17h00 | SOIR 17h00 à 23h59 | NUIT / FIN DE SEM. / JOURS FÉRIÉS |
| 1/an | Juin | oui | | | | | | | | |
| 1/an | Juin | oui | | | | | | | | |
| 1/an | Juin | oui | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | |
| 2/an | S/o | Non | | | | | | | | |
| 2/an | jr/sem | oui | | | | | | | | |
| 2/an | jr/sem | oui | | | | | | | | |
| 2/an | jr/sem | oui | | | | | | | | |
| 2/an | jr/sem | oui | | | | | | | | |
| 2x/annuel | jour | oui | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | |
| 1 fois l'an | 7h00 a 15h00 | oui | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | |
| 2 / an | 8h-16h | oui | | | | | | | | |
| 2 / an | 8h-16h | oui | | | | | | | | |
| 2 / an | 8h-16h | oui | | | | | | | | |
| 2 / an | 8h-16h | oui | | | | | | | | |

| | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2 / an | 8h-16h | oui | | | | | | | | | |
| 2 / an | 8h-16h | oui | | | | | | | | | |
| 2 / an | 8h-16h | oui | | | | | | | | | |
| 2 / an | 8h-16h | oui | | | | | | | | | |
| 1 fois an | 8h00 à 16h00 | oui | | | | | | | | | |
| 1 fois an | 8h00 à 16h00 | oui | | | | | | | | | |
| 1 fois an | 8h00 à 16h00 | oui | | | | | | | | | |
| 1 fois an | 8h00 à 16h00 | oui | | | | | | | | | |
| 1 fois an | 8h00 à 16h00 | oui | | | | | | | | | |
| 1 fois an | 8h00 à 16h00 | oui | | | | | | | | | |
| 1 fois an | 8h00 à 16h00 | oui | | | | | | | | | |
| 1 fois an | 8h00 à 16h00 | oui | | | | | | | | | |
| 1 fois an | 8h00 à 16h00 | oui | | | | | | | | | |
| 1 fois an | 8h00 à 16h00 | oui | | | | | | | | | |
| 1 fois an | 8h00 à 16h00 | oui | | | | | | | | | |
| 2/an | avril/octobre | non | | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | | |
| 2 | Jour | oui | | | | | | | | | |
| 2 | Jour | Oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |

| | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |
| 2x / année | jour | oui | | | | | | | | | |

ANNEXE 2.00A
GROUPES ÉLECTROGÈNES

| | | | | | | | | | | | | | ENTRETIEN PRÉVENTIF SOUHAITÉ | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | NOM DU RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE DES ACHATS | LOCALISATION DE L'APPAREIL ou BÂTIMENT | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'ACHAT | AMPÉRAGE / VOLTAGE | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | DATE FIN CONTRAT | FRÉQUENCE DES VISITES DÉSIRÉES (nrb. / an) | PLAGE HORAIRE DÉSIRÉE | TESTS ANALYSE DES FLUIDES (oui / non) | 2014-2015 |
| ***Centre d'hébergement St-Francois*** | | 912 Jacques-Cartier Est Chicoutimi | Luc Gagnon | Sonia Bergeron | Centre d'hébergement St-Francois | Kohlerco | 170ROZK | 758982 | 2003 | 200 kw 347V/600 | oui | 31/03/2015 | 2 | avril - octobre | ??? | |
| ***CSSS Cléophas-Claveau*** | Hôpital | 1000, Dr Desgagné | Nadia Lapointe | Jessie Milliard | Hôpital | ONAN | 250 DFAC | 5568I92048 | 1992 | 600 V /250KW | Oui | févr-14 | 2 | Aucun | Oui | |
| ***CSSS Cléophas-Claveau*** | Hôpital | 1000, Dr Desgagné | Nadia Lapointe | Jessie Milliard | Hôpital | G.D. | G4T906A | ? | 1968 | 600V 90 KW | Non | févr-14 | 2 | Aucune | Oui | |
| ***CSSS Cléophas-Claveau*** | Foyer St-Joseph | 1893, Alexis-Simard La Baie | Nadia Lapointe | Jessie Milliard | Foyer St-Joseph | FAGUY | Genset | 1301196 | 1968 | 240V /15 kw | Non | sept-14 | 2 | Aucune | oui | |
| ***CSSS Cléophas-Claveau*** | Foyer Bagotville | 562, Victoria, La Baie | Nadia Lapointe | Jessie Milliard | Foyer Bagot | KOHLER | 350RE07VC | 3020024 | 2011 | 350 kw | Oui | mars-14 | 2 | Aucune | Oui | |
| ***CSSS DE LAC ST JEAN EST*** | Hôpital d'alma | 300 Boul. Champlain Sud | Éric Pedneault | Annie Lessard | Aile B SS | Onan | 600DS60 | 351307 | 1996 | 600kW 600V | oui | 31 oct.2014 | 2 / An | Jour | non | |
| ***CSSS DE LAC ST JEAN EST*** | Hôpital d'alma | 300 Boul. Champlain Sud | Éric Pedneault | Annie Lessard | Stationnement | Cummins | C200D6R | G120367738 | 2013 | 200kW 600V | oui | | 1 / An | Jour | non | |
| ***CSSS DE LAC ST JEAN EST*** | CHSLD Métabetchouan | 1895, route 169 Métabetchouan-Lac-à-la-Croix (Québec) G8G 1B4 | Éric Pedneault | Annie Lessard | RC | Krohler | 400re0zd | 735157 | ?? | 400kW 600V | oui | 31oct.2014 | 2/An | jour | non | |
| ***CSSS DE LAC ST JEAN EST*** | Résidence le Pionnier | 640 Villeneuve, Hébertville, QC G8N 1G6 | Éric Pedneault | Annie Lessard | SS | Onan | 230.ODFD55437F | A920441810 | ?? | 230KW 240V | oui | 31oct.2014 | 2/an | jour | non | |
| ***CSSS DE LAC ST JEAN EST*** | CHSLD LE NORMANDIE | 50, chemin Foyer-Nord, alma, G8B 5V6 | Éric Pedneault | Annie Lessard | SS | Cummins | 200FBC | B920445895 | 1992 | 215KW 600V | oui | 31oct.2014 | 2/an | jour | non | |
| ***CSSS DE LAC ST JEAN EST*** | CHSLD ISIDORE-GAUTHIER | 5731, Ave du Pont Sud, alma G8E 1W8 | Éric Pedneault | Annie Lessard | SS | Onan | 150DGFA | H920480751 | ?? | 150KW 600V | oui | 31oct.2014 | 2/An | jour | non | |
| ***CSSS Maria-Chapdelaine*** | CLSC Normandin | 1205, rue St-Cyrille, Normandin, QC, G8M 4K1 | Richard Lecompte | Marco Perez | CLSC Normandin | Kohler | 1050R0ZJ | ? | 1999 | 347/600 | non | à partir du 2014-06-01 | tel qu'actuel | 7:30 à 16:00 | oui, au besoin | |
| ***CSSS Maria-Chapdelaine -Hopital de Dolbeau*** | CH Dolbeau-Mistassini | 2000, boul. Sacré-Coeur, Dolbeau-Mistassini, QC, G8L 2R5 | Richard Lecompte | Marco Perez | CH Dolbeau-Mistassini | Kohler | 500RE0ZVB | 2143768 | 2005 | 347/600 | oui | à partir du 2014-06-01 | tel qu'actuel | 7:30 à 16:00 | oui, au besoin | |
| ***CSSS Maria-Chapdelaine*** | CLSC Les Jardins du Monastère | 201, boul. des Pères, Dolbeau-Mistassini, QC, G8L 5K6 | Richard Lecompte | Marco Perez | CLSC Les Jardins du Monastère | Kohler | 100R0ZJ91 | ? | 1982 | 347/600 | non | à partir du 2014-06-01 | tel qu'actuel | 7:30 à 16:00 | oui, au besoin | |
| ***CSSS Maria-Chapdelaine*** | CHSLD L'Oasis | 116, rue des Chutes, Dolbeau-Mistassini, QC, G8L 3X4 | Richard Lecompte | Marco Perez | CHSLD L'Oasis | Onan | 200DFAA | A930497247 | 1989-92 | 347/600 | non | à partir du 2014-06-01 | tel qu'actuel | 7:30 à 16:00 | oui, au besoin | |
| ***CHSLD DE LA COLLINE*** | | 150 rue Pinel, Chicoutimi | Jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | | MTU | DS004D6SNAH1574 | 32972 | 2013 | 400KW 347/600V | NON | 2014-05-31 | 3/ANNÉE | 08HOO À 20H00 | OUI | |
| ***PAVILLON DES AUGUSTINES*** | | 305, St-Vallier, Chicoutimi | Jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | | HEWITT | 3306 | | 1984 | 200KW 347/600V | NON | 2014-05-31 | 3/ANNÉE | 08HOO À 20H00 | OUI | |
| ***CHSLD BEAUMANOIR*** | | 904, Jacques-Cartier est, Chicoutimi | jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | | DET DIESEL | 471 DET.DS. | | 1984 | 100KW 347/600V | NON | 2014-05-31 | 3/ANNÉE | 08HOO À 20H00 | OUI | |
| ***CHSLD DELAGE*** | | 257, St-Armand, Chicoutimi | jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | | KOELER | 150R02J91 | | 1984 | 150KW 347/600C | NON | 2014-05-31 | 3/ANNÉE | 08HOO À 20H00 | OUI | |
| ***HÔPITAL DE CHICOUTIMI*** | | 305, St-Vallier, Chicoutimi | jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | | CUMMINS | DQFAD | | 2011 | 1000KW 347/600V | NON | 2014-05-31 | 3/ANNÉE | 08HOO À 20H00 | OUI | |
| ***HÔPITAL DE CHICOUTIMI*** | | 305, St-Vallier, Chicoutimi | jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | | CUMMINS | DQFAD | | 2011 | 1000KW 347/600V | NON | 2014-05-31 | 3/ANNÉE | 08HOO À 20H00 | OUI | |
| ***HÔPITAL DE CHICOUTIMI*** | | 305, St-Vallier, Chicoutimi | jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | | FAGUY | SIZNPTAL2 | | 1985 | 1000KW 347/600V | NON | 2014-05-31 | 3/ANNÉE | 08HOO À 20H00 | OUI | |
| ***HÔPITAL DE CHICOUTIMI*** | | 305, St-Vallier, Chicoutimi | jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | | FAGUY | 1500DFM13 | | 1992 | 1500KW 347/600W | NON | 2014-05-31 | 3/ANNÉE | 08HOO À 20H00 | OUI | |
| ***HÔPITAL DE CHICOUTIMI*** | | 305, St-Vallier, Chicoutimi | jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | | CUMMINS | DFFH | | 2010 | 400KW 347/600V | NON | 2014-05-31 | 3/ANNÉE | 08HOO À 20H00 | OUI | |
| ***CENTRALE DE CHAUFFAGE*** | | 305, St-Vallier, Chicoutimi | jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | | HEWITT | 32842 | | 1984 | 135KW 347/600V | NON | 2014-05-31 | 3/ANNÉE | 08HOO À 20H00 | OUI | |
| ***CHSLD MGR VICTOR-TREMBLAY*** | | 1236, D'Angouleme, Chicoutimi | jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | | CUMMINS | K090065279 | | 2010 | 200KW 347-600V | NON | 2014-05-31 | 3/ANNÉE | 08HOO À 20H00 | OUI | |
| ***HÔPITAL DE CHICOUTIMI*** | | 305, St-Vallier, Chicoutimi | jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | | ARMSTRONG | 46FD-408447-00 | 705105-012 | 2002 | 110HP | NON | 2014-05-31 | 3/ANNÉE | 08HOO À 20H00 | OUI | |
| ***HÔPITAL DE CHICOUTIMI*** | | 305, St-Vallier, Chicoutimi | jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | | ARMSTRONG | 46FD-408447-00 | 705105-011 | 2002 | 110HP | NON | 2014-05-31 | 3/ANNÉE | 08HOO À 20H00 | OUI | |
| ***CSSS de Jonquière*** | | 2230 rue de l'hôpital Jonquière | Yves Blackburn | Martin Boily | CRDP | Cummins | Cummins ISB | 4614866C | 2000 | 600 | non | 13-mars-15 | 1/An | jour/semaine | oui | |
| ***CSSS de Jonquière*** | | 2230 rue de l'hôpital Jonquière | Yves Blackburn | Martin Boily | usine | Caterpillar | 3406 | C5G00661 | 2002 | 600 | non | 13-mars-15 | 1/An | jour/semaine | oui | |

| | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ***CSSS de Jonquière*** | | 2230 rue de l'hôpital Jonquière | Yves Blackburn | Martin Boily | réserve | Détroit Diesel | 12V71 DETROIT DS | 12VA025390 | 1970 | 600 | non | 13-mars-15 | 1/An | jour/semaine | oui | |
| ***CSSS de Jonquière*** | | 2230 rue de l'hôpital Jonquière | Yves Blackburn | Martin Boily | extérieur | Caterpillar | C15 | C5E02963 | 2010 | 600 | non | 13-mars-15 | 1/An | jour/semaine | oui | |
| ***CSSS de Jonquière*** | | 2184 rue Perrier Jonquière | Yves Blackburn | Martin Boily | RSM | Kohler | 350REOZV | 2261159 | 2011 | 600 | non | 13-mars-15 | 1/An | jour/semaine | oui | |
| ***CSSS de Jonquière*** | | 2841 rue Faraday jonquière | Yves Blackburn | Martin Boily | RGH | Perkins | RJ51155 | U530841V | 2012 | 600 | non | 13-mars-15 | 1/An | jour/semaine | oui | |
| ***CSSS de Jonquière*** | | 3240 rue Des pensées Jonquière | Yves Blackburn | Martin Boily | RAO | Cummins | 250DFAC | 34754043 | 1996 | 600 | non | 13-mars-15 | 1/An | jour/semaine | oui | |
| ***CSSS de Jonquière*** | | 1841 rue Deschênes Jonquière | Yves Blackburn | Martin Boily | CHDC | Cummins | QSX15 | 1100224555 | 2010 | 600 | non | 13-mars-15 | 1/An | jour/semaine | oui | |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

| PRIX ENTRETIEN PRÉVENTIF ($) | | | | TRAVAUX CORRECTIFS HORS CONTRAT Taux horaire ($/hre) | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 2015-2016 | 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 | JOUR 7h à 17h00 | SOIR 17h00 à 23h59 | NUIT / FIN DE SEM. / JOURS FÉRIÉS |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | |

ANNEXE 2.00A
GROUPES ÉLECTROGÈNES

ANNEXE 2.00A
GROUPES ÉLECTROGÈNES

| | | | | | | | | | | | | | ENTRETIEN PRÉVENTIF SOUHAITÉ | | | PRIX ENT | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | NOM DU RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE DES ACHATS | LOCALISATION DE L'APPAREIL ou BÂTIMENT | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'ACHAT | AMPÉRAGE / VOLTAGE | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | DATE FIN CONTRAT | FRÉQUENCE DES VISITES DÉSIRÉES (nrb. / an) | PLAGE HORAIRE DÉSIRÉE | TESTS ANALYSE DES FLUIDES (oui / non) | 2014-2015 | 2015-2016 |
| ***Centre de Protection et de Réadaptation de la Côte-Nord*** | | 625, rue des Épilobes | Sylvain Brûlé | Myriam Larrivée | Sur le Côté | Kohler | 20REOZJC81 | 2254893 | 2008 | | | 31-12-2014 | 1 | Lundi-Vendredi | | | |
| ***Centre de Protection et de Réadaptation de la Côte-Nord*** | | 1250, rue Lestrat | Sylvain Brûlé | Myriam Larrivée | Sur le Côté | | 361PSL1633 | | 2013 | 15KVA | | à partir avril 2015 | 1 | 8h à 16h | | | |
| ***CSSS Sept-Iles*** | Centre hospitalier | 45 Père-Divet | Constance Monger | Steve Harrisson | Salle de génératrice | Caterpillar | 3512C | SBG01072 | 2012 | 1250 KW - 347/347 V | oui | | 1 | printemps | oui | | |
| ***CSSS Sept-Iles*** | Centre hospitalier | 45 Père-Divet | Constance Monger | Steve Harrisson | Salle de génératrice | Caterpillar | 3512C | SBG01073 | 2012 | 1250 KW - 347/347 V | oui | | 1 | printemps | oui | | |
| ***CSSS Sept-Iles*** | Centre hébergement | 540 Franklin | Constance Monger | Steve Harrisson | Salle de génératrice | Marlin Detroit diesel | DE6LS220-6A | 6A-448781 | | 219 kw (273,75 KVA)-120/208 V | oui | | 1 | printemps | oui | | |
| ***CSSS Minganie*** | CSSS | 1035, des Anciens | Denis Tremblay | Jacinthe Boudreau | Usine | KOHLER | 1 | 6D5949 | 2005 | 450KW | oui | Drumond | 1X | Août | OUI | | |
| ***CSSS Minganie*** | Foyer | 933, Boréale | Denis Tremblay | Jacinthe Boudreau | Sou-sol | NISSAN | 2 | 6D5949A | 1970 | 100kw | oui | Drumond | 1X | Août | OUI | | |
| ***CSSS de la Haute-Côte-Nord-Manicouagan*** | Centre Hébergement NA Labrie | 659, Boul. Blanche Baie-Comeau | Daniel Bussières | Steve Harrisson | 659 Boul. Blanche | White Engines | Brown-Boveri416 | C26-M072-001 | | 90 | | oct-14 | 1 | semaine/jour | | | |
| ***CSSS de la Haute-Côte-Nord-Manicouagan*** | Centre Hébergement NA Labrie | 659, Boul. Blanche Baie-Comeau | Daniel Bussières | Steve Harrisson | 659 Boul. Blanche | White Engines | Brown-Boveri416 | C26-M072-001 | | | | oct-14 | 1 | semaine/jour | | | |
| ***CSSS de la Haute-Côte-Nord-Manicouagan*** | Hôpital Le Royer | 635, Boul. Jolliet Baie-Comeau | Daniel Bussières | Steve Harrisson | 635, Boul. Jolliet Baie-Comeau | Kohler | 400R0ZD91 | | | 400 | | oct-14 | 1 | semaine/jour | | | |
| ***CSSS de la Haute-Côte-Nord-Manicouagan*** | Hôpital Le Royer | 635, Boul. Jolliet Baie-Comeau | Daniel Bussières | Steve Harrisson | 635, Boul. Jolliet Baie-Comeau | Général Diesel | | | | | | oct-14 | 1 | semaine/jour | | | |
| ***CSSS de la Haute-Côte-Nord-Manicouagan*** | Centre Hébergement Boisvert | 70, rue Mance Baie-Comeau | Daniel Bussières | Steve Harrisson | 70, rue Mance Baie-Comeau | CAT | D333 | 79B01958 | | 150 | | oct-14 | 1 | semaine/jour | | | |
| ***CSSS de la Haute-Côte-Nord-Manicouagan*** | Centre Hébergement Boisvert | 70, rue Mance Baie-Comeau | Daniel Bussières | Steve Harrisson | 70, rue Mance Baie-Comeau | CAT | D333 | 79B01958 | | | | oct-14 | 1 | semaine/jour | | | |
| ***CSSS de la Haute-Côte-Nord-Manicouagan*** | CLSC Lionel Charest | 3400, rue Clément Lavoie Baie-Comeau | Daniel Bussières | Steve Harrisson | 3400, rue Clément Lavoie Baie-Comeau | Kohler | 30RE0ZJB91 | | | 30 | | oct-14 | 1 | semaine/jour | | | |
| ***CSSS de la Haute-Côte-Nord-Manicouagan*** | CLSC Corinne Vallée Therrien | 3, rue St-Joseph Baie-Trinité | Daniel Bussières | Steve Harrisson | 3, rue St-Joseph Baie-Trinité | | | | | 45 | | oct-14 | 1 | semaine/jour | | | |
| ***CSSS de la Haute-Côte-Nord-Manicouagan*** | CLSC Corinne Vallée Therrien | 3, rue St-Joseph Baie-Trinité | Daniel Bussières | Steve Harrisson | 3, rue St-Joseph Baie-Trinité | | | | | | | | | | | | |
| ***CSSS de la Haute-Côte-Nord-Manicouagan*** | Pavillon Escoumins | 4, rue de l'Hôpital Les Escoumins | Rina Gagnon | Steve Harrisson | 4, rue de l'Hôpital Les Escoumins | Marlin Détroit Diésel | DR85240-A | VA-442043 | | 240 | | | 1 | semaine/jour | | | |
| ***CSSS de la Haute-Côte-Nord-Manicouagan*** | Pavillon Forestvill | 2, 7ième rue Forestville | Rina Gagnon | Steve Harrisson | 2, 7ième rue Forestville | Kohler | 200R0ZJ91 | GD4759 | | | | | 1 | semaine/jour | | | |
| ***CSSS de la Haute-Côte-Nord-Manicouagan*** | Pavillon Bergeronnes | 450, de la Mer Les Bergeronnes | Rina Gagnon | Steve Harrisson | 450, de la Mer Les Bergeronnes | Marlin | NR6LS140 | GD10313 | | 140 | | | 1 | semaine/jour | | | |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

| RETIEN PRÉVENTIF ($) | | | TRAVAUX CORRECTIFS HORS CONTRAT Taux horaire ($/hre) | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 | JOUR 7h à 17h00 | SOIR 17h00 à 23h59 | NUIT / FIN DE SEM. / JOURS FÉRIÉS |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |

**ANNEXE 2.00B - 2014-776-01-01 - ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES**

# COMMUTATEURS DE TRANSFERT AUTOMATIQUE

| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE ACHATS | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'INSTALLATION | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | RELIÉ À QUELLE(S) GÉNÉRATRICE(S) * | A DÉJÀ ÉTÉ ENTRETENU OUI/NON | Actuellement sous contrat de service oui / non | Date de fin du contrat |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Centre jeunesse de l'Estrie** | Val-du-Lac | 8475 chemin Blanchette, Sherbrooke (Québec) | Danny Tremblay | Danny Tremblay | ASCO | 1D4800 | x12617 | ? | Oui | 6359TR80 USL64 | OUI | NON | |
| **Centre jeunesse de l'Estrie** | Val-du-Lac | 8475 chemin Blanchette, Sherbrooke (Québec) | Danny Tremblay | Danny Tremblay | Kohler Power | 7D23YB | ZCS-168344-800 | ? | Oui | PA-189824-81 | OUI | NON | |
| **Centre jeunesse de l'Estrie** | Val-du-Lac | 8475 chemin Blanchette, Sherbrooke (Québec) | Danny Tremblay | Danny Tremblay | ASCO | 1D4800 | A3003060041C | ? | Oui | PA-189550 | OUI | NON | |
| **CSSS MEMPHRÉMAGOG** | Magog | 50, rue St-Patrice Est | Benoit Tremblay | Julie Hoyt | ASCO | 7000 | 796231 200G5-C | 2004-04-02 | OUI | 9EP02029 | OUI | NON | |
| **CSSS de la MRC de Coaticook** | | 138 rue jeanne mance | Eric Paradis | Véronique Denis | Kohler power système | K160344344-400 | K67046 | 96 | oui | kohler 300R02D91 | Inspection visuelle (contrat) | non | 31-03-2014 doit être renouvelé |
| **CSSS-IUGS** | Murray | 500 Murray, Sherbrooke | Pascal Lefebvre | Mathious Vachon | (transfert manuel, pertinence entretien à valider) | | | | | 4A-224967 | | NON | |
| **CSSS-IUGS** | Youville | 1036 rue Belvédère sud, Sherbrooke | Pascal Lefebvre | Mathious Vachon | ONAN | BTPC800-4395A | C040613798 | 1991 | OUI | 81Z12854 | OUI | OUI | 30-avr-15 |
| **CSSS-IUGS** | Argyll | 375 rue Argyll, Sherbrooke | Pascal Lefebvre | Mathious Vachon | ASCO | 96231200GC5 | X17577 | 2000 | OUI | 16VF15759 (611039) | OUI | OUI | 30-avr-15 |
| **CSSS-IUGS** | Brompton | 65 rue de la Croix, Sherbrooke (Brompton) | Pascal Lefebvre | Mathious Vachon | ASCO | A3003150G1C | 169265 | < 1994 | NON | CD6359T779319 | OUI | OUI | 30-avr-15 |
| **CSSS-IUGS** | St-Vincent | 300 rue King est, Sherbrooke | Pascal Lefebvre | Mathious Vachon | Torna Tech | FSA-600/30/3/60 | 2020209111 | 2003 | | Pompe incendie V-POM-36 | OUI | OUI | 30-avr-15 |
| **CSSS-IUGS** | St-Vincent | 300 rue King est, Sherbrooke | Pascal Lefebvre | Mathious Vachon | À VALIDER (contacteurs haute tension, pertinence entretien à valider) | | | < 1990 | NON | 1E 6M04108 | OUI | NON | |
| **CSSS-IUGS** | St-Joseph | 611 boul. Queen Victoria, Sherbrooke | Pascal Lefebvre | Mathious Vachon | Thomson technologie | TS-873C0250A1BN3BKKAA | À confirmer | 2014 | OUI | Kohler 500REOZJB | OUI | OUI | Sous garantie jusqu'en 2016 |
| **CSSS-IUGS** | St-Joseph | 611 boul. Queen Victoria, Sherbrooke | Pascal Lefebvre | Mathious Vachon | Thomson technologie | TS-873A0600A1BN3BKKAA | À confirmer | 2014 | OUI | Kohler 500REOZJB | OUI | OUI | Sous garantie jusqu'en 2016 |
| **CSSS-IUGS** | CLSC | 1200 rue King Est, Sherbrooke | Pascal Lefebvre | Mathious Vachon | EATON / Cutler-Hammer | ATH3KDA40400ESC | À confirmer | 2012 | OUI | 338805-1-1-1011 | OUI | OUI | 30-avr-15 |
| **CSSS-IUGS** | CLSC | 50 rue Camirand, Sherbrooke | Pascal Lefebvre | Mathious Vachon | ASCO | A3003400G1C | 137911 | < 2000 | NON | 9NR05284 | OUI | OUI | 30-avr-15 |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

| PRIX ($) pour tâches décrites au point 4.3 "Commutateurs"du devis | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 2014-2015 | 2015-2016 | 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |

# COMMUTATEURS DE TRANSFERT AUTOMATIQUE

| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE ACHATS | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'INSTALLATION | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | RELIÉ À QUELLE(S) GÉNÉRATRICE(S) * | | | A DÉJÀ ÉTÉ ENTRETENU OUI/NON | Actuellement sous contrat de service oui / non | Date de fin du contrat | PRIX ($) po 2014-2015 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| CSSSBC | Hôpital de Maria | 419 Boul Perron, Maria QC G0C 1Y0 | Michel Landry | Yves Lantin | Kohler powers systems | ZCB-5 600-1200amp Logic M340 | K58244 | 1995 | oui | Kolher / Détroit diesel | 450ROZD / 12V71 | 360866 / 450ROZD91 | non | non | N/A | |
| CSSSBC | Résidence St-Joseph | 491 Boul Perron, Maria QC G0C 1Y0 | Michel Landry | Yves Lantin | Kohler powers systems | ZBT5 600-1200amp | 1645Z1Z | 2012 | oui | Kolher / John deere | 400REOZJ / inconnu | SCM3233WG / RG6135L027419 | non | non | N/A | |
| CSSSBC | CLSC & CH Matapédia | 14 Boul Perron, Matapédia QC G0C 1V0 | Michel Landry | Yves Lantin | ONAN | OT225 | L930528447 SPEC 4967J | 1994 | oui 306-3480-03 | Onan Genset / cummins | 125.DGEA/66083H / 6CT | L930527744 / 44949309 | oui > 7ans | non | N/A | |
| CSSSBC | CLSC de Paspébiac | 273, Gérard D. Lévesque Paspébiac QC G0C 1K0 | Michel Landry | Yves Lantin | Robonic | LR060C | 23b1764 | 1973 | oui | Stamford Général Diesel / détroit diesel | G.D. 90kw / 1043-7005 | Inconnu / 4A0197985 | non | non | N/A | |
| CSSSBC | CH New Carlisle | 108 Rue Prioncipale, New Carlisle QC G0C 1Z0 | Michel Landry | Yves Lantin | Robonic | LR03150D1 | 23B2858 | 1976 | oui | Générale Diesel /Bedford | inconnu / a043b100 | Inconnu / 747080 11965 | non | non | N/A | |
| CSSSBC | CLSC St-Omer | 107 rte 132 Ouest, St-Omer QC G0C 2Z0 | Michel Landry | Yves Lantin | a valider | a valider | a valider | 2011 | non | Honda | EM3800 SX | GC04-4895626 1013258 | non | non | N/A | |
| CSSS de La Côte-de-Gaspé | Hôpital Hôtel-Dieu de Gaspé | 215 boul. York Ouest, Gaspé, Qc., G4X 2W2 | Gaétan Vézina | André Allain | Westinghouse | RR518G | 23B0445 | 1973 | Oui | 16E-0078 | Oui | Oui | 2014-04-30 | | | |
| CSSS de La Côte-de-Gaspé | Mgr Ross | 150 rue Mgr-Ross, Gaspé, Qc., G4X 2S7 | Gaétan Vézina | André Allain | Kohler | KGS-DNTA-0600S | SGM3245HF | 2013 | Oui | SGM324BJ9 | Oui | Non | | | | |
| CSSS de La Côte-de-Gaspé | CLSC Grande-Vallée | 71 rue St-François-Xavier Est, Gaspé, Qc., G0E 1K0 | Gaétan Vézina | André Allain | Kohler | KGS-DCTA-0225S | SGM3245HG | 2013 | Oui | SGM3247P7 | Oui | Non | | | | |
| CSSS de La Côte-de-Gaspé | CLSC Murdochville | 600 avenue Dr William-May, Murdochville, Qc. G0E 1W0 | Gaétan Vézina | André Allain | GE | ZBTS | TS 500297 | 2013 | Oui | 355351-3-1-0113 | Oui | Non | | | | |
| CSSS DES ILES | HOPITAL | 430, CH PRINCIPAL CAP-AUX-MEULES G4T 1R9 | CARL LEBLANC | DENISE AUCOIN | ASCO | 96231200G7C | X18966 | 1991 | OUI | 16VF09861 | OUI | NON | | | | |
| CSSS DES ILES | Pav. Eudore Labrie | 430, CH PRINCIPAL CAP-AUX-MEULES G4T 1R9 | CARL LEBLANC | DENISE AUCOIN | EATON | 5BIH3KDA30300ESC | 23E248800 | 2012 | OUI | PE6068L171899 | OUI | NON | | | | |
| ASSSGIM | BUREAU | 144, Boul. Gaspé | Yves Whittom | Jean-Yves Lamy | GENERAC | GTS SYSTEM | 25649 | 09-05-00 | OUI | 2054040 | OUI | NON | 0 | | | |
| CSSS de la Haute-Gaspésie | SADM | 50, rue du Belvédère | Michel Perrée | Marie-Josée St-Laurent | Robonic | A.R03600M | 08E576280-P | oct-90 | Non | Caterpillar SR-4 | Non | Non | N / A | | | |
| CHSLD | Cap-Chat | 41, rue Nicolas | Michel Perrée | Marie-Josée St-Laurent | Schmidtec | TS-753-600-A | févr-72 | 1984 | Non | Marlin Detroit diesel | Non | Non | N / A | | | |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

| ur tâches décrites au point 4.3 "Commutateurs"du devis | | | |
|---|---|---|---|
| 2015-2016 | 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

# COMMUTATEURS DE TRANSFERT AUTOMATIQUE

| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE ACHATS | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'INSTALLATION | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | RELIÉ À QUELLE(S) GÉNÉRATRICE(S) * | A DÉJÀ ÉTÉ ENTRETENU OUI/NON | Actuellement sous contrat de service oui / non | Date de fin du contrat | PRIX ($) pc 2014-2015 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| CH. Denis-Marcotte | Thetford Mines | 56, 9ieme Rue Sud, Thetford Mines, G6G 5H6 | Martin Fortin | Harold Gilbert | KOHLER | PART K160344-600 12CS12DS34BSF | K38951 | 1991 | non | 290305 | OUI | OUI | date dernière inspection juin 2015 | |
| CH. René-Lavoie | Disraëli | 250, avenue Champlain, Disraëli, G0N 1X0 | Martin Fortin | Harold Gilbert | CUMMINS ONON | OTCC600H | B920450819 | 1992 | non | C920453057 | OUI | OUI | date dernière inspection juin 2015 | |
| CH. Marc-André Jacques | East-Brougthon | 272, Principale East-Broughton, G0N 1G0 | Martin Fortin | Harold Gilbert | CUMMINS ONON | OTCC600C | J910431567 | 1991 | non | J910426800 | OUI | OUI | date dernière inspection juin 2015 | |
| CH. Lac-Noir | Black Lake | 4064, rue Du Foyer, Thetford Mines, G6H 2A1 | Martin Fortin | Harold Gilbert | CUMMINS ONON | OTCC800C | F910399756 | 1991 | non | H910412911 | OUI | OUI | date dernière inspection juin 2015 | |
| C.H. St-Alexandre | Thetford Mines (même que hôpital) | 1651, Notre-Dame Est, Thetford Mines, G6G 2V4 | Martin Fortin | Harold Gilbert | KOHLER KI | KBSDNWA02255 PANNEAU, GM22651 MODULE | K2135955 PANNEAU, 37853-001FP MODULE | 2007 | oui | C26-3693-801 | OUI | OUI | date dernière inspection juin 2015 | |
| Pavillon St-Joseph | Thetford Mines (même que hôpital) | 1637, Notre-Dame Est, Thetford Mines, G6G 2V4 | Martin Fortin | Harold Gilbert | ASCO | 796 234 00G5-C | 139835 | 2001 | oui | C26-3693-801 | OUI | OUI | date dernière inspection juin 2015 | |
| Hôpital de Thetford | Thetford Mines | 1717, Notre-Dame Est, Thetford Mines, G6G 2V4 | Martin Fortin | Harold Gilbert | ASCO | 962 360 00G7-C | X-20529 | 1991 | oui | wm3723614 | OUI | OUI | date dernière inspection juin 2015 | |
| CSSS des Etchemins | Lac-Etchemin | 331, place du Sanatorium, Lac-Etchemin (QC) GOR 1S0 | Robert Nadeau | Sylvie Roy | Onan | OTCC250H | L910438302 | 1987 | non | GA-265668 190KW | oui | non | | |
| CSSS des Etchemins | Lac-Etchemin | 331, place du Sanatorium, Lac-Etchemin (QC) GOR 1S0 | Robert Nadeau | Sylvie Roy | Onan | OTCC100H | E900319454 | 1897 | non | E917102160 60KW | oui | non | | |
| CSSS des Etchemins | St-Proper | 2770, 20e Avenue, St-Proper (QC) G0M 1Y0 | Robert Nadeau | Sylvie Roy | KOLHER | K-160344-400 | 7DS-12CS-12DS | 1992 | non | 290276 200KW | oui | non | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | HDL | 143 rue Wolfe | Bruno Beaulieu | PIERRE LAUZIER | ASCO | Type 962 | X-16404 | 1996 | OUI | 068B00110 | OUI | NON | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | HDL | 143 rue Wolfe | Bruno Beaulieu | PIERRE LAUZIER | ASCO | Type 962 | X-22457-2 | 1996 | NON | 068B00110 | En 2003 | NON | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | HDL | 143 rue Wolfe | Bruno Beaulieu | PIERRE LAUZIER | CATERPILLAR | CBTS | TSC01807 | 2007 | OUI | DWB00545 | OUI | NON | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | HDL | 143 rue Wolfe | Bruno Beaulieu | PIERRE LAUZIER | CATERPILLAR | CBTS | TSC01804 | 2007 | OUI | DWB00544 | OUI | NON | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | HDL | 143 rue Wolfe | Bruno Beaulieu | PIERRE LAUZIER | CATERPILLAR | CBTS | TSC02512 | 2013 | OUI | AFRO4134 | OUI | NON | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | HDL | 143 rue Wolfe | Bruno Beaulieu | PIERRE LAUZIER | ASCO | Type 962 | X-22457-1 | 1996 | OUI | Au commutateur X-22457-2 | En 2003 | NON | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | CLSC/CHSLD | 99 rue Mont-Marie | Bruno Beaulieu | PIERRE LAUZIER | GE | Zenith | 1638577-1 | 2013 | OUI | 341679-1-1-0312 | NON | NON | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | CH St Isidore | 102 rue Albert St Isidore | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | Asco | 940 | X17908 | 1970 | Non | 189506 | Oui | Non | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | CH St Hénédine | 104 rue Langevin St Hénédine | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | Onan | OTCC400H | H910409381 | 1970 | Non | K910436134 | Oui | Non | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | CH St Raphaël | 84 rue du foyer St Raphaël | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | Asco | CATB 940 | X181433 | 1970 | Non | M12228 | Oui | Non | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | CH St Gervais | 70 rue St Étienne St Gervais | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | Cummins | | | 2010 | Non | 287141 | Oui | Non | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | CH Ste Claire | 80 Boul Bégin St Claire | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | Kohler | K160344-600 | K 37196 | 1970 | Non | 284624 | Oui | Kohler | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | CH St Anselme | 40 Chemin St Marc St Anselme | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | OTCC 300 H | 3858 G | B920449084 | 1970 | Non | A920443737 | Oui | Non | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | Ch de Ste Croix | 6245 rue Principale Ste Croix | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | Westhinghouse | Robotic 2 | 3589B01H01 | 1970 | non | 284624 | Oui | Non | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | CH St Sylvestre | 828 rue Principale St Sylvestre | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | Asco | 9403060049c | x-19071 | 1970 | Non | RG6076A 125408 | Oui | Non | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | CH St Flavien | 82 rue Principale St Flavien | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | Asco | 940 | X20800 | 1970 | Non | 75593 | Oui | Non | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | CH St Apollinaire | 12 rue industrielle St Apollinaire | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | Kohler | | K 160344 40C | 1970 | Non | 337509 | Oui | NOn | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | CH paul Gilbert | 9330 Boul du Centre hospitalier Charny | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | Kohler | KGS-DNTA-1000S | K3018307 | 2012 | Oui | 3019103 | Oui | Non | | |
| CSSS ALPHONSE-DESJARDINS | CH/CLSC Ste Marie | 775 Boul Étienne Raymond St Marie | Pierre-Guy Brassard | PIERRE LAUZIER | Thompson | TSC 80 | N31 | 2007 | Oui | 214331 | Oui | Non | | |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

**our tâches décrites au point 4.3 "Commutateurs"du devis**

| 2015-2016 | 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 |
|---|---|---|---|
| | | | |
| | | | |
| | | | |

# COMMUTATEURS DE TRANSFERT AUTOMATIQUE

| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE ACHATS | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'INSTALLATION | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | RELIÉ À QUELLE(S) GÉNÉRATRICE(S) * | A DÉJÀ ÉTÉ ENTRETENU OUI/NON | Actuellement sous contrat de service oui / non | Date de fin du contrat | PRIX ($) p<br>2014-2015 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Centre jeunesse du Bas-Saint-Laurent** | Complexe 404 Ross | 404, avenue Ross, Rimouski, G5L 6J2 | Mathieu Bourassa | Mathieu Bourassa | Asco | Serie 300 | 108715 | 1999 | OUI | Volvo 200 kW | NON | NON | S/O | |
| **Centre jeunesse du Bas-Saint-Laurent** | Villa Fraserville | 70, rue Saint-Henri, Rivière-du-Loup, G5R 2A1 | Mathieu Bourassa | Mathieu Bourassa | Federal Pacifique | Cemco | t56732 2 | 1987 | OUI | Faguy 300 kW | NON | NON | S/O | |
| **CSSS Rimouski-Neigette** | Hôpital | 150, Avenue Rouleau Rimouski QC G5L 5T1 | Jean Cimon | Sylvie St-Laurent | Asco | B9403800G5 | X163410 | 1994 | Oui | 390 KW | Oui/An | Non | 2014 | |
| **CSSS Rimouski-Neigette** | Hôpital | 150, Avenue Rouleau Rimouski QC G5L 5T1 | Jean Cimon | Sylvie St-Laurent | Asco | E96231600G7 | X23080 | 1996 | Oui | 1 000 KW | Oui/An | Non | 2014 | |
| **CSSS Rimouski-Neigette** | CHSLD | 645, boul. St-Germain Ouest Rimouski QC G5L 3S2 | Jean Cimon | Sylvie St-Laurent | KOHLER | KGS-DN-TA-0600S | K238111 | 2011 | Non | La seule | Non | Non | | |
| **CSSS de Kamouraska** | Centre ADM | 575, ave Martin St-Pascal | Denis Rheault | Michel Gendron | G.E. | Z1DJ4S1AA61 | 16231481 | 2012 | non | 004-032 | non | non | | |
| **CSSS de Kamouraska** | Centre d'Anjou | 127, rue Galarneau St-Pâcome | Denis Rheault | Michel Gendron | Kohler | KCT-ANWC06009 | RZ032364 | ? | non | 302-603 | non | non | | |
| **CSSS de Kamouraska** | Centre Villa-Maria | 404, Du foyer St-Alexandre | Denis Rheault | Michel Gendron | Asco | C9403600G9C | X14920 | ? | non | 30A01941 | non | non | | |
| **CSSS de Kamouraska** | HNDF | 1201, 6ième ave La Pocatière | Denis Rheault | Michel Gendron | Onan-Cummins | OTCC400H | H910409380 | ? | non | Cummins 6CTA | non | non | | |
| **CSSS de Kamouraska** | HNDF | 1201, 6ième ave La Pocatière | Denis Rheault | Michel Gendron | Cummins | BTPCB | L090078976 | 2012 | oui | Cummins 6CTA | non | non | | |
| **CSSS de Kamouraska** | HNDF | 1201, 6ième ave La Pocatière | Denis Rheault | Michel Gendron | Cummins | BTPCC 1215721 | J1204110951 | 2013 | oui | Detroit 8065-7416 300Kw | non | non | | |
| **CSSS de Kamouraska** | Centre Thérèse Matin | 100, de la Petite-Anse Rivière-Ouelle | Denis Rheault | Michel Gendron | G.E. | SKP12 | 1607603-1 | 2010 | NON | Cummins A897101060 | non | non | | |
| **CHSLD** | ST-Antonnin | ST-Antonnin | Mme Guylaine Boucher | | Robonic Westinghouse | 60-23-1966 | RO-516-D | | oui | Détroit #34276 | oui | oui | | |
| **CHSLD+** | ST-JOSEPH | RUE JOLY RDL | Mme Guylaine Boucher | | Robonic Westinghouse | 23B1253 | RO=514-D | | oui | Détroit#7083 | oui | oui | | |
| **CHRGP** | RIV-du-LOUP | BOUL. THÉRIAULT | Mme Guylaine Boucher | | Asco 7000 #1 | H07ATBA31200R5XC | 1005814-2 | 2014 | oui | MTU800NXC6DT2 | non | oui | | |
| **CHRGP** | RIV-du-LOUP | BOUL. THÉRIAULT | Mme Guylaine Boucher | | ASCO7000#2 | H07ATBA31200R5XC | 1005814-1 | 2014 | oui | MTU800NXC6DT2 | non | oui | | |
| **CSSS DE MATANE** | HÔPITAL DE MATANE | 333, rue Thibault, Matane, Qc, G4W 2W5 | François Dubé | Yolande Gagnon | CUTLER HAMMER | ATHINA 308 OOESC | 23B8080 | 2002 | OUI | DÉTROIT 400KW | OUI | NON | N/A | |
| **CSSS DE MATANE** | CENTRE D'HEBERGEMENT DE MATANE | 150, ave Saint-Jérôme, Matane, Qc, G4W 3A2 | François Dubé | Yolande Gagnon | SCHMIDTEC POWER SYSTEMS | DRW ESA4872-4 | #4872-4 | 1984 | OUI | DÉTROIT 200KW | OUI | NON | N/A | |
| **CSSS DE TÉMISCOUATA** | CH NOTRE-DAME-DU-LAC | 58, RUE DE L'ÉGLISE | MARIO DESCHÊNES | DANY GODBOUT | Kohler | K1 | 1008462162 | 2010 | oui | 16VA491 | non | non | - | |
| **CSSS DE TÉMISCOUATA** | CHSLD DE RIVIÈRE-BLEUE | 45, RUE DU FOYER | MARIO DESCHÊNES | DANY GODBOUT | Westinghouse | Robonic | 833C228HO2 | 1983 | non | 4A0266870 | non | non | - | |
| **CSSS DE TÉMISCOUATA** | CHSLD DE SQUATEC | 10, RUE ST-ANDRÉ | MARIO DESCHÊNES | DANY GODBOUT | ASCO | A300360047C | 1428991 | 2000 | non | 4513 | non | non | - | |
| **CSSS DE TÉMISCOUATA** | CHSLD DE ST-LOUIS | 25, RUE ST-PHILIPPE | MARIO DESCHÊNES | DANY GODBOUT | Westinghouse | Robonic II | 0989672-P | 1992 | non | RG6076A-14397 | non | non | - | |
| **CSSS DE TÉMISCOUATA** | CLSC DE POHÉNÉGAMOOK | 1922, RUE ST-VALLIER | MARIO DESCHÊNES | DANY GODBOUT | ITE | LR40999 833100-6 | E12-09013 | 1981 | non | 509056 | non | non | - | |
| **CSSS DES BASQUES** | | 550, RUE NOTRE-DAME EST | ANDREE MICHAUD | VICKY MALENFANT-ROY | KOHLER | KGS/DNTA/0800S | K2208257 | 2008 | OUI | VOLVO - D16-028387-C3A | NON | NON | AUCUN | |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

| ur tâches décrites au point 4.3 "Commutateurs"du devis | | | |
|---|---|---|---|
| 2015-2016 | 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

# COMMUTATEURS DE TRANSFERT AUTOMATIQUE

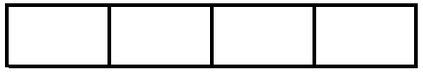
| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE ACHATS | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'INSTALLATION | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | RELIÉ À QUELLE(S) GÉNÉRATRICE(S) * | A DÉJÀ ÉTÉ ENTRETENU OUI/NON | Actuellement sous contrat de service oui / non | Date de fin du contrat | PRIX ($) pour 2014-2015 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **CJMCQ** | CR BOURGEOIS | 2735 PAPINEAU TROIS-RIVIÈRES G8Z 1N8 | SIMON VANDAL (TECH BÂTIMENT) YVES DOUCET (RESP. SUR PLACE 819 692-0437) | CAROLINE AYOTTE | ASCO | A3003015041C | 110797 | 1999 | OUI | 643985 | NON | NON | S/O | |
| **CJMCQ** | CR LAFOREST | 3100 BOULEVARD LEMIRE DRUMMONDVILLE J2B 7R2 | SIMON VANDAL (TECH BÂTIMENT) DANIEL ROULEAU (RESP. SUR PLACE 819 471-2139) | CAROLINE AYOTTE | WESTINGHOUSE | R03225J2 | 23B2679 | 1980 OU AVANT | OUI | 17-04206 | NON | NON | S/O | |
| **CJMCQ** | CENTRE ADMINISTRATIF | 1455 BOULEVARD DU CARMEL TROIS-RIVIERES G8Z 3R7 | SIMON VANDAL (RESP. SUR PLACE) 819 696-7783 | CAROLINE AYOTTE | CATERPILLAR | CTG | TSA05233 | 2005 | OUI | NFS02541 | NON | NON | S/O | |
| **CSSSBNY** | Centre Héb. St-Célestin | 475 Rue Houde St-Célestin, Qc, J0C 1G0 | Steve Cournoyer | Line Thériault | ONSITE ENERGY | MX150 REV. 4.1 | 50pA 1160 6.2 L6 | N/D | NON | Marque: Détroit Diesel Modèle: 6V71 spec 1063-7305 N/S 06A464984 | NON | NON | | |
| **CSSSBNY** | Centre Christ Roi | 675 Rue St-Jean-Baptiste Nicolet, Qc, J3T 1S4 | Steve Cournoyer | Line Thériault | KOHLER | K-160344-800 | 38320 | N/D | NON | Marque: KHOLER Modèle: 400ROZD91 N/S: 288776 | NON | NON | | |
| **CSSSBNY** | Centre Héb. Romain Becquet | 255 Route Marie-Victorin St-Pierre les Becquets, Qc, G0X 2Z0 | Steve Cournoyer | Line Thériault | ASCO | A30031 00G1C | 148968 | N/D | NON | Marque: KHOLER Modèle: 60ROZJ N/S: 0632216 | NON | NON | | |
| **CSSSBNY** | Centre Fortierville | 216 Rue Principale Fortierville, Qc, G0S 1J0 | Steve Cournoyer | Line Thériault | CUTLER HAMMER | ATHMKA 30400 BSC | 2384977-00 | N/D | NON | Marque: PERKINS Modèle: 1006.6T N/S: YB35013 | NON | NON | | |
| **CSSSBNY** | Centre Filles de la Sagesse | 1275 Rue St-Jean-Baptiste Nicolet, Qc, J3T 1W4 | Steve Cournoyer | Line Thériault | KOHLER | 800 XLS 260341-80 | K52886 | N/D | NON | Marque: KHOLER Modèle: 40ROZJ91 N/S: 351381 | NON | NON | | |
| **CSSSBNY** | Centre Héb. Lucien Shooner | 50 Lt-Gouv-Paul-Comtois Pierreville, Qc, J0J 1J0 | Steve Cournoyer | Line Thériault | KOHLER | KG3-DNPA 0225S | SGM 323 GFC | N/D | NON | Marque: KHOLER Modèle: 125REZGB N/S: SGM323MT6 | NON | NON | | |
| **CSSS de l'Énergie** | Hôpital-du-Centre-de-la-Mauricie | 50, 119e Rue, Shawinigan-Sud | Eric Gilbert | Guy Lamy | ASCO | Série 700 | X-181642 | 2004 | OUI | SXC01203 (no.du groupe) | NON | NON | Sans objet. | |
| **CSSSÉ** | CRSM | 1705 avenue georges shawinigan G9N 2N1 | Étienne Bussières | Guy Lamy | CAT | CTG | TSA05170 | | NON | GÉNÉRAL DIESEL | NON | NON | | |
| **CSSSÉ** | CHSM | 555 avenue de la station shawinigan | Étienne Bussières | Guy Lamy | KOHLER | KS7920 | K-160344-260 | | NON | KOHLER | NON | NON | | |
| **CSSSÉ** | CHL | 1650 6eme avenue Grand-Mère | Étienne Bussières | Guy Lamy | ASCO | SERIE300 | 386804-003RE | | NON | CAT | NON | NON | | |
| **CSSSÉ** | CHJG | 243 1ere rue shawinigan | Étienne Bussières | Guy Lamy | ASCO | SERIE300 | 109331-1 | | NON | LEROY SOMER | NON | NON | | |
| **CSSS Haut-Saint-Maurice** | CSSS Haut-Saint-Maurice | 885, boul. Ducharme | Yves Tessier | Josée Charest | Westinghouse | Robonic | R0320043 | | NON | Detroit 6A-184058 | Non | Non | - | |
| **CSSS Haut-Saint-Maurice** | CSSS Haut-Saint-Maurice | 885, boul. Ducharme | Yves Tessier | Josée Charest | Westinghouse | Robonic | R0360013 | | NON | Carterpillar 46B00888 | Non | Non | - | |
| **CSSS Haut-Saint-Maurice** | CSSS Haut-Saint-Maurice | 885, boul. Ducharme | Yves Tessier | Josée Charest | Asco | C94003300G9C | X14912 | | NON | Carterpillar 46B00888 | Non | Non | - | |
| **CSSS MASKINONGE** | COMTOIS | 41, boul. Comtois Louiseville J5V 2H8 | CLAUDE DUFRESNE | HELENE LIVERNOCHE | ASCO | | GD10667A | INCONNU | OUI | FAGUAY NS 11348 | OUI | NON | NA | |
| **CSSS MASKINONGE** | RAD | 450, 2e Rue Louiseville J5V 1V3 | CLAUDE DUFRESNE | HELENE LIVERNOCHE | KOHLER | POWER SYSTEM | GD945 | 2008 | OUI | KOHLER NS 2174573 | OUI | NON | NA | |
| **CSSS Vallée-de-la-Batiscan** | C.héb et CLSC Mgr Paquin | 580, rue du couvent St-Tite, G0X 3H0 | Marc Dontigny | Charles Legendre | ASCO | Séries 300SE J00300A30600C1XC | 1021338 | 2013 | non | GG180DWMA-SS-SB | non | non | | |
| **CSSS Vallée-de-la-Batiscan** | C.héb et CLSC Ste-Thècle | 651, rue St-Jacques Ste-Thècle, G0X 3G0 | Marc Dontigny | Charles Legendre | KOHLER | Modèle S340 (K-160344-400) | K54673 | 1994 | non | ONAN GEN K900357861 | non | non | | |
| **CSSS Vallée-de-la-Batiscan** | C.héb et CLSC St-Narcisse | 361, rue du Collège St-Narcisse, G0X 2Y0 | Marc Dontigny | Charles Legendre | ASCO | modèle BULL300 A3003200G1C | 811273 | 2011 | non | ONAN 150-ODMBB-H30631A | non | non | | |
| **CSSS Vallée-de-la-Batiscan** | C.héb et CLSC Ste-Anne | 60, rue de la Fabrique Ste-Anne-de-la-Pérade, G0X 2J0 | Marc Dontigny | Charles Legendre | ONAN | OTUDD800-4/120 1B | V.P. 15087 | 2012 | non | ONAN 200DFAA | non | non | | |
| **CSSS Vallée-de-la-Batiscan** | CLSC St-Tite | 750, rue du Couvent St-Tite, G0X 3H0 | Marc Dontigny | Charles Legendre | ASCO | A3002100G1C | 125405 | 2013 | non | SMDO TM16MS2M | non | non | | |

| | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **CSSS Vallée-de-la-Batiscan** | CLSC<br>Ste-Geneviève | 90, Rivière à Veillet<br>Ste-Geneviève-de-Batiscan<br>G0X 2R0 | Marc Dontigny | Charles Legendre | KOHLER | RDT-CFNA-0100B | K2314840<br>(TS 8429) | 2010 | non | KOHLER<br>12RES | non | non | | |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

| pur tâches décrites au point 4.3 "Commutateurs"du devis | | | |
|---|---|---|---|
| 2015-2016 | 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 |
| | | | |
| | | | |
| | | |



# COMMUTATEURS DE TRANSFERT AUTOMATIQUE

| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE ACHATS | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'INSTALLATION | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | RELIÉ À QUELLE(S) GÉNÉRATRICE(S) * | A DÉJÀ ÉTÉ ENTRETENU OUI/NON | Actuellement sous contrat de service oui / non | Date de fin du contrat | PRIX ($) pc 2014-2015 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **CHUL** | CME | 2705 Boul Laurier, Québec G1V 4G2 | Laval Lafond | Nizar Labidi | Asco 962 (série 7000) | CTADD | 153936 | 28 mai 2003 | oui | Cummins # 5 | oui | non | 2014-05-31 | |
| | R | | | | Asco 962 (série 7000) | CTADD | 327344 | 2006 | oui | Caterpillar | oui | non | N/A | |
| | P | | | | Caterpillar #1 | CBTS | TSC02030 | 3 octobre 2009 | oui | Caterpillar | oui | non | 2014-05-31 | |
| | O | | | | Caterpillar #2 | CBTS | TSC02028 | 3 octobre 2009 | oui | Caterpillar | oui | non | 2014-05-31 | |
| | O | | | | Caterpillar #3 | CBTS | TSC02029 | 3 octobre 2009 | oui | Caterpillar | oui | non | N/A | |
| | O | | | | Caterpillar #4 | CBTS | TSC02027 | 3 octobre 2009 | oui | Caterpillar | oui | non | N/A | |
| | T | | | | Spectrum | ATS | K58659 | 1995 | non | Spectrum # 4 | oui | non | 2014-05-31 | |
| | G | | | | Asco 7ATB (série 7000) | CTADD | 989089 | 1 avril 2014 | oui | Caterpillar | oui | non | 2014-05-31 | |
| **Hôtel Dieu de Québec** | 100 | 11 Côte du Palais, Québec G1R 2J6 | Éric Tremblay | Nizar Labidi | Westinghouse Robonic | PRO31200M1 | 08B3036-84 | 1984 | oui | DETROIT DIESEL | oui | non | 2014-05-31 | |
| | 100 | | | | Kohler | TS5715AKTB-ANWA-1000S | 270110-001 FP | 2004 | oui | CATERPILLAR | oui | non | 2014-05-31 | |
| | 600 | | | | Kohler | GM19067 | 270109-001 FP | 2004 | oui | KOHLER | oui | non | 2014-05-31 | |
| | 700 | | | | Spectrum Detroit | ES-22538-S (ZCD-160641-800) | K65353 | 1994 | non | DETROIT DIESEL | oui | non | 2014-05-31 | |
| | 850 | | | | Kohler | K160344-70 | K41154 | 1992 | non | JOHN DEERE | oui | non | 2014-05-31 | |
| | SLG | | | | PowerCommand | OTPCC-5627468 | F030514159 | 2003 | non | CUMMINS | oui | non | 2014-05-31 | |
| **Hôpital Saint-François d'Assise** | A | 10 rue de l'Espinay, Québec G1L 3L5 | Martin Roberge | Nizar Labidi | ASCO | ATS#1 (940) | X15872 | | non | génératrice 1 et 4 | oui | non | 2014-05-31 | |
| | A | | | | ASCO | ATS#2 (962) | X15874-1 | | oui | génératrice 1 et 4 | oui | non | 2014-05-31 | |
| | A | | | | ASCO | ATS#3 (940) | X199647 | | non | génératrice 2 et 4 | oui | non | 2014-05-31 | |
| | U | | | | ASCO | 7000 | X15874-2 | | oui | génératrice 3 et 4 | oui | non | 2014-05-31 | |
| **Hôpital de L'Enfant Jésus** | L | 1401, 18ième rue, Québec G1J 1Z4 | Gilles Monnier | Nizar Labidi | ASCO | E9623800G7 | X22136 | | oui | CUMMING | oui | non | | |
| | L | | | | ASCO | E96231200G7C | X37104 | 02/96 | oui | KOHLER | oui | non | | |
| | T | | | | ASCO | E07ATB030400R5XC | X389564 | | oui | | oui | non | | |
| | T | | | | ASCO | D07ATS030100RSXC | X389565 | | non | KOHLER | oui | non | | |
| | F | | | | ROBONIC | R03800M15 | 08B3025 | 03/84 | non | CATERPILAR | non | non | | |
| | R | | | | KOHLER | KG5-DNTA-1200S | K2220359 | 09/08 | oui | KOHLER EXTERIEUR | non | non | | |
| | J | | | | EATON CUTLER HAMMER | ATH3LDA30400ESC | 23E1000 | 10/10 | non | GM | non | non | | |
| | L | | | | ROBONIC | PRO31400J | 29E0401 | | non | GM | non | non | | |
| **Hôpital Saint-Sacrement** | R | 1050 Chemin Sainte-Foy, Québec G1S 4L8 | Gilles Monnier | Nizar Labidi | ROBONIC | R06300J3 | 23B5101 | 1979 | oui | DETROIT DIESEL | | non | | |
| | R | | | | Cutler-Hammer | ATHMMA30600EKC | 23B8455-01 | 2003 | oui | Général Diesel | | non | | |
| | R | | | | ROBONIC | RR515D | 23B1030 | | oui | DETROIT DIESEL | | non | | |
| | D | | | | Kohler | GM41610-15 | 1533608 | 2009 | oui | Kohler | | non | | |
| | L | | | | MTU (Onsite Energy) | MBTS00B00060E | 1650882-1 | 2012 | oui | MTU | | non | | |
| **Maison Paul Triquet** | | 789 rue de Belmont, Québec G1v 4V2 | Laval Lafond | Nizar Labidi | ASCO | | | approx 1987 | | Détroit Diesel | oui | non | 2014-05-31 | |
| Centre jeunesse de Québec | Escale | 4810, Escoffier Québec G1Y 3A1 | Andrée Papillon | Catherine Laplante | General Diesel | BR6570-4A 70KW | 690515/3285 | 1974 | oui | 690515/3285 | oui | oui | 31 /12/2014 | |
| Centre jeunesse de Québec | Gouvernail | 3510, Cambronne Québec G1E 7H2 | Andrée Papillon | Catherine Laplante | Kohler | 250ROZD91 | 388520 | 1998 | oui | 388520 | oui | oui | 31 /12/2014 | |
| Centre jeunesse de Québec | Mont D'Youville | 2915, Ave Bourg-Royal Québec G1C 3S2 | Andrée Papillon | Catherine Laplante | General Diesel | YI-978 40 KW | 19 B 55 | inconnu | oui 1 auto, 1 manuel | 19 B 55 | oui | oui | 31 /12/2014 | |
| Centre jeunesse de Québec | Mont D'Youville | 2915, Ave Bourg-Royal Québec G1C 3S2 | Andrée Papillon | Catherine Laplante | Onan | DGCG 5746951 80 kW | A060869967 | 2005 | oui | A060869967 | oui | non | 08/03/2014 | |
| **CSSSVC** | Notre-Dame-de-Lourdes | 105 rue Hermine | Gaétan Pépin | Tony Dubé | ASCO | 300 | X23610 | | Non | 379-329 | Oui | Non | | |
| **CSSSVC** | Louis-Hébert | 1550, de la Pointe-aux-Lièvres Nord | Gaétan Pépin | Tony Dubé | ASCO | 940 | X19103 | | Non | X19103 | Oui | Non | | |
| **CSSSVC** | Christ-Roi | 900, boul. Hamel | Gaétan Pépin | Tony Dubé | Westinghouse | R0350015 | 08E3081 | 1970 | Non | 16VA592B | Oui | Non | | |
| **CSSSVC** | CLSC Haute-Ville | 383, ch. Ste-Foy | Gaétan Pépin | Tony Dubé | Caterpillar | CTG | TSA22052 | 2012 | Non | 11E185M1 | Oui | Non | | |
| **CSSSVC** | Sacré-Cœur | 1, avenue Sacré-Cœur | Gaétan Pépin | Tony Dubé | ASCO | E9623400G7 | X22602 | | Oui | 2302461 | Oui | Non | | |
| **CSSSVC** | Saint-Antoine | 1451, boul. Père-Lelièvre | Gaétan Pépin | Tony Dubé | Kohler | 2CS-560341-0600 | K0665311 | | Non | 668213 | Oui | Non | | |
| **CSSSVC** | Hôpital Général de Québec | 260, boul. Langelier | Gaétan Pépin | Tony Dubé | Spectrum Detroit Diesel | S-160344-600 | K54082 | | Non | 353866 | Oui | Non | | |

| | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **CSSSVC** | Faubourg | 925, rue Turnbull | Gaétan Pépin | Tony Dubé | Westinghouse | R03400MJ1 | 8133176 | 1983 | Non | 8VA397118 | Oui | Non | | |
| **CSSSVC** | Limoilou | 1401, de la Canardière | Gaétan Pépin | Tony Dubé | Thomson Technology | GCS | W-042848 | 2008 | Non | 2166762 | Oui | Non | | |
| **Partagec** | Vitré | 2255 De Vitré | Guillaume Langlois | Silvie Desrosiers | Robonic | R0380012 | 23E0466 | 1980 | oui | D398 | oui | non | | |
| **CSSSQN** | St-Augustin | 2135 rue de la terrasse-Cadieux | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | Westinghouse | LL47168-C | ? | 1993 | oui | Detroit | oui | oui | octobre | |
| **CSSSQN** | hôp. St-Anne | 11000 rue des Montagnards | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | Asco | 640 | ? | 2000 | oui | Kohler | oui | oui | octobre | |
| **CSSSQN** | CLSC Maizerets | 2480 chemin Canardière | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | Kohler | KCT.ANTA-04005 | K2189261 | 1991 | oui | Detroit | oui | oui | octobre | |
| **CSSSQN** | Ch. Y-Sylvain | 3365 rue Guimont | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | Thomson | TS873CO400A | W-040383 | 2006 | oui | Kohler | oui | oui | octobre | |
| **CSSSQN** | Ch. Du Fargy | 700 Blkv., des Chutes | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | Thomson | TS873CO200A | W-040384 | 2006 | oui | Kohler | oui | oui | octobre | |
| **CSSSQN** | Ch. A-Bonenfant | 1199 Chemin Royale I-O | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | Caterpillar | CTG | TSA16111 | 1982 | oui | Detroit | oui | oui | octobre | |
| **CSSSQN** | hôp. Chauveau | 11998 rue de l'Hôpital | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | Caterpillar | BIC | TSP00007 | 2007 | oui | Kohler | oui | oui | octobre | |
| **CSSSQN** | hôp. Chauveau | 11999 rue de l'Hôpital | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | Thomson | GCS | W041985 | 2007 | oui | Kohler | oui | oui | octobre | |
| **CSSSQN** | Ch. Loretteville | 165 rue Lessard | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | Asco | A300 | 89772 | ? | oui | Kohler | oui | oui | octobre | |
| **CSSSQN** | Ch. Loretteville | 166 rue Lessard | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | Asco | 940 | X19334 | ? | oui | Kohler | oui | oui | octobre | |
| **CSSSQN** | Ch. Charlesbourg | 7150 Blv., Cloutier | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | Asco | 640 | X17752 | 1990 | oui | Kohler | oui | oui | octobre | |
| **CSSSQN** | Ch. Charlesbourg | 7150 Blv., Cloutier | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | Asco | A300 | 164250 | 2001 | oui | Cummins | oui | oui | octobre | |
| **CSSSQN** | Carrefour-Nord | 791 rue Sherwood | Alain Gauthier | Jennyfer Lavigne | Cutler-Hammer | ATS48130600ESC | 2389544-00 | 2005 | oui | Kohler | oui | oui | octobre | |
| **CSSS de Charlevoix** | Hôpital de Baie-Saint-Paul | 74, rue Ambroise-Fafard, Baie-Saint-Paul (Québec) G3Z 2J6 | Alain Jacob | | Asco | D94031600G0C | X15984 | | | CATERPILLAR | Oui | Oui | | |
| **CSSS de Charlevoix** | Hôpital de Baie-Saint-Paul | 74, rue Ambroise-Fafard, Baie-Saint-Paul, Qc G3Z 2J6 | Alain Jacob | | Robonic | RO3600I3 | 23B5069 | | | Alys - Chalmer (BBC Brown Boveri) | Oui | Oui | | |
| **CSSS de Charlevoix** | Hôpital de La Malbaie | 303 rue Saint-Etienne, La Malbaie, Qc, G5A 1T1 | Vaughn Boies | | Kohler | TS5982 | | | | Kohler | Oui | Oui | | |
| **CSSS de Charlevoix** | Centre Hébergement Bellerive | 555, Boul. de Comporté, La Malbaie, Qc, G5A 1W3 | Vaughn Boies | | Detroit Diesel | S-160344-225 | K64011 | | | Spectrum Detroit Diesel | Oui | Oui | | |
| **CSSS de Charlevoix** | Centre Hébergement Pierre-Dupré | 10, rue Boivin, Baie Saint-Paul, Qc, G3Z 1S8 | Vaughn Boies | | Robonic | LR03100J3 | 23B4271 | | | Manden | Oui | Oui | | |
| **CSSS de Charlevoix** | Centre Hébergement Clermont | 6, rue du Foyer, C.P. 520, Clermont, Qc, G4A 1G8 | Vaughn Boies | | Kholer | 8295428 | 367637001-09 | | | KOHLER | Oui | Oui | | |
| **CSSS de Charlevoix** | Centre Hébergement St-Siméon | 371, rue St_laurent, S-Simeon, Qc, G0T 1X0 | Vaughn Boies | | Asco electric | C940260068C | X18910 | | | John Deere | Oui | Oui | | |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

| pur tâches décrites au point 4.3 "Commutateurs"du devis | | | |
|---|---|---|---|
| 2015-2016 | 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 |
| | | | |
| | | | |
| | | |

| | | | |
|---|---|---|---|
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

# COMMUTATEURS DE TRANSFERT AUTOMATIQUE

| | | | | | | | | | | | | | | PRIX ($) pour tâches décri | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE ACHATS | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'INSTALLATION | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | RELIÉ À QUELLE(S) GÉNÉRATRICE(S) * | A DÉJÀ ÉTÉ ENTRETENU OUI/NON | Actuellement sous contrat de service oui / non | Date de fin du contrat | 2014-2015 | 2015-2016 |
| **CSSS de Jonquière** | Hôpital | 2230 rue de l'Hôpital | Yves Blackburn | Martin Boily | | | | | | 4614866C | non | non | n/a | | |
| **CSSS de Jonquière** | Hôpital | 2230 rue de l'Hôpital | Yves Blackburn | Martin Boily | Thompson Technology | CC5 | W-041557-OU1 | | OUI | C5G00661 | non | non | n/a | | |
| **CSSS de Jonquière** | Hôpital | 2230 rue de l'Hôpital | Yves Blackburn | Martin Boily | Thompson Technology | CC-5 | N-041557-002 | | OUI | 12VA025390 | non | non | n/a | | |
| **CSSS de Jonquière** | Hôpital | 2230 rue de l'Hôpital | Yves Blackburn | Martin Boily | ONAN | BT-PCB-5002816 | J010290779 | | OUI | C5E02963 | non | non | n/a | | |
| **CSSS de Jonquière** | CHSM | 2184 rue Perrier | Yves Blackburn | Martin Boily | CUTTLER HAMMER | CA80010016 | 235108400 | | OUI | 2261159 | non | non | n/a | | |
| **CSSS de Jonquière** | CHGH | 2841 Faraday | Yves Blackburn | Martin Boily | WESTINGHOUSE ROBONIC | LR0310043 | 23B4270 | | NON | U530841V | non | non | n/a | | |
| **CSSS de Jonquière** | CHA0 | 3240 Des Pensées | Yves Blackburn | Martin Boily | ONAN | 9033J | L-94056G2532 | | | 34754043 | non | non | n/a | | |
| **CSSS de Jonquière** | CHDC | 1841 Deschênes | Yves Blackburn | Martin Boily | CUMMINS POWER GÉNÉRAT | BTPCD-7345815 | EM02117647 | | | 1100224555 | non | non | n/a | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | |
| **CSSS de Chicoutimi** | Chicoutimi | 305, rue St-Vallier | Jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | ASCO | BULL 7000 | 379013 | 2007 | oui | à toutes | oui | non | | | |
| **CSSS de Chicoutimi** | Chicoutimi | 305, rue St-Vallier | Jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | ASCO | BULL 7000 | 467922 | 2008 | oui | à toutes | oui | non | | | |
| **CSSS de Chicoutimi** | Chicoutimi | 305, rue St-Vallier | Jocelyn Migneault | Sébastien Tremblay | EATON | S3000 | 31 | 2012 | oui | à toutes | non | non | | | |
| **Centre de santé et de services sociaux Cléophas-Claveau** | Centre d'hébergement St-Joseph | 1893, rue Alexis-Simard, La Baie | Nadia Lapointe | Jessie Milliard | Faguy | 18613 | 1985-01-28 | 1985 | non | 15 kw | oui | non | | | |
| **Centre de santé et de services sociaux Cléophas-Claveau** | Centre d'hébergement de Bagotville | 562, rue Victoria, La Baie | Nadia Lapointe | Jessie Milliard | Kohler | GM41610 | ?? | 2012 | oui | 450 kw | oui | non | | | |
| **Centre de santé et de services sociaux Cléophas-Claveau** | Hôpital | 1000, rue Dr Desgagné, La Baie | Nadia Lapointe | Jessie Milliard | Robonic | RLO-59 | 28B0041 | 1969 | non | 90 kw | oui | non | | | |
| **Centre de santé et de services sociaux Cléophas-Claveau** | Hôpital | 1000, rue Dr Desgagné, La Baie | Nadia Lapointe | Jessie Milliard | Onan | BT-400 | H920472030 | 1992 | oui | 250 kw | oui | non | | | |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

tes au point 4.3 "Commutateurs"du devis

| 2016-2017 | 2017-2018 | 2018-2019 |
|---|---|---|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

**ANNEXE 2.00B - 2014-776-01-01 - ENTRETIEN DES GROUPES ÉLECTROGÈNES**

# COMMUTATEURS DE TRANSFERT AUTOMATIQUE

| | | | | | | | | | | | | | | PRIX ($) pour tâches décrites au point 4.3 | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ÉTABLISSEMENT | SITE | ADRESSE | RESPONSABLE SERVICE TECHNIQUE | RESPONSABLE ACHATS | MARQUE | MODÈLE | # SÉRIE | ANNÉE D'INSTALLATION | POSSÈDE UNE DÉRIVATION (BY-PASS) (oui / non) | RELIÉ À QUELLE(S) GÉNÉRATRICE(S) * | A DÉJÀ ÉTÉ ENTRETENU OUI/NON | Actuellement sous contrat de service oui / non | Date de fin du contrat | 2014-2015 | 2015-2016 | 2016-2017 |
| **CSSS Sept-Iles** | Centre hospitalier | 45 Père-Divet | Constance Monger | Steve Harrisson | EATON | Sur mesure 3000 ampères | Hôpital | 2014 | oui | SBG01072 & SBG01073 | non (neuf) | non | - | | | |
| **CSSS Sept-Iles** | Centre hospitalier | 45 Père-Divet | Constance Monger | Steve Harrisson | EATON | Sur mesure 2000 ampères | Banc de charge | 2014 | non | SBG01072 & SBG01073 | non (neuf) | non | - | | | |

***Signature du soumissionnaire:*** _____

***Date:*** _____

"Commutateurs"du devis

| 2017-2018 | 2018-2019 |
|---|---|
| | |
| | |

ANNEXE 2.00C

# LISTE DES PIÈCES DE REMPLACEMENT POUR LE GROUPE DES ÉLECTROGÈNES

**2014-776-01-01**

| Pièces de remplacement | Format (ml) (si applicable) | Marque | Prix ($) avec escompte |
|---|---|---|---|
| **Huile** | | | |
| **Filtre à air** | | | |
| **Filtre à huile** | | | |
| **Filtre diesel** | | | |
| **Anti-gel** | | | |
| **Additif à carburant** | | | |
| **Batterie** | | | |
| **Autre …** | | | |

Signature du soumissionnaire _____

Date _____